

Monatsbericht Juni 1980
Bulletin mensuel juin 1980

No. 6

Die Monatsberichte der Schweiz.Nationalbank können bei der Orell Füssli Graphische Betriebe AG, 8036 Zürich 3, für Fr. 30.– im Jahr abonniert werden. Postcheck 80-640.

On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès d'Orell Füssli Arts Graphiques S. A., 8036 Zurich 3. Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 30.–. Compte de chèques postaux 80-640.

Entwicklungen und Tendenzen in der schweizerischen Geldwirtschaft

Von Mitte Mai bis Mitte Juni 1980

Zur Politik der Nationalbank

In der Berichtsperiode war die Entwicklung am schweizerischen Geld- und Devisenmarkt vergleichsweise ruhig. Der Außenwert des Frankens blieb weitgehend stabil, und die Liquidität des schweizerischen Geldmarkts hielt sich sowohl am Monatsultimo als auch in der übrigen Zeit im gewünschten Rahmen. Die Finanzmärkte scheinen sich auf die mäßig restriktive Geldpolitik der Nationalbank eingestellt zu haben, so daß die Zinssätze auf den schweizerischen Märkten – namentlich für langfristige Mittel – leicht rückläufig tendierten.

Die von den Banken festgelegten Zinssätze entwickelten sich uneinheitlich. Der reichliche Zufluß von Kassenobligationengeldern veranlaßte eine Reihe von Banken, die betreffenden Sätze zu reduzieren. Andere Institute warteten noch zu, weil sie die im vergangenen Jahr eingetretenen Abgänge von Kassenobligationengeldern zu kompensieren trachteten. Die Nationalbank versuchte, den Banken den Entschluß zu einer Reduktion der Kassenobligationensätze zu erleichtern, indem sie ankündigte, sie werde sich einer allfälligen Wiedererhöhung auf die zurzeit geltenden Maximalsätze nicht widersetzen.

Während also die Marktsätze und ein Teil der von den Banken festgelegten Sätze sinkende Tendenz aufwiesen, haben maßgebende Institute beschlossen, die Vergütungen für Spargelder auf den 1. September 1980 und den Zinssatz für I. Hypotheken auf den 1. Oktober 1980 um $\frac{1}{2}\%$ zu erhöhen. Zeitwahl und Ausmaß der Erhöhung haben in der gegenwärtigen wirtschaftlichen und politischen Konstellation überrascht. Es bleibt abzuwarten, ob die Marktkräfte dazu beitragen werden, daß der Beschluß nur teilweise realisiert werden wird.

Die im Auslandgeschäft maßgebenden schweizerischen Banken haben der Nationalbank zugesagt, sich nach dem Wunsch der Zentralbank der USA zu richten und deren Kreditbegrenzungsprogramm zu unterstützen. Die betreffenden Institute sind bereit, sich in ihren Krediten an amerikanische Kreditnehmer an die Richtlinien des Federal Reserve Board zu halten und nicht gegen Sinn und Geist des amerikanischen Stabilitätsprogramms zu verstoßen.

Geldmarkt

Seit Anfang März des laufenden Jahres bewegt sich die Geldmarktkliquidität auf relativ tiefem Niveau. Die Giro Guthaben der Wirtschaft bei der Nationalbank lagen – abgesehen von den Monatsenden – etwas über 6 Mrd Franken. Dies traf auch für den Berichtszeitraum zu.

Ende Mai stiegen die Giro Guthaben der Wirtschaft auf 7,9 Mrd Franken. Die Erhöhung der Liquidität über den

Ultimo basierte wie in den vorangegangenen beiden Monaten zur Hauptsache auf der Beanspruchung des Notenbankkredits (Diskont-, Lombardkredit, Inlandkorrrespondenten) im Betrage von 2,5 Mrd Franken. Hingegen nahm sich die Beanspruchung der Swapkredit-hilfen eher bescheiden aus. Fällig gewordene Swaps wurden erneuert, wobei die Laufzeiten teilweise bis auf 6 Monate verlängert wurden. Bis Ende Mai nahm das Devisenkonto durch solche Transaktionen um 200 Mio Franken zu. Im weiteren stieg die Geldmarktkliquidität durch die Anlage von Bundesgeldern bei Banken. Liquidität wurde dem Geldmarkt dagegen entzogen durch den Anstieg des Notenumlaufs sowie die Zunahme bei den übrigen Sichtverbindlichkeiten, welche auch das Bundeskonto umfassen.

Bis zum 10. Juni reduzierten sich die Giro Guthaben wieder auf 6,4 Mrd Franken, hauptsächlich durch den Abbau der über den Ultimo beanspruchten Notenbankkredite. Durch die Plazierung von Bundesgeldern und den üblichen Rückgang des Notenumlaufs flossen dem Markt hingegen Mittel zu. Devisenabflüsse infolge fällig gewordener Swaps und Devisentermingeschäfte wurden durch Interventionskäufe am Markt sowie den Abschluß von neuen Swaps ungefähr kompensiert.

Die Geldmarktsätze für Franken bildeten sich in der zweiten Maihälfte vorerst zurück, stiegen jedoch im Juni teilweise wieder leicht an. Tagesgeld schwankte von Mitte Mai bis Mitte Juni – abgesehen von einem sehr kurzfristigen Anstieg am Monatsende – zwischen $7\frac{1}{2}\%$ und $\frac{9}{16}\%$. Diese Entwicklung dürfte die Folge der verbesserten Anpassung der Banken an die Geldmarktkliquidität sein. Im Zuge der Rückbildung des Zinsniveaus auf dem Eurofrankenmarkt reduzierten die Großbanken am 27. Mai ihre Vergütungen auf Festgelddepots. Danach galt ein Einheitssatz (für alle Laufzeiten) von $4\frac{3}{4}\%$ ($-\frac{1}{2}$ Prozentpunkt).

Bei der Emission von Geldmarkt-Buchforderungen des Bundes vom 22. Mai wurden 200 Mio Franken auf einer Renditebasis von 5,623% zugeteilt. Dies ist 0,6% weniger als im April.

Devisenmarkt

Das Zinsgefälle zwischen dem Dollar und dem Franken verringerte sich nochmals leicht und erreichte mit 3,45% am 13. Juni für Termineinlagen auf drei Monate seinen Tiefpunkt seit der Zinswende in Amerika von Anfang April. Damals hatte die Zinsdifferenz annähernd 13% betragen. Dieses Schrumpfen des Zinsgefälles führte zu einer weiteren leichten Abschwächung des Dollars gegenüber dem Franken. Der Dollarkurs fiel von Mitte Mai bis Mitte Juni von Fr. 1.67 auf 1.61. Die Nationalbank intervenierte in Zusammenarbeit mit andern Notenbanken vorübergehend etwas stärker am Markt.

Trotz des im Berichtszeitraum leicht steigenden Zinsgefälles zwischen der Bundesrepublik und der Schweiz schwächte sich die D-Mark gegenüber dem Schweizerfranken geringfügig ab. Der Gegenwert für 100 D-Mark bewegte sich zwischen Fr. 91.90 und Fr. 93.20. Anfang Juni geriet die britische Währung vorübergehend unter stärkeren Druck. Innerhalb von zwei Tagen fiel der Kurs des britischen Pfundes von Fr. 3.89 auf Fr. 3.82. Mitte Juni notierte das Pfund Fr. 3.78. Der mit den Exporten nach 15 wichtigen Handelspartnern gewichtete Außenwert des Schweizerfrankens blieb von Mitte Mai bis Mitte Juni praktisch stabil. Gegenüber Ende 1979 ist ein leichter Rückgang um 2,1% eingetreten. Mitte Juni 1980 lag der exportgewichtete Schweizerfranken um 0,9% über dem Vorjahresniveau.

Kapitalmarkt

Die im Vormonat registrierte Zinsabflachung setzte sich in der Berichtszeit fort. Die verursachenden Faktoren sind im anhaltenden Renditeabbau im Ausland, in der relativen Wechselkursstabilität sowie in der auf eine Reduktion der Teuerungsrate ausgerichteten Geldpolitik zu erblicken. Die Durchschnittsrendite der eidgenössischen Anleihen vermochte sich in einer engen Schwankungsbreite zu stabilisieren und erreichte am 13. Juni einen Wert von 4,80%. Für die kantonalen Obligationen mit einer Restlaufzeit von 10 Jahren errechnete sich am 13. Juni eine durchschnittliche Rendite von 4,84%, verglichen mit 4,88% am 16. Mai. An der Vorbörse und am Sekundärmarkt verzeichneten nicht nur die meisten Inlandanleihen, sondern auch die Auslandsobligationen Kursgewinne.

Eine vorübergehende leichte Kursabschwächung war gegen Ende der ersten Juniwoche zu beobachten. Sie war durch eine gewisse Unsicherheit infolge des überraschenden Beschlusses der Zürcher Kantonalbank und von vier Großbanken vom 4.6.1980 bedingt, die Vergütungen für die üblichen Sparhefte und -Konti auf Anfang September um ½% auf 3% und den Satz für I. Hypotheken, mit Wirkung ab 1. Oktober, von 4½% auf 5% zu erhöhen.

Die Entspannung der Geld- und Kapitalmarktverhältnisse blieb nicht ohne Einfluß auf die Entwicklung am Emissionsmarkt. Die eingereichten Zeichnungen überstiegen durchwegs die von in- und ausländischen Schuldern gewünschten Anleihebeträge, so daß bei den Zuteilungen entsprechende Kürzungen vorgenommen werden mußten. Die Emissionserfolge erlaubten zusammen mit dem nach unten tendierenden Rendite-niveau Anpassungen in den Ausgabekonditionen neuer Anleihen. Den Schritt zum 5-Prozenter vollzogen als erste die Kantone Schwyz und Bern, und zwar bei einem Emissionspreis von pari und einer Laufzeit von 10 bzw. 12 Jahren. Auch im Auslandsbereich wurden Satzreduktionen vorgenommen, ohne die Anlagebereitschaft des Publikums zu beeinträchtigen.

Die gute Verfassung von Sekundär- und Primärmarkt brachte auch die Kassenobligationensätze ins Gespräch. Mit Wirkung ab Anfang Juni reduzierten die meisten Kantonalbanken die Sätze für dreijährige Papiere von 5% auf 4½%, für fünfjährige Titel von 5¼% auf 4¼% und schließlich für die siebenjährigen Kassenscheine von 5¼% auf 5%.

Die Konsolidierung der Kapitalmarktverhältnisse sowie der Übergang der Kantone zur 5%-Anleihe veranlaßten die Finanzverwaltung im Einvernehmen mit der Nationalbank, die in der zweiten Juniwoche im Auktionsverfahren begebene Bundesanleihe von rund 250 Mio Franken mit einem Couponsatz von 4¼% und einer Laufzeit von 10 Jahren auszustatten.

Im Rahmen ihrer üblichen Marktpflege war die Nationalbank auch im Berichtsmonat bestrebt, durch gezielte Käufe und Verkäufe die Zinsentwicklung zu verstetigen.

Kreditzusagen an Nichtbanken im ersten Quartal 1980

Im ersten Quartal des laufenden Jahres bewilligten die 158 meldenden Banken neue Kreditlimiten im Betrag von 11,3 Mrd Franken. Dies sind 9% mehr als im vierten Quartal 1979 und 11% mehr als im Vorjahresquartal. Der Zuwachs an Kreditlimiten von Inländern im Betrag von 8,3 Mrd Franken betrug gegenüber dem Vorquartal lediglich 2%. Im Vorjahresvergleich hielt sich aber die Wachstumsrate mit rund 24% auf Vorjahreshöhe. An Schuldner mit Wohnsitz im Ausland erfolgten im Berichtsquartal Kreditzusagen im Umfange von 3 Mrd Franken. Gegenüber dem Vorquartal ergab sich ein Anstieg um 35%, gegenüber dem Vorjahresquartal eine Abnahme um 14%. Einen drastischen Rückgang verzeichneten im Vorjahresvergleich die Zusagen an ausländische Staaten.

Auslandguthaben und Auslandverpflichtungen im ersten Quartal 1980

Die Nettoposition des schweizerischen Bankensystems – Überschuß der Auslandguthaben über die Auslandverpflichtungen – erhöhte sich im ersten Quartal um 1,8 Mrd Franken auf 32,1 Mrd. Die starke Zunahme sowohl bei den Guthaben als auch bei den Verpflichtungen beruhte zu einem beträchtlichen Teil auf dem Anstieg des Dollarkurses im März 1980. Die Guthaben auf eigene Rechnung (einschließlich Swaps mit der Nationalbank) nahmen im ersten Quartal um 12,9 Mrd auf 112,7 Mrd Franken zu. Die Treuhandguthaben stiegen um 20,5 Mrd auf 104,8 Mrd Franken an. Die Verbindlichkeiten auf eigene Rechnung erweiterten sich um 11,1 Mrd auf 80,6 Mrd Franken. Die Treuhandverbindlichkeiten erhöhten sich um 17,3 Mrd auf 87,2 Mrd Franken. Der Guthabenüberschuß einschließlich der nicht in den Bankbilanzen verbuchten Treuhandgeschäfte stieg per Saldo um 5 Mrd auf 49,7 Mrd Franken an.

Evolutions et tendances des marchés monétaire et financier suisses

De la mi-mai à la mi-juin 1980

Politique de l'institut d'émission

Les marchés de l'argent et des changes ont traversé une phase relativement calme entre la mi-mai et la mi-juin. La valeur extérieure du franc est restée largement stable, et la dotation du marché monétaire en liquidités s'est maintenue dans le cadre désiré, aussi bien lors de l'échéance mensuelle que durant le reste de la période. Les marchés monétaire et financier semblent s'être adaptés à la politique modérément restrictive de la Banque nationale; aussi les taux d'intérêt – pour les fonds à long terme notamment – ont-ils eu tendance à baisser légèrement en Suisse.

Les banques n'ont pas suivi une politique homogène en matière de taux d'intérêt. Un certain nombre d'entre elles ont réduit les taux d'intérêt de leurs obligations de caisse, l'afflux de fonds que leur procure le placement de tels titres étant abondant. Les autres ont maintenu leurs taux inchangés dans l'intention de pouvoir compenser le recul que les fonds provenant du placement d'obligations de caisse avait enregistré l'an dernier. L'institut d'émission a informé les banques qu'il ne s'opposera pas à un éventuel retour aux taux d'intérêt maximums qui sont actuellement en vigueur. Ce faisant, il a voulu permettre aux banques de décider plus facilement une réduction des taux des bons de caisse.

Alors que les taux d'intérêt fixés par le marché et une partie de ceux fixés par les banques avaient tendance à baisser, d'importants établissements bancaires ont décidé de relever de $\frac{1}{2}\%$ la rémunération servie sur les dépôts d'épargne (à compter du 1er septembre) et le taux des premières hypothèques (1er octobre). Le moment choisi et l'importance de la hausse ont surpris eu égard à la situation économique et politique. Il reste à voir si les forces du marché contribueront à ce que cette décision ne se traduise pas entièrement dans les faits.

Les principales banques suisses qui réalisent des opérations avec l'étranger se sont engagées envers la Banque nationale à se conformer au vœu de la banque centrale des Etats-Unis et à soutenir le programme américain de limitation des crédits. Les établissements en question sont prêts à tenir compte des directives du Federal Reserve Board dans leurs octrois de crédits à des débiteurs américains et à ne pas agir à l'encontre du sens et de l'esprit du programme de stabilité adopté par les autorités américaines.

Marché monétaire

Depuis le début du mois de mars, la dotation du marché monétaire en liquidités est restée à un niveau relativement bas. Abstraction faite des échéances mensuelles, les avoirs que l'économie entretient en comptes de virements à la Banque nationale se sont inscrits légèrement au-dessus de 6 milliards de francs. Il en est allé de même pendant la période examinée.

A la fin du mois de mai, les avoirs de l'économie en comptes de virements s'élevaient à 7,9 milliards de francs. Comme lors des deux mois précédents, l'augmentation des liquidités, à l'approche de l'échéance, a reposé principalement sur le recours aux crédits de l'ins-

titut d'émission (crédits d'escompte, avances sur nantissement, correspondants en Suisse); ces crédits se sont accrus en effet de 2,5 milliards de francs. En revanche, les banques ont relativement peu fait appel à l'aide accordée sous la forme de swaps. Des swaps arrivant à échéance ont été renouvelés; les nouvelles opérations ont été conclues en partie pour des durées allant jusqu'à 6 mois. Jusqu'à la fin du mois de mai, ces transactions ont entraîné une augmentation de 200 millions de francs des réserves de devises. Par ailleurs, les liquidités du marché se sont élevées à la suite du placement, auprès de banques, de fonds appartenant à la Confédération. Les accroissements enregistrés par les billets en circulation et les autres avoirs en comptes de virements – avoirs de la Confédération notamment – ont absorbé des liquidités.

Au cours des 10 premiers jours du mois de juin, les avoirs en comptes de virements ont fléchi pour s'établir à 6,4 milliards de francs. La diminution s'explique principalement par le remboursement des crédits accordés par l'institut d'émission en vue de l'échéance. Le placement de fonds de la Confédération et le recul, habituel pendant cette période du mois, des billets en circulation ont atténué la baisse des liquidités. Les sorties de devises dues à la liquidation de swaps et d'opérations à terme sur devises arrivés à échéance ont été compensées approximativement par des achats sur le marché et par la conclusion de nouveaux swaps.

Les rémunérations à court terme servies sur le franc ont baissé durant la seconde moitié de mai; en juin, certaines d'entre elles ont augmenté de nouveau légèrement. Abstraction faite d'une brève hausse lors de l'échéance mensuelle, le taux de l'argent au jour le jour a fluctué entre $7\frac{1}{2}\%$ et $7\frac{1}{16}\%$ au cours de la période examinée. Cette évolution pourrait traduire le fait que les banques se sont mieux adaptées à la dotation du marché en liquidités. Les taux d'intérêt ayant reculé sur le marché des euro-francs, les grandes banques ont réduit, le 27 mai, les rémunérations qu'elles offrent sur les dépôts à terme fixe. Le taux d'intérêt a été ramené de $5\frac{1}{4}\%$ à $4\frac{3}{4}\%$ pour tous les dépôts.

La rémunération annuelle des 200 millions de francs de créances comptables à court terme qui ont été émises sur la Confédération le 22 mai s'est inscrite à 5,623%. Ce taux est inférieur de 0,6% à celui de l'émission effectuée au mois d'avril.

Marché des changes

L'écart entre les rémunérations servies sur le dollar et celles servies sur le franc a encore diminué légèrement. Le 13 juin, il se chiffrait à 3,45% pour les dépôts à trois mois; ce niveau est le plus bas observé depuis le changement de tendance qui s'est produit aux Etats-Unis au début du mois d'avril; à cette époque, il atteignait près de 13%. Avec ce recul, le dollar a de nouveau faibli légèrement vis-à-vis du franc. De la mi-mai à la mi-juin, le cours du dollar a passé de fr.1,67 à fr.1,61. La Banque nationale est intervenue sur le marché en collaboration avec d'autres banques centrales.

Bien que l'écart entre les taux d'intérêt allemands et suisses ait augmenté un peu durant la période examinée, le mark a faibli légèrement par rapport au franc. Pour 100 marks, il fallait donner entre fr.91,90 et fr.93,20. Au début du mois de juin, la livre sterling a subi temporairement une forte pression. En l'espace de deux jours, le cours de la livre a passé de fr.3,89 à fr.3,82. A la mi-juin, il s'inscrivait à fr.3,78.

Pondérée par les exportations vers 15 importants partenaires commerciaux, la valeur extérieure du franc est restée approximativement stable entre la mi-mai et la mi-juin. A la fin de la période examinée, elle était de 2,1% inférieure au niveau observé à la fin du mois de décembre 1979 et de 0,9% supérieure à celui constaté un an auparavant.

Marché financier

La tendance à la baisse des taux d'intérêt s'est poursuivie durant la période examinée. Le recul persistant des rendements à l'étranger, la stabilité relative des cours de change et la politique monétaire axée sur la modération du renchérissement expliquent cette tendance. Le rendement moyen des emprunts de la Confédération a fluctué dans une marge très étroite; il s'établissait à 4,80% le 13 juin. Pour les emprunts des cantons ayant encore 10 années à courir, le rendement moyen se chiffrait à 4,84% le 13 juin, contre 4,88% le 16 mai. Une hausse des cours a été observée sur le marché hors bourse et sur le marché secondaire pour la plupart des emprunts suisses, mais aussi pour les obligations étrangères.

Les cours ont faibli temporairement vers la fin de la première semaine du mois de juin. Cette légère baisse était due à une incertitude consécutive au relèvement inattendu de taux d'intérêt que la Banque Cantonale de Zurich et quatre grandes banques ont annoncé le 4 juin. Ces établissements ont décidé en effet de porter de 2½% à 3% la rémunération servie sur les livrets et comptes d'épargne et de 4½% à 5% le taux d'intérêt des premières hypothèques. Les deux hausses doivent entrer en vigueur le 1er septembre et le 1er octobre respectivement.

La détente intervenue sur les marchés monétaire et financier a influé également sur l'évolution du marché des émissions. Les souscriptions à tous les nouveaux emprunts suisses et étrangers ont dépassé les montants offerts; aussi les attributions ont-elles dû être effectuées sur une base réduite. Le bon résultat des souscriptions et la tendance à la baisse des rendements ont permis une adaptation des conditions d'émission des nouveaux emprunts. Les cantons de Schwyz et de Berne ont été les premiers à lancer des emprunts à 5%; ces emprunts dont la durée a été fixée à 10 ans pour l'un et à 12 ans pour l'autre ont été offerts au pair. Pour les émissions des débiteurs étrangers, le taux d'intérêt a diminué également sans que l'accueil réservé par le public à ces emprunts ne s'en ressente.

Le climat favorable qui a caractérisé les marchés primaire et secondaire a incité à adapter également les conditions d'émission des obligations de caisse. Avec effet au début du mois de juin, la plupart des banques cantonales ont réduit les taux d'intérêt de leurs bons de caisse.

Le taux a été ramené de 5% à 4½% pour les titres à 3 ans, de 5¼% à 4¾% pour ceux à 5 ans et de 5¼% à 5% pour ceux à 7 ans.

La persistance d'un marché financier bien disposé et le passage à un taux d'intérêt de 5% pour les émissions des cantons ont incité l'Administration des finances à fixer à 4¾%, d'entente avec la Banque nationale, le taux d'intérêt de l'emprunt fédéral de 250 millions de francs, d'une durée de 10 ans, qui a été lancé au cours de la seconde moitié du mois de juin selon un système d'appel d'offres.

Durant la période examinée, la Banque nationale s'est efforcée, selon sa politique traditionnelle, de modérer l'évolution des taux d'intérêt en procédant à des achats et à des ventes.

Promesses de crédit à la clientèle (1er trimestre 1980)

Au cours des trois premiers mois de l'année, les 158 banques qui remettent des données ont accordé de nouvelles promesses de crédit pour un montant de 11,3 milliards de francs. Ce volume dépasse de 9% le montant du trimestre précédent et de 11% celui de la période correspondante de 1979. Les promesses de crédit accordées pendant ce trimestre à des résidents se sont chiffrées à 8,3 milliards de francs; ce montant est de 2% supérieur au volume enregistré pour les trois mois précédents, et de 24% supérieur à celui observé pour le trimestre correspondant de 1979 (à l'époque, le taux de croissance, par rapport aux trois premiers mois de 1978, atteignait le même ordre de grandeur). Les promesses de crédit consenties à des non-résidents au cours des trois premiers mois de l'année ont totalisé 3 milliards de francs. Elles ont augmenté de 35% par rapport au dernier trimestre de 1979, mais diminué de 14% vis-à-vis des trois premiers mois de l'année précédente. Les promesses accordées à des collectivités étrangères de droit public se sont inscrites à un niveau fortement inférieur à celui observé pour la même période de 1979.

Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger

Au cours du premier trimestre de 1980, la position nette des banques suisses envers l'étranger – excédent des avoirs sur les engagements – a augmenté de 1,8 milliard pour s'inscrire à 32,1 milliards de francs. La forte croissance que les avoirs et les engagements ont enregistrée est due pour une très large part à la hausse du cours du dollar au mois de mars 1980. Les avoirs des banques elles-mêmes (y compris les swaps conclus avec la Banque nationale) se sont élevés de 12,9 milliards, pendant le premier trimestre, pour atteindre 112,7 milliards de francs. Les avoirs à titre fiduciaire se sont accrus de 20,5 milliards pour passer à 104,8 milliards de francs. Les engagements des banques elles-mêmes, qui ont augmenté de 11,1 milliards, totalisaient 80,6 milliards de francs à la fin du mois de mars. Les engagements à titre fiduciaire se sont élevés de 17,3 milliards pour se chiffrer à 87,2 milliards de francs. Compte tenu des opérations fiduciaires qui ne figurent pas dans les bilans des banques, l'excédent des avoirs a augmenté de 5 milliards pour atteindre 49,7 milliards de francs.

Systematische Übersicht
Table systématique des matières

Abbildungen	Nr. No.	Graphiques
Entwicklung der monetären Basis	1	Evolution de la base monétaire
Entwicklung der Geldmenge M_1	2	Evolution de la masse monétaire M_1
Entwicklung der Geldmengen M_2 und M_3	3	Evolution des masses monétaires M_2 et M_3
Kreditgewährung von 71 Banken	4	Crédits accordés par 71 banques
Devisenkurse in der Schweiz	5	Cours des devises en Suisse
Außenwert des Schweizerfrankens, exportgewichtet	6	Valeur extérieure du franc suisse, pondérée en fonction des exportations
Schweizerischer Aktien- und Obligationenindex	6a	Indice suisse des actions et d'obligations
Zinsentwicklung am Geld- und Kapitalmarkt	7	Evolution des taux d'intérêt sur les marchés monétaire et financier
Entwicklung des Preisniveaus	8	Evolution du niveau des prix
Entwicklung des Bruttosozialproduktes	9	Evolution du produit national brut
Index der industriellen Produktion	10	Indice de la production industrielle
Index der Gesamtbeschäftigung	11	Indice de l'emploi global
Außenhandel	12	Commerce extérieur
Fremdenverkehr	13	Mouvement touristique
Entwicklung der Auftragsgänge und Auftragsbestände in der Industrie	14	Evolution des rentrées et carnets de commandes dans l'industrie
Tabellen	Nr. No.	Tableaux
Schweizerische Nationalbank		Banque nationale suisse
Ausweise der Schweizerischen Nationalbank	1	Situations de la Banque nationale suisse
Währungsreserven der Schweizerischen Nationalbank	2	Réserves monétaires de la Banque nationale suisse
Kreditgewährung der Schweizerischen Nationalbank	3	Crédits accordés par la Banque nationale suisse
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten	4	Billets en circulation et engagements à vue
Gliederung des Notenumlaufes	5	Répartition des billets en circulation
Zusammensetzung der täglich fälligen Verbindlichkeiten	6	Structure des engagements à vue
Deckung des Notenumlaufes und der täglich fälligen Verbindlichkeiten	7	Couverture or des billets en circulation et des engagements à vue
Entwicklung der monetären Basis	8	Evolution de la base monétaire
Entwicklung der Geldmenge	9	Evolution de la masse monétaire
Devisen- und Goldmarkt		Marché des devises et de l'or
Devisenkurse in der Schweiz (Geld)	10	Cours des devises en Suisse (demande)
Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf)	11	Cours des billets de banque en Suisse (achat)
Index des Wechselkurses für den Schweizerfranken gegenüber den Währungen wichtiger Handelspartner der Schweiz	12	Indice du cours de change du franc suisse vis-à-vis des monnaies d'importants partenaires commerciaux de la Suisse
Außenwert des Schweizerfrankens, gewichtet mit den Exporten nach 15 wichtigen Handelspartnern der Schweiz	13	Valeur extérieure du franc suisse, pondérée en fonction des exportations vers 15 importants partenaires commerciaux de la Suisse
Index des realen Wechselkurses für den Schweizerfranken gegenüber den Währungen wichtiger Handelspartner der Schweiz	13a/13b	Indice du cours de change réel du franc suisse vis-à-vis des monnaies d'importants partenaires commerciaux de la Suisse
Goldpreise	14	Prix de l'or

Tabellen (Fortsetzung)**Tableaux (suite)****Geldmarkt****Marché monétaire**

Offizielle Diskont- und Lombardsätze	15	Taux officiels d'escompte et des avances sur nantissement
Private Geldmarktsätze in der Schweiz	16	Taux privés du marché monétaire en Suisse
Geldmarktsätze im Ausland	17	Taux du marché monétaire à l'étranger

Kapitalmarkt**Marché des capitaux**

Zinssätze von Kassenobligationen	18	Taux d'intérêt de bons de caisse
Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken	19	Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de prêts hypothèques
Rendite und Index von Obligationen	20	Rendement et indice d'obligations
Schweizerischer Aktienindex	21	Indice suisse des actions
Markt schweizerischer Bundesanleihen	22	Marché d'emprunts de la Confédération suisse
Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen	23	Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse
Obligationenrendite im Ausland	24	Rendement des obligations à l'étranger
Ausländische Industrieaktienindizes	25	Indices des actions industrielles à l'étranger
Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen	26	Emissions publiques d'emprunts suisses
In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen	27	Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse
Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen	28	Emissions publiques d'actions suisses
Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital	29	Libération de capital-actions non versé
Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen	30	Résumé des émissions publiques
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – nach Gruppen	31	Remboursements au marché des capitaux – par groupes
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – nach Monaten	32	Remboursements au marché des capitaux – par mois
Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen	33	Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux
Bewilligungspflichtiger Kapitalexpert nach Arten und nach Ländergruppen	33a/33b	Exportations de capitaux soumises à autorisation, selon le genre et par groupes de pays
Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleiheemissionen	34	Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique
Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleiheemissionen	35	Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses
Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte Aktienemissionen	36	Emissions publiques et non-publiques d'actions
Ausstehende Pfandbriefe	37	Lettres de gage en circulation
Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	38	Placements du Fonds de compensation de l'assurance-veillesse et survivants

Börse**Bourse**

Wertpapierumsatz (Zürich)	39	Mouvement de titres (Zurich)
Wertpapierumsatz (Basel)	40	Mouvement de titres (Bâle)
Wertpapierumsatz (Genf)	41	Mouvement de titres (Genève)

Tabellen (Fortsetzung)**Tableaux (suite)****Banken**

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken (Aktiven)	42
Zwischenbilanzen schweizerischer Banken (Passiven)	43
Inländische Kreditfähigkeit der Banken	44
Baukredite	45
Quartalsbilanzen der Großbanken	46
Anlagefonds	47

Banques

Bilans intermédiaires de banques suisses (Actif)
Bilans intermédiaires de banques suisses (Passif)
Crédits bancaires en Suisse
Crédits de construction
Bilans trimestriels des grandes banques
Fonds de placement

Zahlungsverkehr

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank	48
Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte	49
Postcheck und Giroverkehr	50

Trafic des paiements

Virements de la Banque nationale suisse
Clearing des titres pour opérations au comptant
Trafic des comptes de chèques et virements postaux

Öffentliche Finanzen

Fiskaleinnahmen des Bundes	51
Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien	52
Eidgenössische Stempelabgaben	53
Erträge der Verrechnungssteuer	54
Ausgaben des Bundes	55
Rechnungsabschlüsse des Bundes	56
Öffentliche Schulden des Bundes	57
Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen	58
Betriebs-, Gewinn- und Verlustrechnung der PTT-Betriebe	59
Finanzen und Steuern der Kantone und der größeren Städte	60
Schulden der Kantone und der größeren Städte	61

Finances publiques

Recettes fiscales de la Confédération
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre
Droits de timbre fédéraux
Rendements de l'impôt anticipé
Dépenses de la Confédération
Clôture des comptes de la Confédération
Dettes publiques de la Confédération
Résultats d'exploitation des Chemins de fer fédéraux suisses
Compte d'exploitation et compte de profits et pertes de l'entreprise des PTT
Finances et impôts des cantons et des plus grandes villes
Dettes des cantons et des plus grandes villes

Außenhandel

Jahresergebnisse des Außenhandels	62
Monatsergebnisse des Außenhandels	63
Außenhandelsmengen (Jahresergebnisse)	64
Außenhandelsmengen (Monatsergebnisse)	65
Einfuhr wichtiger Waren	66
Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren	67
Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern	68
Außenhandel nach Verwendungszweck	69
Preisindex des Außenhandels	70
Mengenindex des Außenhandels	71
Ertragsbilanz	72

Commerce extérieur

Résultats annuels du commerce extérieur
Résultats mensuels du commerce extérieur
Quantités du commerce extérieur (Résultats annuels)
Quantités du commerce extérieur (Résultats mensuels)
Importation des principales marchandises
Exportation des principales industries et marchandises
Importation et exportation de la Suisse par pays
Commerce extérieur par catégories d'utilisation
Indice des prix du commerce extérieur
Indice des quantités du commerce extérieur
Balance des revenus

Tabellen (Fortsetzung)**Tableaux (suite)****Preise**

Index der Konsumentenpreise (1977 = 100)	75
Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren	76
Großhandelspreisindex	77
Index der Konsumentenpreise (1966 = 100)	78
Index der Konsumentenpreise (1939 = 100)	79
Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel	80
Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse	81
Baukostenindex der Stadt Zürich	82
Baukostenindex der Stadt Bern	83
Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern	84
Indizes der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern	85

Prix

Indice des prix à la consommation (1977 = 100)
Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises
Indice des prix de gros
Indice des prix à la consommation (1966 = 100)
Indice des prix à la consommation (1939 = 100)
Indice des prix des agents de la production agricole
Prix des produits agricoles payés à la production
Indice du coût de la construction dans la ville de Zurich
Indice du coût de la construction dans la ville de Berne
Indices des prix à la consommation dans différents pays
Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays

Löhne

Entwicklung der Löhne und Gehälter	86
Durchschnittliche Stunden- und Monatsverdienste verunfallter Arbeitnehmer	87

Salaires

Evolution des salaires et des traitements
Gains horaires et mensuels moyens des travailleurs victimes d'accidents

Bruttosozialprodukt

Nach Einkommensart	89
Nach Verwendungsart	90

Produit national brut

Selon le genre de revenus
Selon le genre de dépenses

Produktion

Index der industriellen Produktion	91
Bauinvestitionen	92
Bautätigkeit	93
Elektrizitätsverbrauch	94
Auftragseingänge, Auftragsbestände und Umsätze in der Industrie	95

Production

Indice de la production industrielle
Investissements en constructions
Industrie du bâtiment
Consommation d'électricité
Rentrées et carnets de commandes ainsi que chiffres d'affaires dans l'industrie

Beschäftigung, Arbeitsmarkt

Beschäftigungsgrad der Industrie	96
Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien und im Baugewerbe	97
Index der Gesamtbeschäftigung	98
Arbeitsmarkt	99
Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen	100

Activité industrielle, marché du travail

Activité industrielle
Indice d'occupation dans différentes industries et dans le bâtiment
Indice de l'emploi global
Marché du travail
Chômeurs complets par groupes de professions

Tabellen (Fortsetzung)**Tableaux (suite)**

Handel, Verkehr**Commerce, Transports**

Wertumsätze im Kleinhandel

101

Commerce de détail, chiffre d'affaires

Verkehrsmengen der Schweizerischen Bundesbahnen

102

Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen

103

Trafic de marchandises des ports de Bâle

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe, Postdienste

104

Trafic de l'entreprise des PTT, Poste

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe, Fernmeldedienste

105

Trafic de l'entreprise des PTT, Télécommunications

Fremdenverkehr

106

Mouvement touristique

Ausland**Etranger**

Offizielle Währungsreserven einiger Länder

107

Réserves monétaires officielles de différents pays

Index der Geldmenge

108

Indice de la masse monétaire

Stichwortverzeichnis

Seiten
pages
103/104

Index alphabétique

Quellenverzeichnis

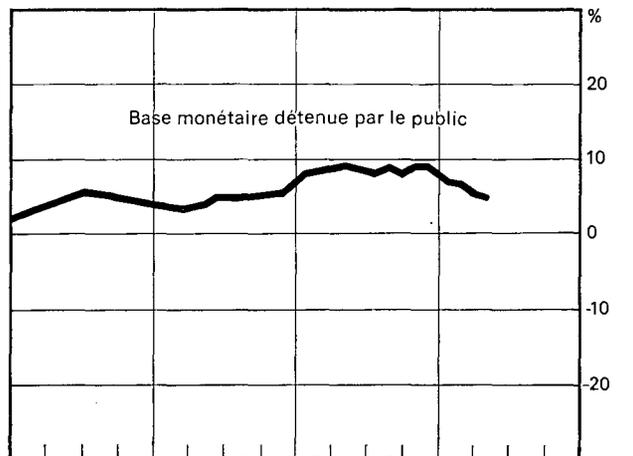
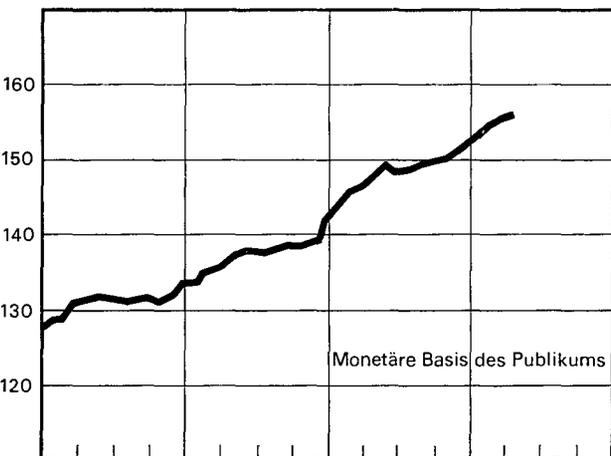
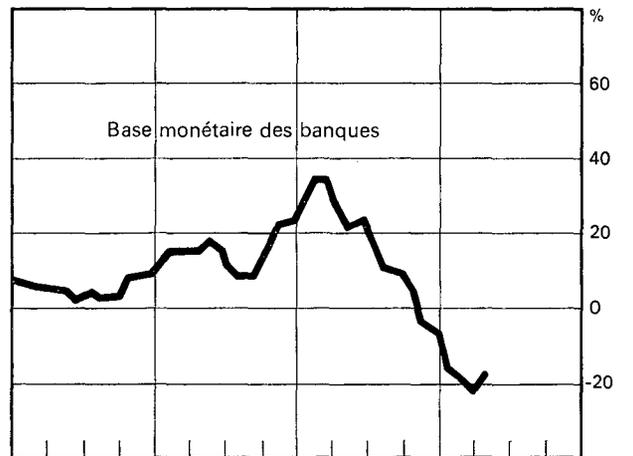
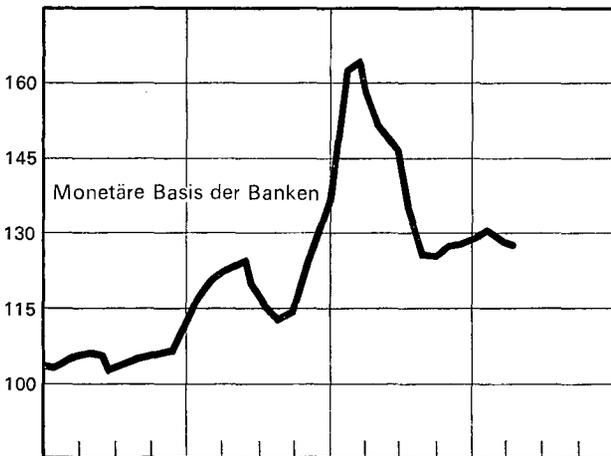
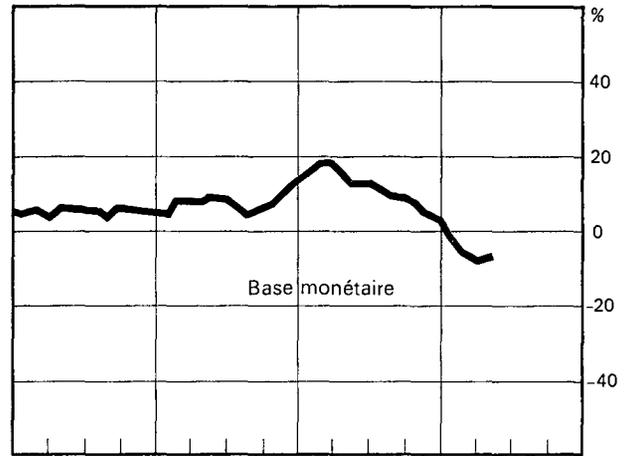
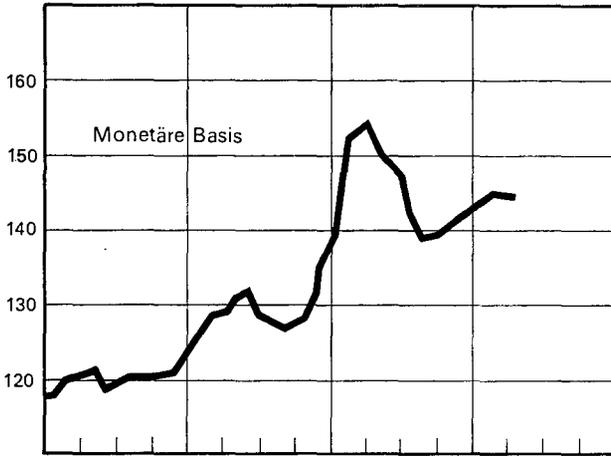
Seite
page
105

Indication des sources

Entwicklung der monetären Basis¹ – Evolution de la base monétaire¹
 (Gleitende 6-Monats-Durchschnitte – Moyennes mobiles de 6 mois)

Index – Indice
 Durchschnitt 1972 = 100
 Moyenne 1972 = 100

%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
 Variation en % par rapport au mois
 correspondant de l'année précédente



1977 1978 1979 1980

1977 1978 1979 1980

¹ Vgl. Tabelle 8 – Voir tableau 8

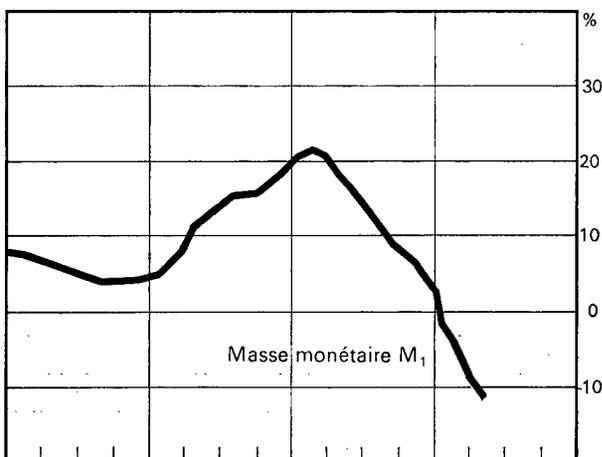
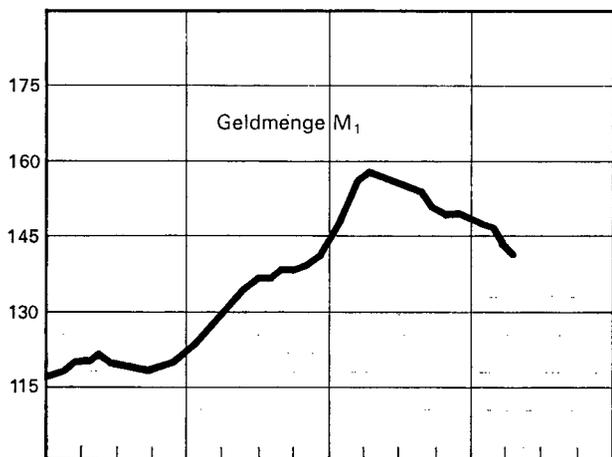
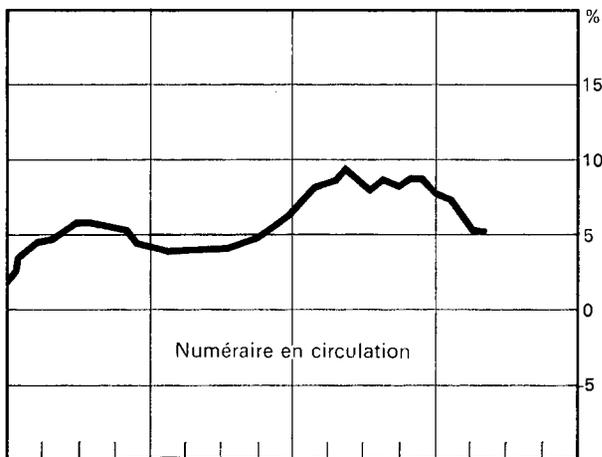
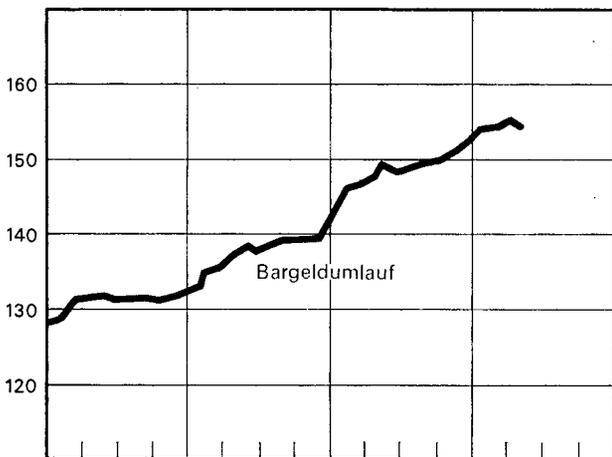
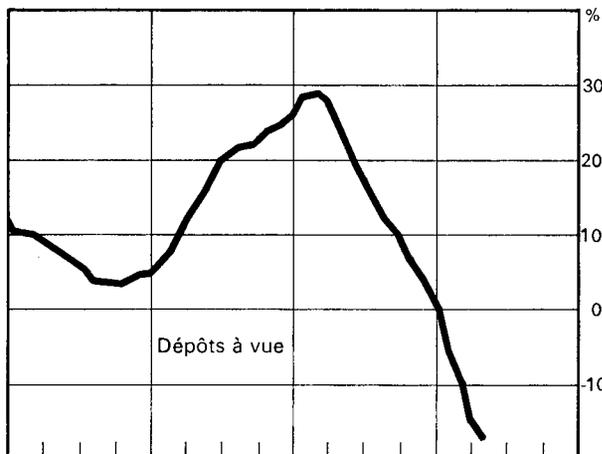
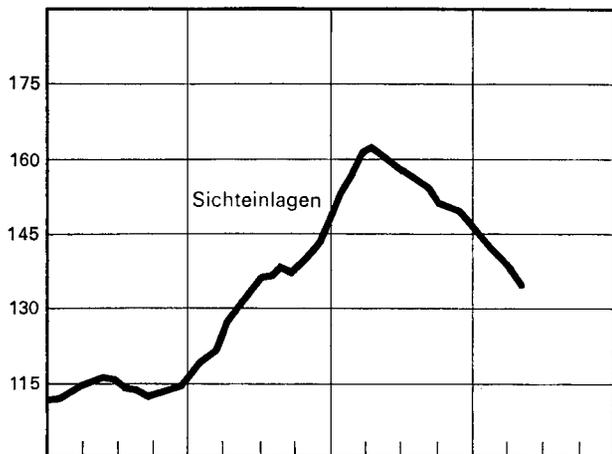
2

Entwicklung der Geldmenge M_1 ¹ – Evolution de la masse monétaire M_1 ¹

(Gleitende 6-Monats-Durchschnitte – Moyennes mobiles de 6 mois)

Index – Indice
 Durchschnitt 1972 = 100
 Moyenne 1972 = 100

%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
 Variation en % par rapport au mois correspondant
 de l'année précédente

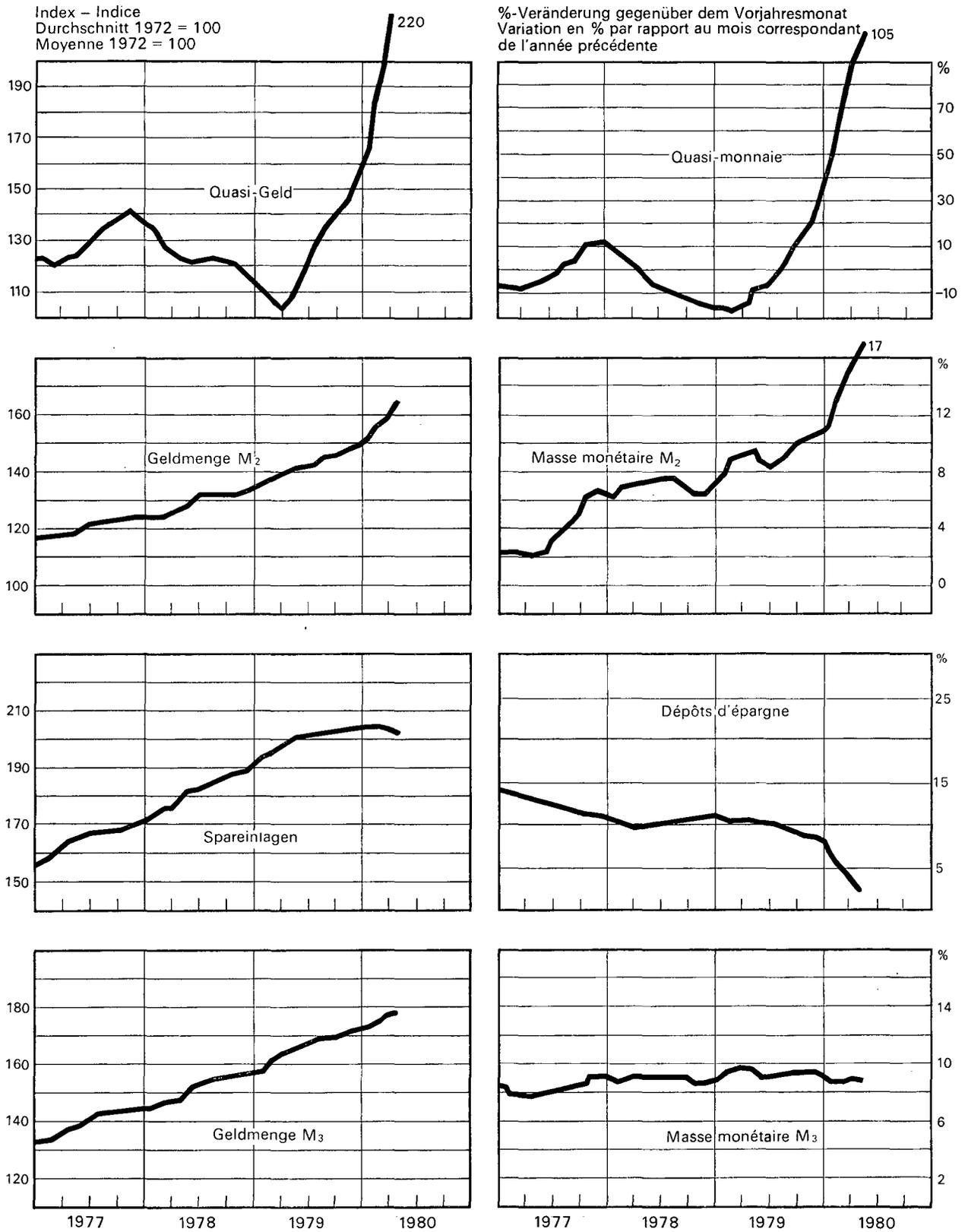


1977 1978 1979 1980

1977 1978 1979 1980

¹ Vgl. Tabelle 9 – Voir tableau 9

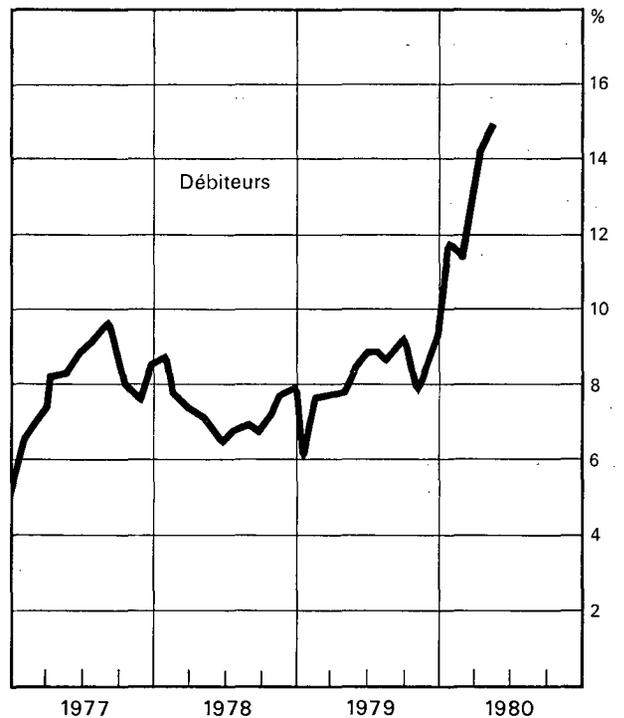
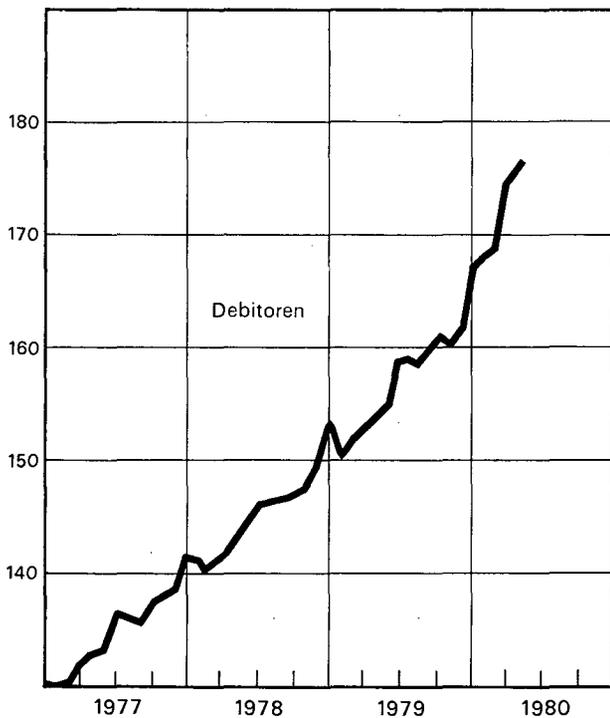
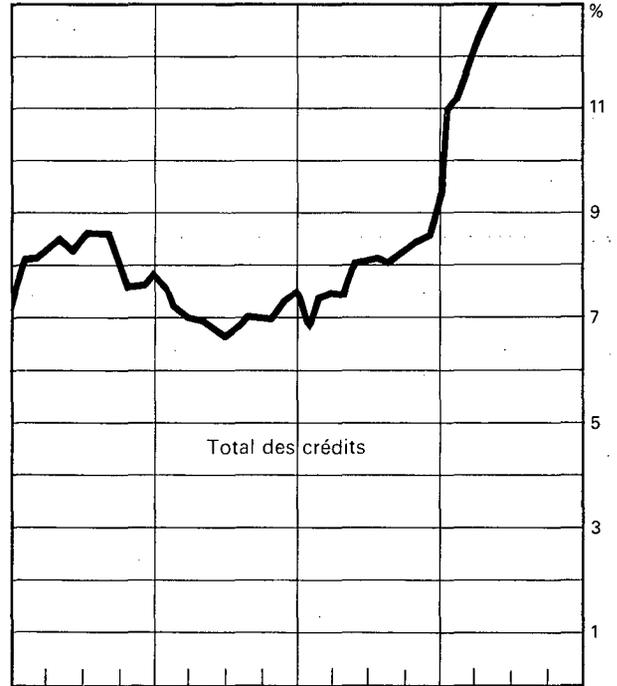
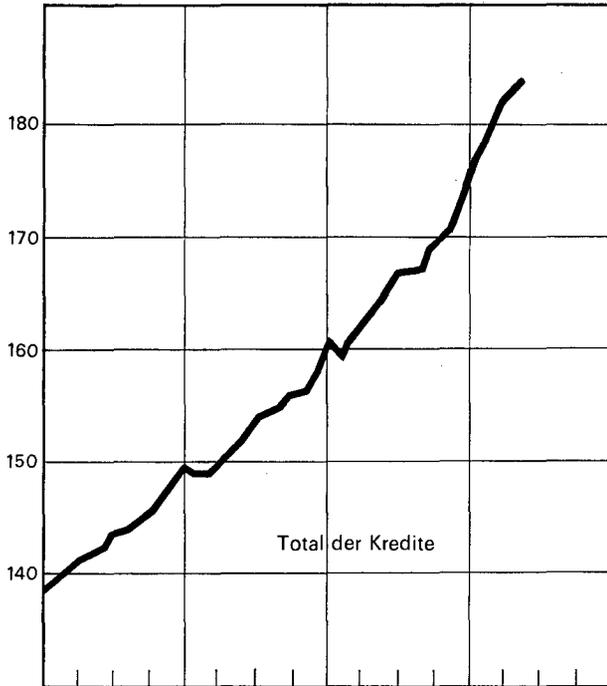
3 Entwicklung der Geldmengen M_2 und M_3 ¹ – Evolution des masses monétaires M_2 et M_3 ¹
 (Gleitende 6-Monats-Durchschnitte – Moyennes mobiles de 6 mois)



¹ Vgl. Tabelle 9 – Voir tableau 9

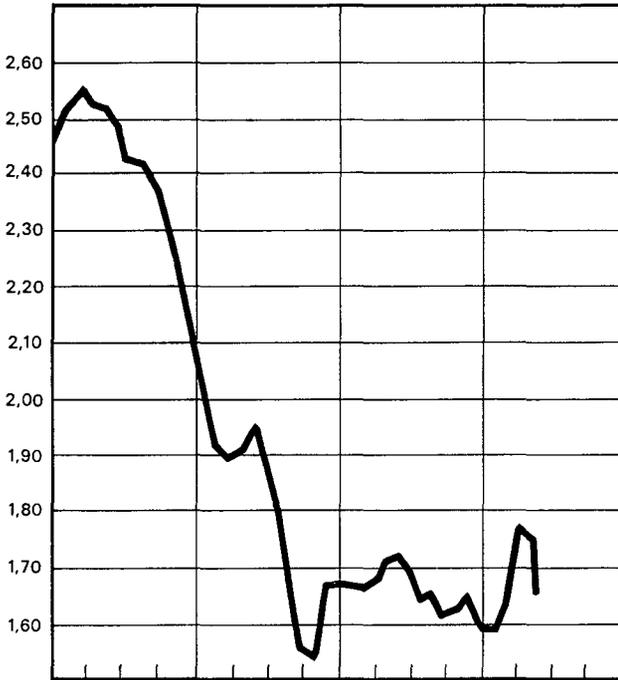
Index – Indice
 Durchschnitt 1972 = 100
 Moyenne 1972 = 100

%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
 Variation en % par rapport au mois
 correspondant de l'année précédente

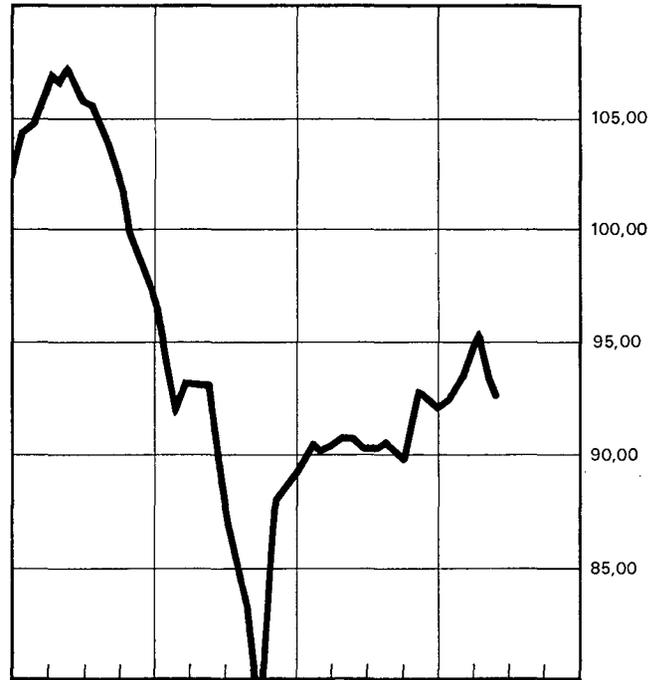


¹ Vgl. Tabelle 44 – Voir tableau 44

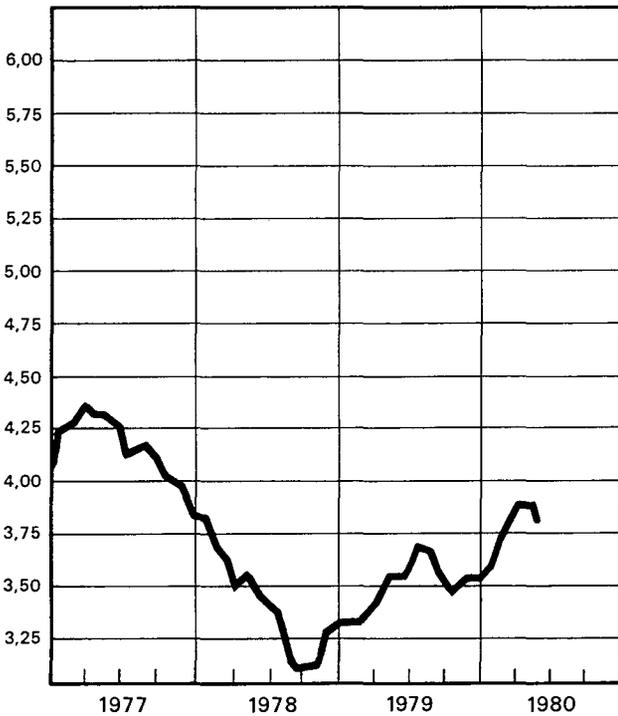
US-Dollar –
dollar USA



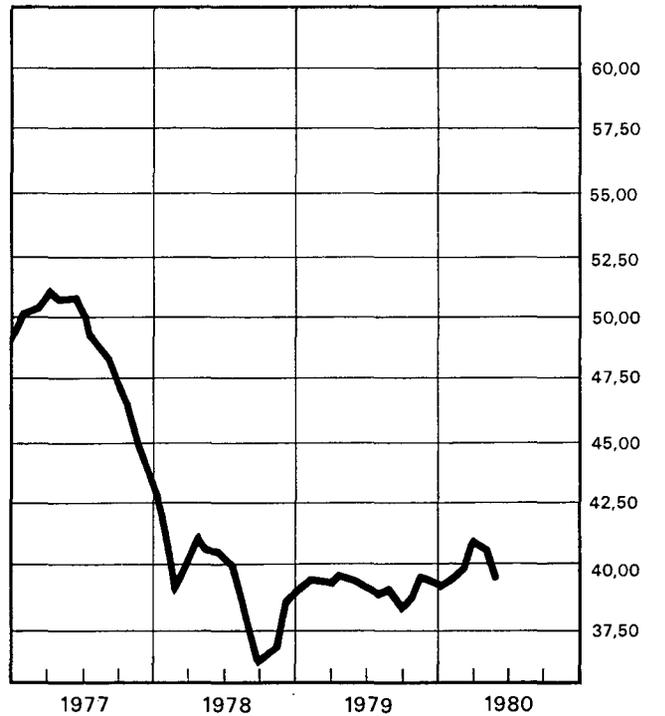
Deutsche Mark –
mark allemand



Pfund Sterling –
livre sterling



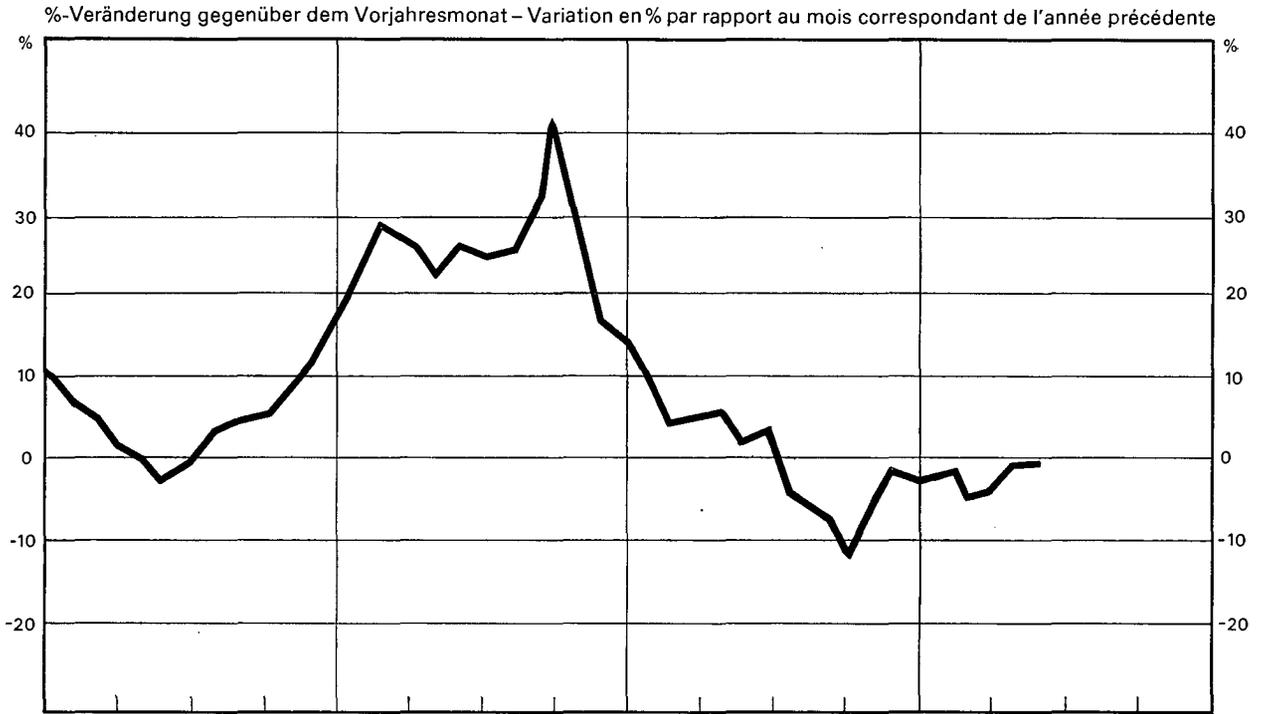
Franz. Franken –
franc français



¹⁾Vgl. Tabelle 10 – Voir tableau 10

6

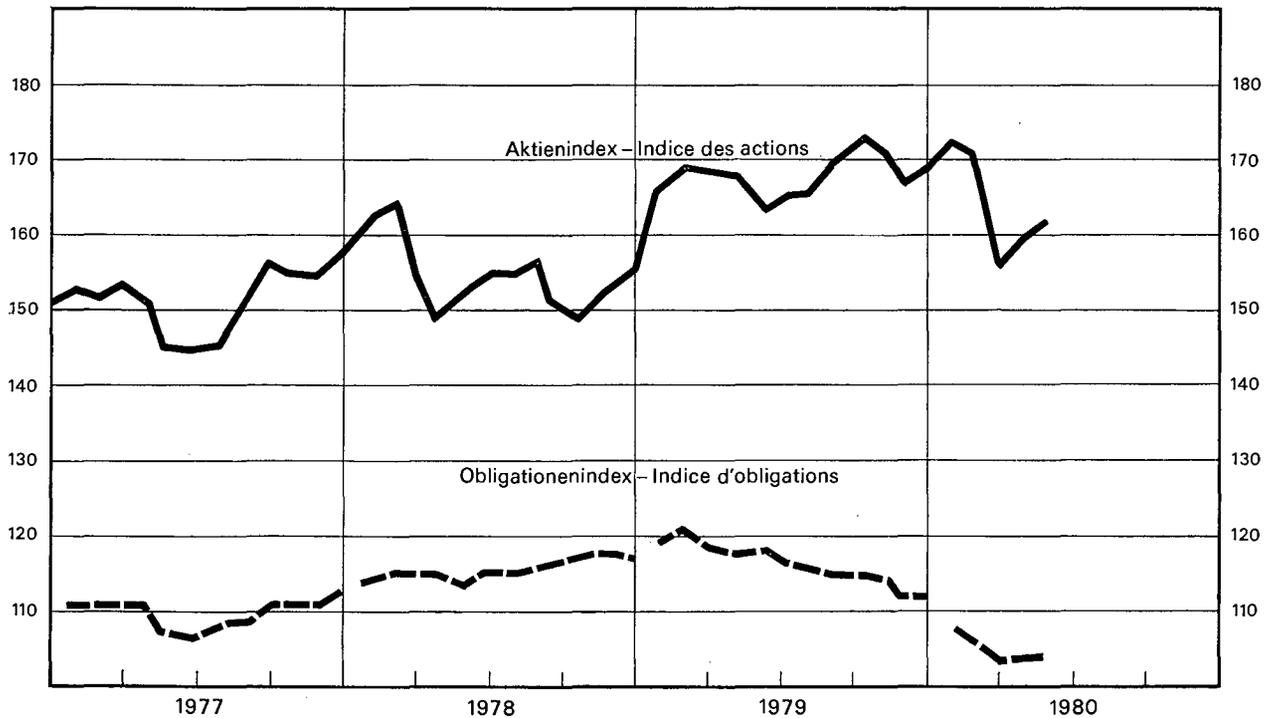
**Außenwert des Schweizerfrankens, exportgewichtet¹ –
Valeur extérieure du franc suisse, pondérée en fonction des exportations¹**



¹Vgl. Tabelle 13 – Voir tableau 13

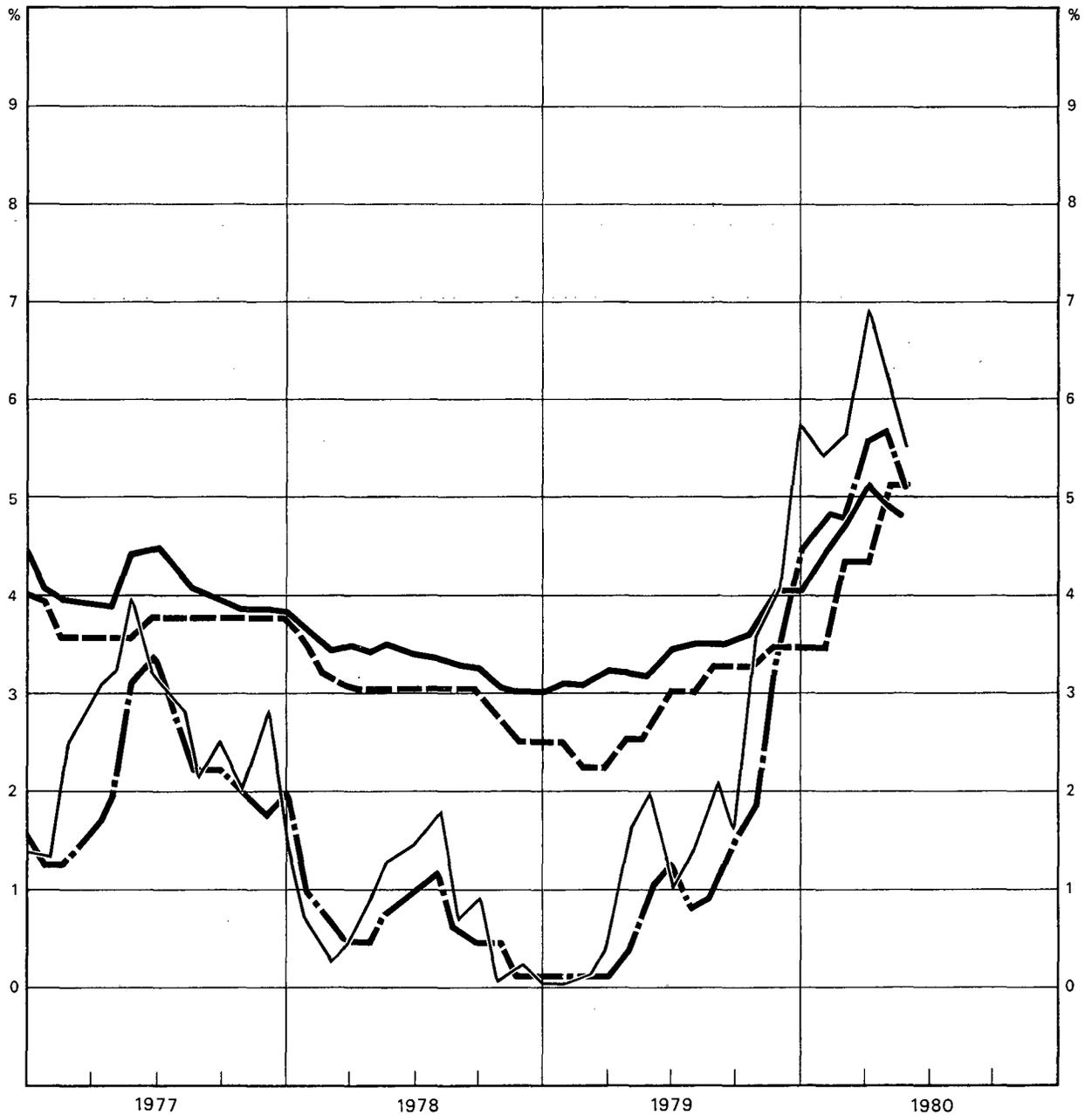
6a Schweizerischer Aktien- und Obligationenindex¹ – Indice suisse des actions et d'obligations¹

1966=100



¹Vgl. Tabellen 20 und 21 – Voir tableaux 20 et 21

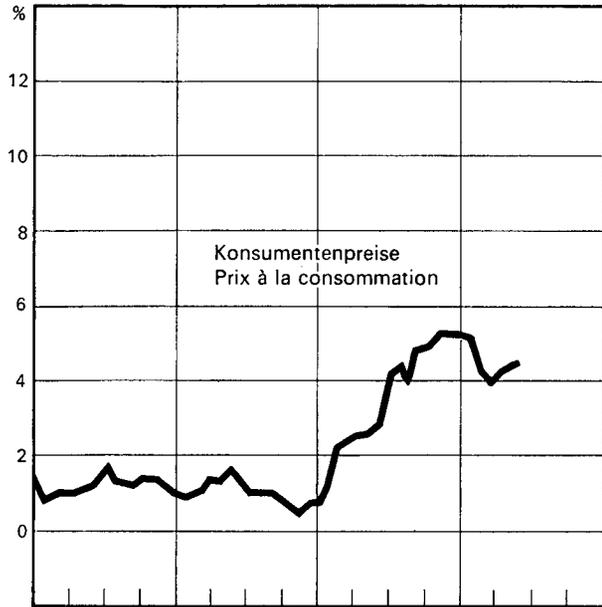
Zinsentwicklung am Geld- und Kapitalmarkt¹ –
 Evolution des taux d'intérêt sur les marchés monétaire et financier¹



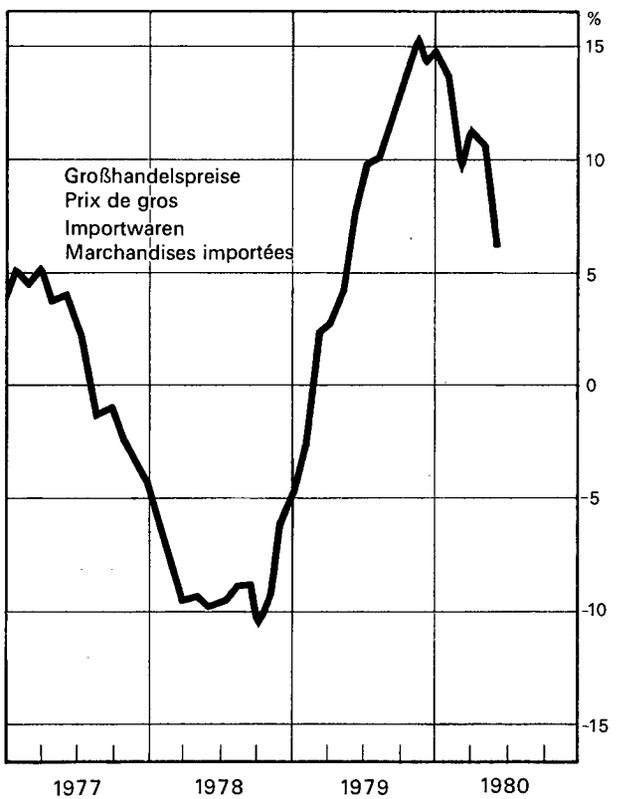
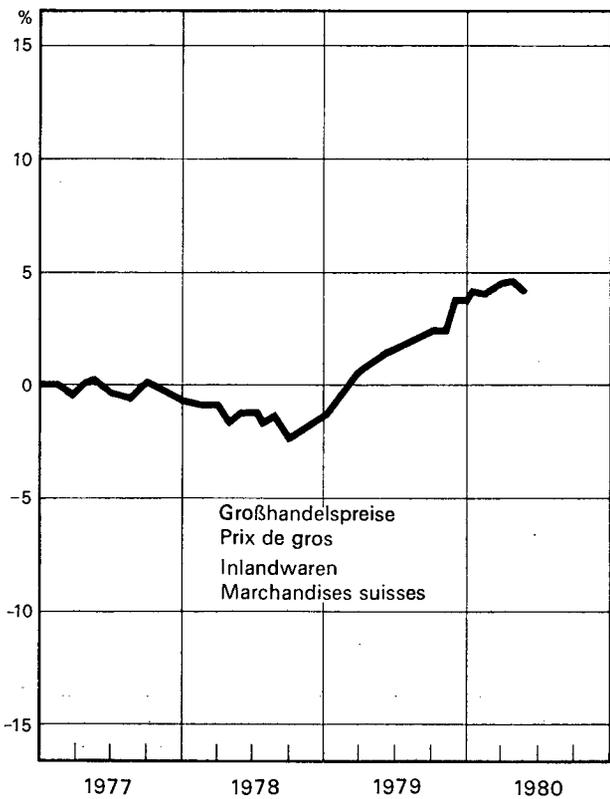
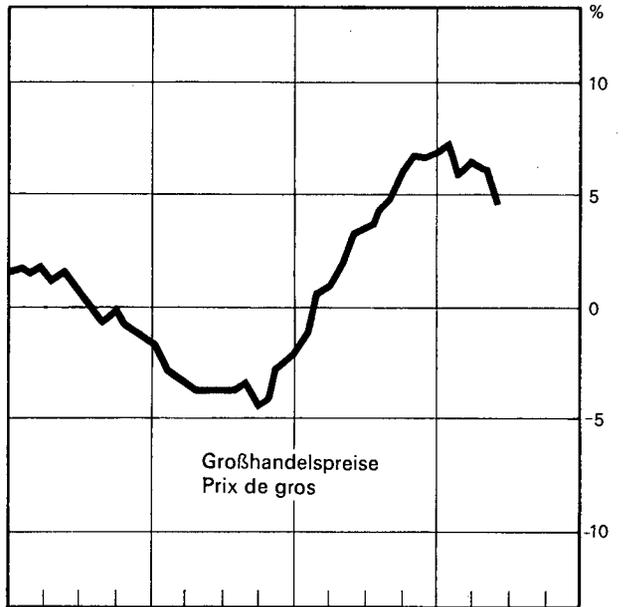
- Dreimonatsdeposits bei Großbanken – Satz in Zürich
 Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques – Taux à Zurich
- Satz für Dreimonatsgeld am Eurofrankenmarkt
 Dépôts à 3 mois sur le marché des euro-francs
- Rendite eidgenössischer Obligationen
 Rendement d'obligations de la Confédération
- Zinssätze von Kassenobligationen bei 12 Kantonalbanken
 Taux d'intérêt de bons de caisse (12 banques cantonales)

¹ Vgl. Tabellen 16, 18 und 20 – Voir tableaux 16, 18 et 20

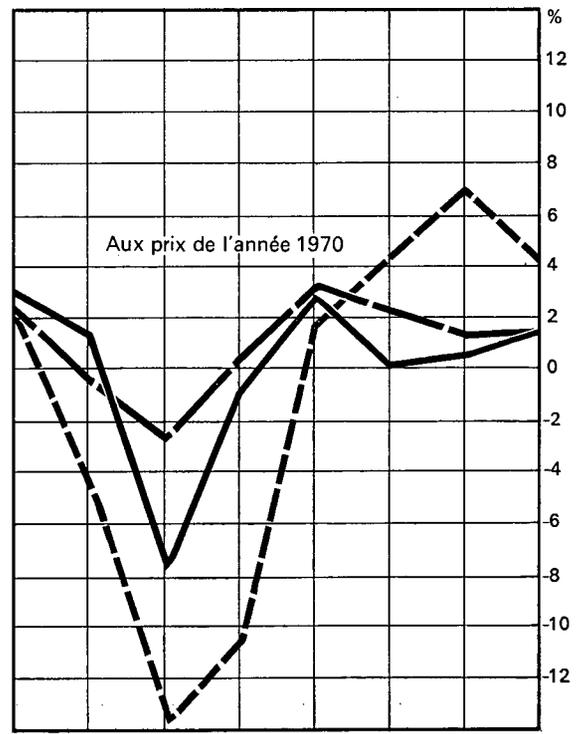
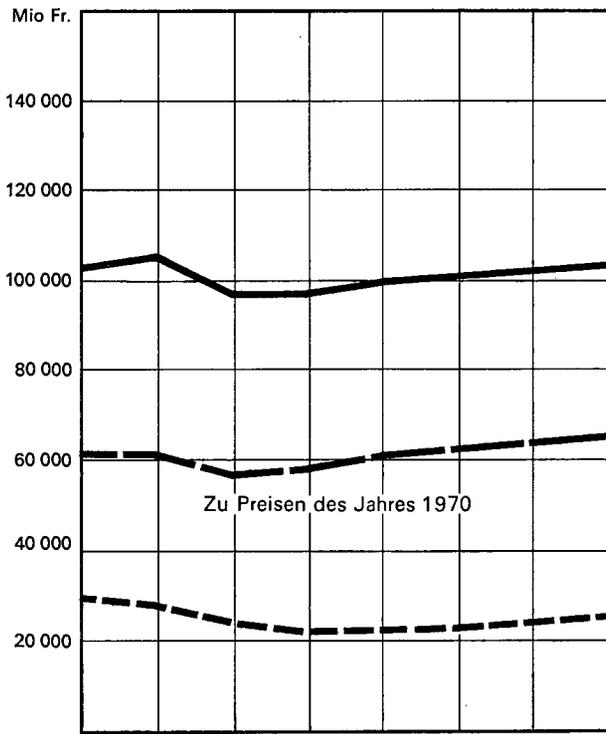
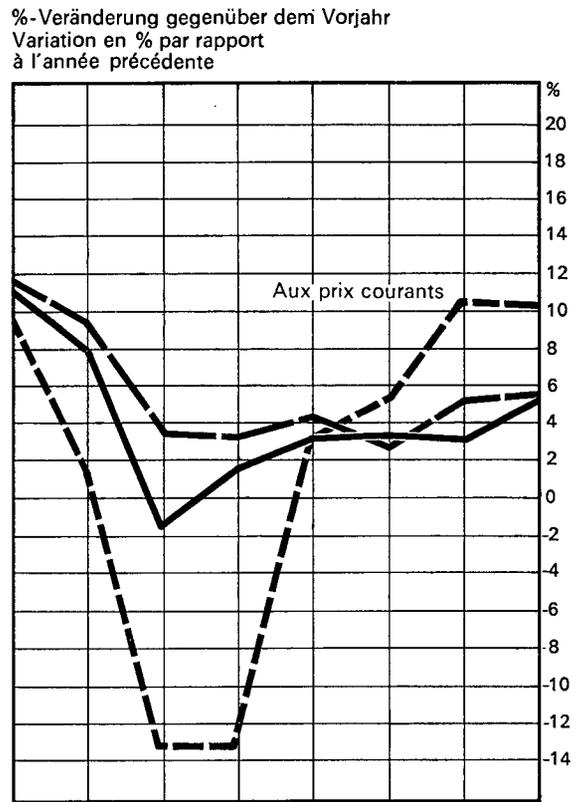
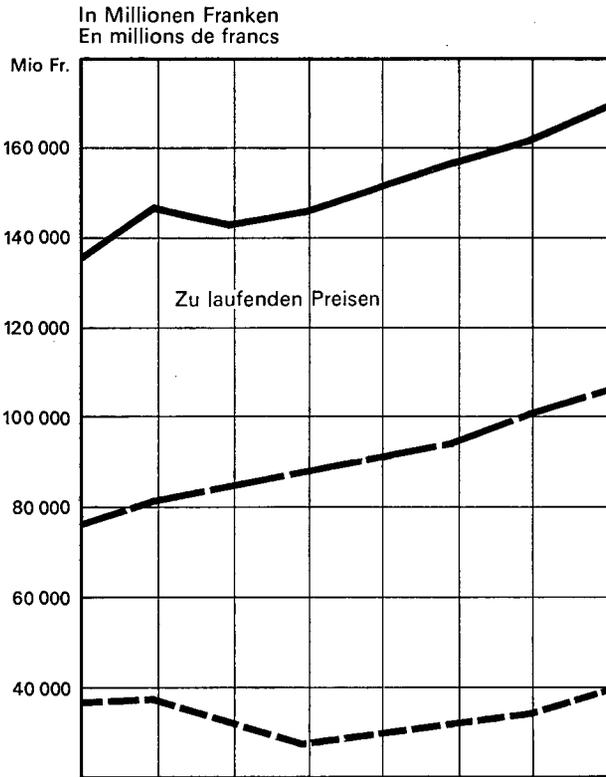
%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
Variation en % par rapport au mois correspondant
de l'année précédente



%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
Variation en % par rapport au mois correspondant
de l'année précédente



¹ Vgl. Tabellen 76 bis 78 – Voir tableaux 76 à 78



1973 1974 1975 1976 1977 1978 1979 1980

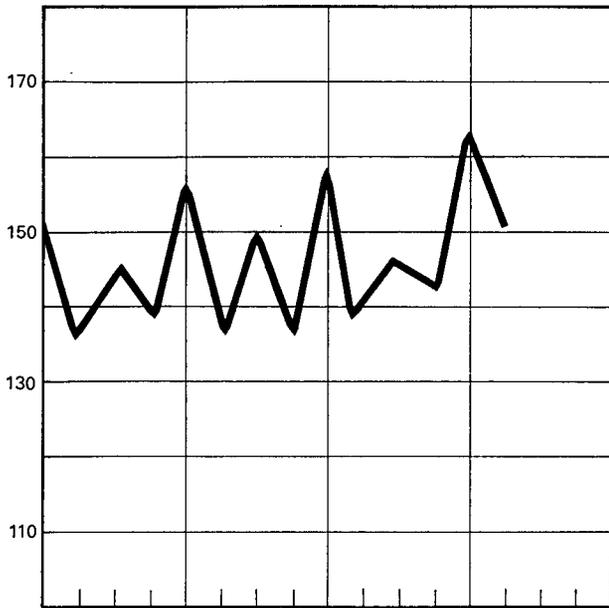
— Bruttosozialprodukt / Produit national brut
 - - - Privater Konsum / Dépenses des consommateurs
 - - - Anlageinvestitionen (Bauten und Ausrüstungen) / Investissements (constructions et équipements)

¹ Vgl. Tabelle 90 – Voir tableau 90

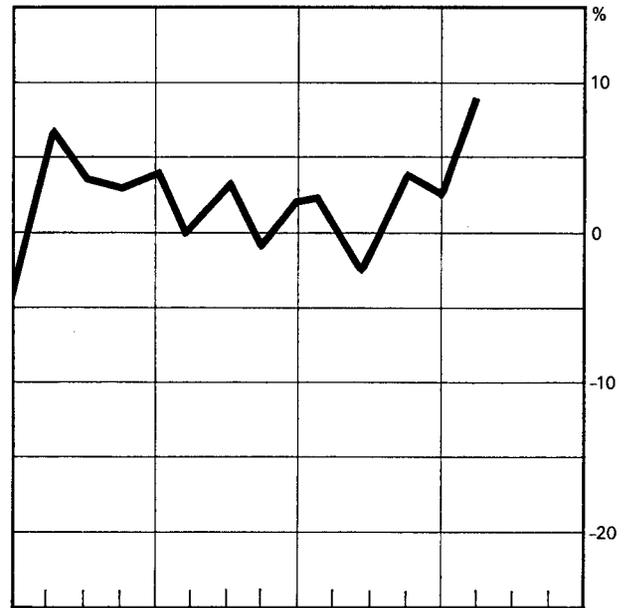
10

Index der industriellen Produktion¹ – Indice de la production industrielle¹

Index – Indice
1963 = 100



%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresquartal
Variation en % par rapport au trimestre
correspondant de l'année précédente

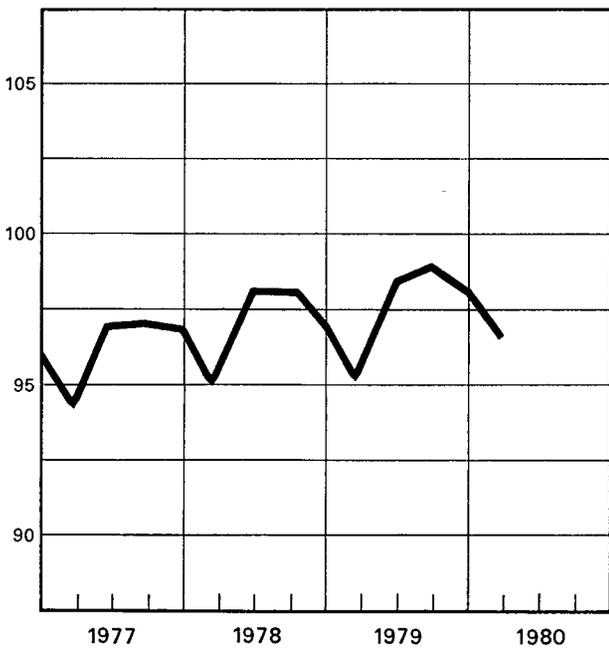


¹ Vgl. Tabelle 91 – Voir tableau 91

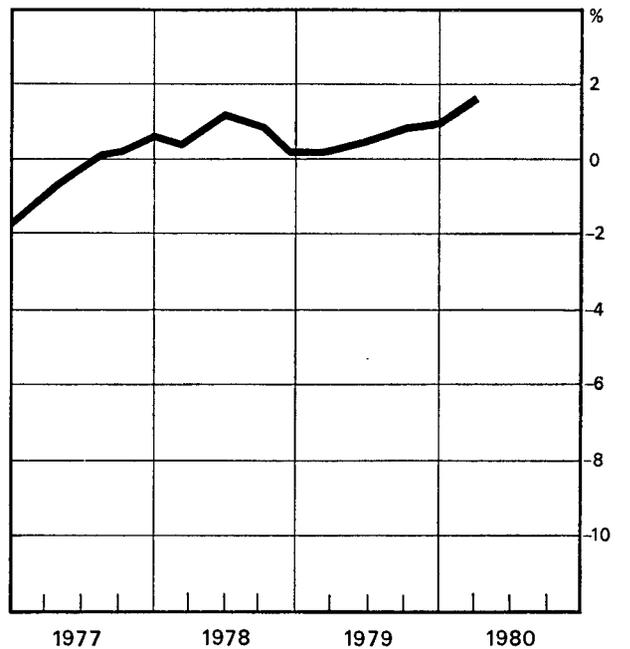
11

Index der Gesamtbeschäftigung¹ – Indice de l'emploi global¹

Index – Indice
3. Quartal 1975 = 100
3e trimestre 1975 = 100



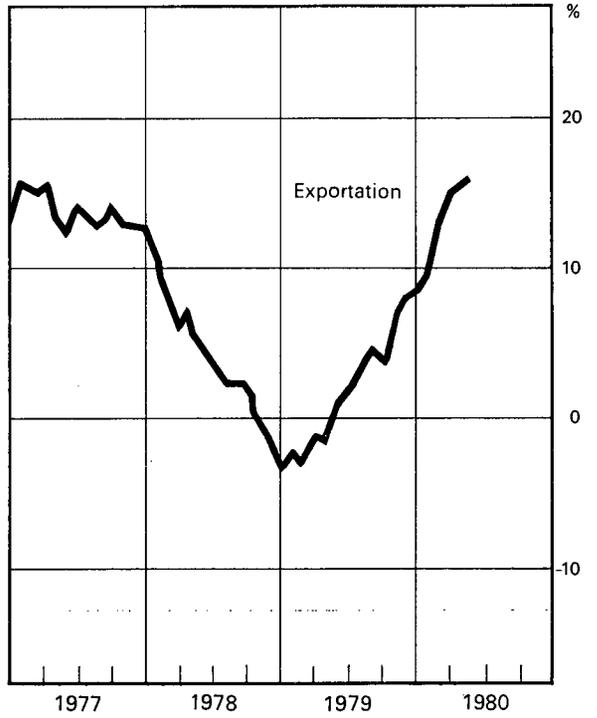
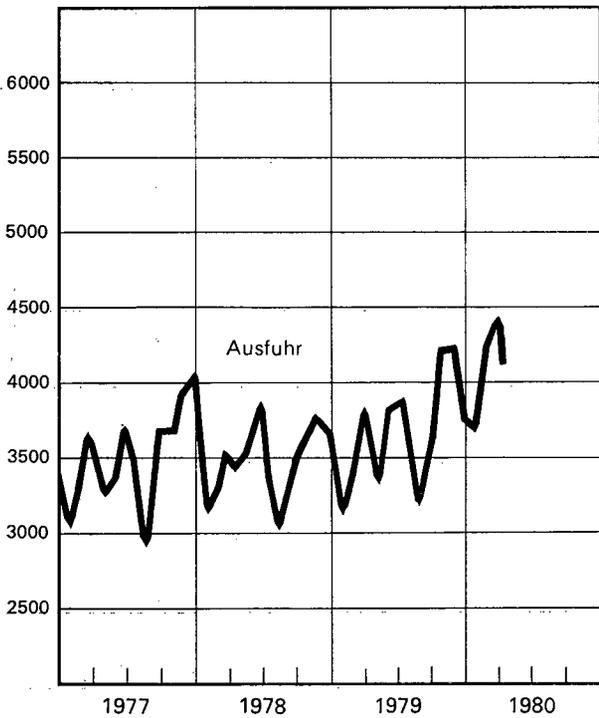
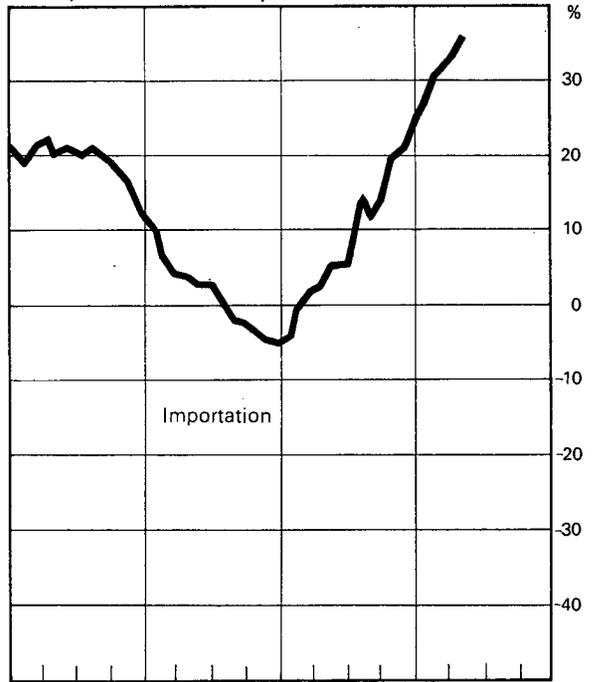
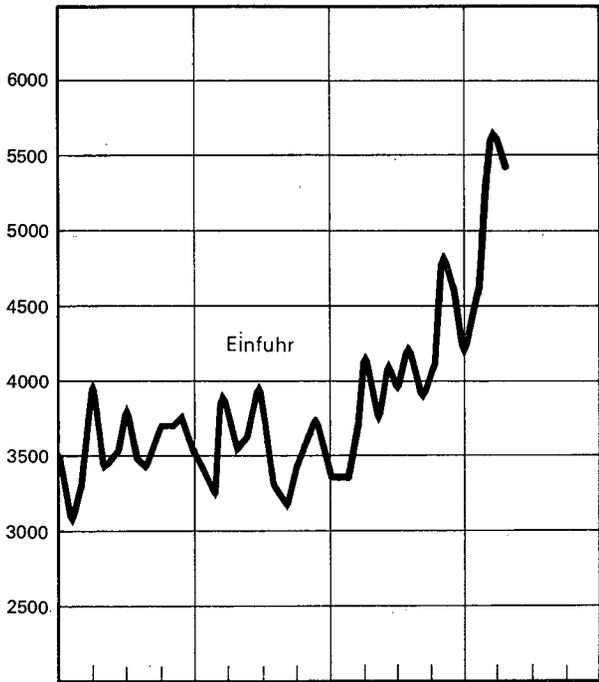
%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresquartal
Variation en % par rapport au trimestre
correspondant de l'année précédente



¹ Vgl. Tabelle 98 – Voir tableau 98

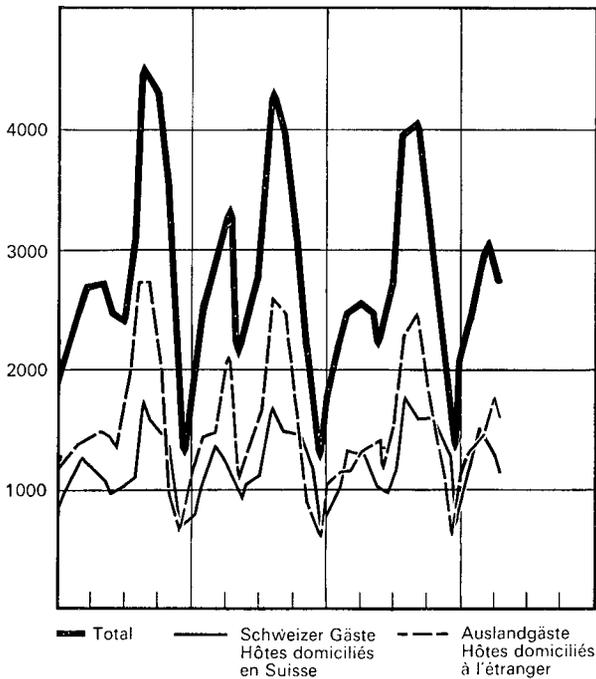
In Millionen Franken
En millions de francs

Gleitende 6-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 6 mois
%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
Variation en % par rapport au mois
correspondant de l'année précédente



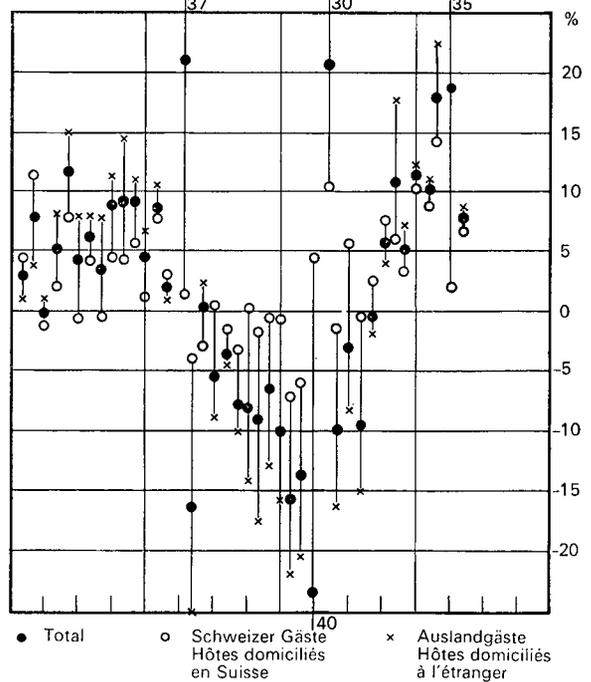
¹ Vgl. Tabelle 63 – Voir tableau 63

In tausend Logiernächten
En milliers de nuitées

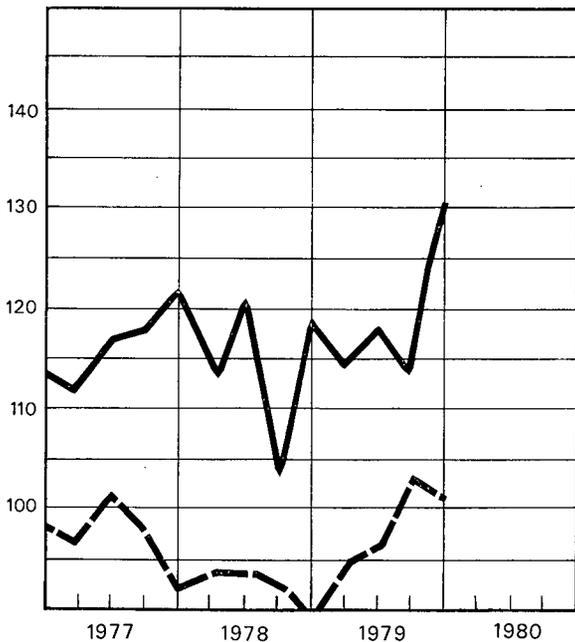


¹ Vgl. Tabelle 106 — Voir tableau 106

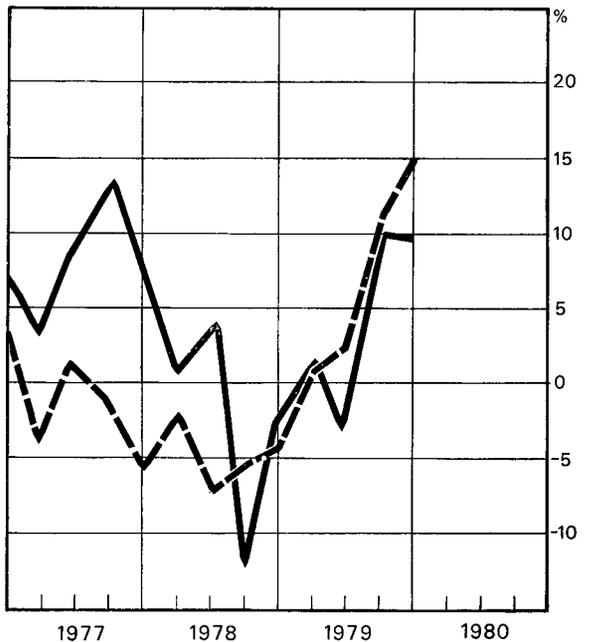
%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresmonat
Variation en % par rapport au mois correspondant de l'année précédente



Index – Indice
1975 = 100



%-Veränderung gegenüber dem Vorjahresquartal
Variation en % par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente



¹ Vgl. Tabelle 95 — Voir tableau 95

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK

Ausweise der Schweizerischen Nationalbank

In Millionen Franken

Ausweistag	Aktiven - Actif										
	Goldbestand Encaisse or	Devisen Devises	Ausländische Schatzanzweisungen In sFr. Bons du Trésor étrangers en fr.s.	Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse		Lombardvor- schüsse Avances sur nantissement	Wertschriften Titres		Korrespondenten im Inland Correspondants en Suisse	Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Verlust ¹⁾ Perte ¹⁾
				diskontierte Forderungen valeurs escomptées	Schatzanzweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération		deckungs- fähige pouvant servir de couverture	andere autres			
1979											
7. März	11 903,9	28 441,7	1 557,0	224,7	-	2,9	2,4	413,4	17,3	115,1	2 593,5
15.	11 903,9	27 787,6	889,0	224,6	-	1,0	1,7	426,7	11,5	110,0	2 593,5
23.	11 903,9	27 575,2	349,0	222,8	-	2,6	1,7	435,3	28,7	114,1	2 593,5
30.	11 903,9	27 948,5	10,8	211,4	-	114,1	1,7	440,8	75,8	116,2	2 593,5
6. April	11 903,9	24 760,6	-	213,0	-	34,6	1,7	445,0	18,5	118,4	2 593,5
12.	11 903,9	23 424,4	-	212,8	-	4,8	1,7	452,3	27,4	120,3	2 593,5
23.	11 903,9	22 526,2	-	212,9	-	1,3	1,7	455,8	48,1	129,9	2 593,5
30.	11 903,9	24 065,2	-	215,6	-	413,8	3,9	469,8	159,5	135,4	2 593,5
7. Mai	11 903,9	22 384,7	-	207,7	-	69,4	6,3	514,8	52,3	144,5	2 593,5
15.	11 903,9	22 161,3	-	220,3	-	6,7	13,5	585,1	31,7	148,9	2 593,5
23.	11 903,9	22 254,6	-	220,5	-	89,5	17,9	608,6	60,5	150,4	2 593,5
31.	11 903,9	24 260,7	-	632,6	-	115,1	20,9	652,0	174,0	162,8	2 593,5
7. Juni	11 903,9	22 447,0	-	267,4	-	95,7	20,9	714,2	46,7	170,3	2 593,5
15.	11 903,9	21 399,5	-	264,3	-	5,0	21,1	781,5	45,2	183,3	2 593,5
22.	11 903,9	23 076,8	-	265,0	-	11,1	21,1	801,8	40,8	191,8	2 593,5
29.	11 903,9	25 890,9	-	1 176,9	-	210,8	21,1	840,8	165,2	199,1	2 593,5
6. Juli	11 903,9	24 705,9	-	269,2	-	23,5	21,1	845,6	73,2	193,8	2 593,5
13.	11 903,9	22 660,1	-	265,5	-	8,2	21,1	847,5	40,0	204,3	2 593,5
23.	11 903,9	22 181,1	-	261,3	-	6,9	21,1	852,8	41,9	207,5	2 593,5
31.	11 903,9	23 143,1	-	1 132,9	-	221,8	21,1	857,3	107,5	216,3	2 593,5
10. August	11 903,9	21 824,0	-	251,7	-	7,2	21,2	859,8	22,3	225,6	2 593,5
20.	11 903,9	21 784,3	-	247,6	-	5,0	21,2	874,4	26,1	258,8	2 593,5
31.	11 903,9	22 366,0	-	1 244,9	-	138,7	21,1	892,9	133,8	229,0	2 593,5
10. September	11 903,9	21 390,9	-	243,3	-	141,3	21,0	894,9	35,8	227,4	2 593,5
20.	11 903,9	21 920,5	-	250,6	-	18,7	19,5	896,9	35,0	241,3	2 593,5
28.	11 903,9	24 832,0	-	1 122,4	2,0	253,9	19,5	898,2	138,9	235,9	2 593,5
10. Oktober	11 903,9	21 679,1	-	242,1	-	8,6	19,5	898,9	57,7	248,9	2 593,5
19.	11 903,9	21 422,1	-	243,8	-	418,0	18,6	903,9	68,1	259,2	2 593,5
31.	11 903,9	22 348,3	-	1 347,1	-	557,4	18,6	923,2	225,8	259,2	2 593,5
9. November	11 903,9	21 353,4	-	288,6	-	23,9	18,1	931,2	39,6	256,3	2 593,5
20.	11 903,9	21 088,7	-	288,5	-	108,0	13,8	940,6	58,2	287,8	2 593,5
30.	11 903,9	23 230,3	-	1 602,7	-	428,6	7,2	948,3	190,7	253,3	2 593,5
10. Dezember	11 903,9	23 277,6	-	334,2	-	58,3	5,3	949,7	64,5	253,2	2 593,5
20.	11 903,9	25 378,0	-	370,4	-	92,4	5,3	953,1	87,9	279,9	2 593,5
29.	11 903,9	26 390,5	-	1 580,5	-	886,4	5,3	958,1	288,6	95,3	1 110,9
1980											
10. Januar	11 903,9	24 204,4	-	413,1	-	154,4	5,3	978,5	42,0	99,5	1 110,9
18.	11 903,9	21 718,7	-	396,5	-	57,5	5,3	984,5	30,3	126,3	1 110,9
31.	11 903,9	21 469,1	-	1 590,4	-	431,5	5,3	991,4	165,6	128,1	1 110,9
8. Februar	11 903,9	20 281,3	-	410,3	-	114,7	5,3	993,5	36,5	135,5	1 110,9
20.	11 903,9	19 454,6	-	406,9	-	26,1	5,4	994,6	31,0	177,2	1 110,9
29.	11 903,9	22 081,1	-	1 473,3	-	291,1	5,4	997,5	165,1	165,8	1 110,9
10. März	11 903,9	19 268,1	-	369,6	-	36,8	5,4	1 004,5	42,0	161,8	1 110,9
20.	11 903,9	19 289,0	-	361,9	-	155,5	5,4	1 052,6	73,2	176,7	1 110,9
31.	11 903,9	22 374,6	-	1 908,2	-	1 018,9	5,4	1 072,6	244,7	170,0	1 110,9
10. April	11 903,9	19 077,3	-	450,0	-	599,1	5,4	1 080,6	61,4	169,1	1 110,9
18.	11 903,9	18 223,8	-	429,4	-	197,2	5,4	1 084,7	73,8	191,2	1 110,9
30.	11 903,9	21 222,7	-	2 029,0	-	593,0	5,4	1 085,1	286,5	166,8	1 110,9
9. Mai	11 903,9	19 435,5	-	486,7	-	133,6	5,4	1 084,4	61,9	190,2	1 110,9
20.	11 903,9	19 510,7	-	466,7	-	83,8	3,9	1 075,7	85,3	212,3	1 110,9
30.	11 903,9	19 643,4	-	2 019,8	-	694,2	2,9	1 049,3	237,0	177,5	1 110,9
10. Juni	11 903,9	19 547,8	-	386,2	-	76,2	2,9	1 046,9	62,3	237,9	1 110,9

¹⁾ Auf den Devisenbeständen per 31.12.1978 (gedeckt durch die stillen Reserven auf Gold).

²⁾ Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie.

BANQUE NATIONALE SUISSE

Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

Passiven - Passif										Total	Situation
Eigene Gelder Fonds propres	Notenumlauf Billets en circulation	Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue		Mindestreserven von Banken auf: Réserves minimales des banques sur		Verbindlichkeiten auf Zeit Engagements à terme		Sonstige Passiven	Total		
		Girorechnungen ¹⁾ Comptes de virements ²⁾	übrige autres	Inländ. Verbindlichkeiten les engagements en Suisse	ausländ. Verbindlichkeiten les engagements env. l'étranger	Sterilisierungsre- skriptionen Rescriptions de stérilisation	eigene Schuldver- schreibungen Bons émis par la Banq.	Autres postes du passif			
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21		
											1979
70,0	20 724,0	13 716,6	6 118,9	-	-	3 292,5	-	1 349,9	45 271,9	7 Mars	
70,0	20 269,9	13 425,2	5 539,3	-	-	3 292,5	-	1 352,6	43 949,5	15	
70,0	20 720,3	12 217,3	5 609,6	-	-	3 292,5	-	1 317,1	43 226,8	23	
70,0	21 094,5	12 551,2	5 603,5	-	-	2 686,0	-	1 411,5	43 416,7	30	
70,0	20 976,3	9 226,6	5 067,6	-	-	3 286,5	-	1 462,2	40 089,2	6 Avril	
70,0	20 726,8	8 843,3	4 357,5	-	-	3 286,5	-	1 457,0	38 741,1	12	
70,0	20 461,8	8 198,9	4 537,4	-	-	3 136,5	-	1 468,7	37 873,3	23	
70,0	21 163,5	8 443,1	5 560,4	-	-	3 136,5	-	1 587,1	39 960,6	30	
70,0	20 932,5	7 259,5	4 853,5	-	-	3 136,5	-	1 625,1	37 877,1	7 Mai	
70,0	20 466,5	8 048,7	4 290,5	-	-	3 136,5	-	1 652,7	37 664,9	15	
70,0	20 837,4	7 551,0	4 593,1	-	-	3 136,5	-	1 711,4	37 899,4	23	
70,0	21 091,2	8 846,3	5 534,1	-	-	3 124,5	-	1 849,4	40 515,5	31	
70,0	20 969,1	7 889,7	4 541,9	-	-	2 873,0	-	1 915,9	38 259,6	7 Juin	
70,0	20 598,6	7 739,9	3 948,3	-	-	2 873,0	-	1 967,5	37 197,3	15	
70,0	20 872,2	8 837,0	4 256,1	-	-	2 873,0	-	1 997,5	38 905,8	22	
70,0	21 550,7	12 943,0	4 890,8	-	-	1 507,5	-	2 040,2	43 002,2	29	
70,0	21 188,1	9 683,7	4 819,9	-	-	2 767,3	-	2 100,7	40 629,7	6 Juillet	
70,0	20 843,3	8 313,7	4 402,2	-	-	2 767,3	-	2 147,6	38 544,1	13	
70,0	20 776,9	7 876,8	4 419,9	-	-	2 767,3	-	2 159,1	38 070,0	23	
70,0	21 013,0	9 045,5	5 110,7	-	-	2 767,3	-	2 190,9	40 197,4	31	
70,0	20 716,9	7 460,5	4 953,0	-	-	2 192,5	-	2 316,3	37 709,2	10 Août	
70,0	20 467,0	7 838,1	4 866,0	-	-	2 142,5	-	2 331,2	37 714,8	20	
70,0	21 087,7	8 556,0	5 317,2	-	-	2 142,5	-	2 350,4	39 523,8	31	
70,0	20 909,7	7 692,4	4 243,1	-	-	2 142,5	-	2 394,3	37 452,0	10 Septembre	
70,0	20 580,6	8 685,0	3 971,1	-	-	2 042,5	-	2 530,7	37 879,9	20	
70,0	21 483,9	12 579,3	4 111,8	-	-	1 096,0	-	2 659,2	42 000,2	28	
70,0	21 034,7	7 471,2	4 232,7	-	-	2 015,6	-	2 828,0	37 652,2	10 Octobre	
70,0	20 747,3	8 352,5	3 766,3	-	-	2 015,6	-	2 879,4	37 831,1	19	
70,0	21 452,8	9 586,1	4 123,4	-	-	2 015,6	-	2 929,1	40 177,0	31	
70,0	21 306,8	6 914,6	4 034,6	-	-	2 015,6	-	3 066,9	37 408,5	9 Novembre	
70,0	21 072,4	7 062,0	3 920,0	-	-	2 015,6	-	3 143,0	37 283,0	20	
70,0	22 152,6	9 086,0	4 650,5	-	-	2 015,6	-	3 183,8	41 158,5	30	
70,0	22 390,9	7 558,8	4 106,9	-	-	2 015,6	-	3 298,0	39 440,2	10 Décembre	
70,0	23 775,9	8 207,1	4 261,3	-	-	2 011,6	-	3 338,5	41 664,4	20	
70,0	23 760,9	13 207,1	4 528,4	-	-	630,1	-	1 023,0	43 219,5	29	
											1980
70,0	22 295,6	9 426,2	4 057,6	-	-	2 011,1	-	1 051,5	38 912,0	10 Janvier	
70,0	21 649,5	8 009,2	3 492,5	-	-	2 011,1	-	1 101,6	36 333,9	18	
70,0	21 956,1	8 938,0	3 931,8	-	-	1 809,6	-	1 090,7	37 796,2	31	
70,0	21 705,5	7 108,5	4 034,7	-	-	914,8	-	1 158,4	34 991,9	8 Février	
70,0	21 225,5	7 467,3	3 874,4	-	-	277,3	-	1 196,1	34 110,6	20	
70,0	22 017,8	9 154,4	4 383,7	-	-	277,3	1 054,5	1 236,4	38 194,1	29	
70,0	21 761,4	6 067,1	3 546,9	-	-	127,3	1 054,5	1 275,8	33 903,0	10 Mars	
70,0	21 393,9	6 614,6	3 569,7	-	-	127,3	1 054,5	1 299,1	34 129,1	20	
70,0	22 207,5	11 466,0	4 258,2	-	-	71,9	123,5	1 612,1	39 809,2	31	
70,0	21 706,7	6 263,2	3 684,3	-	-	27,0	1 054,5	1 652,0	34 457,7	10 Avril	
70,0	21 226,4	5 983,1	3 176,5	-	-	27,0	1 054,5	1 682,8	33 220,3	18	
70,0	21 924,1	9 176,8	4 317,3	-	-	27,0	1 054,5	1 833,6	38 403,3	30	
70,0	21 563,3	6 262,1	3 449,2	-	-	27,0	1 054,5	1 986,4	34 412,5	9 Mai	
70,0	21 210,8	6 221,5	3 784,3	-	-	27,0	1 054,5	2 085,1	34 453,2	20	
70,0	21 910,1	7 931,8	3 938,6	-	-	27,0	1 054,5	2 106,9	37 038,9	30	
70,0	21 501,4	6 402,5	3 155,1	-	-	27,0	1 054,5	2 164,5	34 375,0	10 Juin	

1) Sur les réserves de devises au 31 décembre 1978 (couvertes par les réserves latentes constituées sur l'encaisse or).

2) Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

**Währungsreserven
der Schweizerischen Nationalbank**
Réserves monétaires de la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

2

Monatsende Fin de mois	1976	1977	1978	1979	1980
Goldbestand - Encaisse or					
Januar	11 892,7	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Februar	11 892,7	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
März	11 892,7	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
April	11 892,7	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Mai	11 892,7	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Juni	11 897,3	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Juli	11 897,3	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
August	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
September	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Oktober	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
November	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Dezember	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9	11 903,9
Mittel ¹⁾	11 897,7	11 903,9	11 903,9	11 903,9	
Devisen - Devises					
Janvier	11 319,3	13 164,9	18 672,9	29 539,1	21 469,1
Février	11 054,8	13 552,1	19 823,7	29 636,6	22 081,1
Mars	13 518,6	15 731,8	20 114,4	27 948,5	22 374,6
Avril	12 289,9	12 480,9	19 647,0	24 065,2	21 222,7
Mai	12 636,5	12 257,9	19 053,1	24 260,7	19 643,4
Juin	16 072,9	15 492,5	21 200,5	25 890,9	
Juillet	14 568,2	13 087,7	18 579,5	23 143,1	
Août	13 551,8	12 944,1	20 863,2	22 366,0	
Septembre	15 819,6	14 752,3	23 015,0	24 832,0	
Octobre	13 204,4	13 314,2	25 820,5	22 348,3	
November	13 860,8	14 773,3	27 726,0	23 230,3	
Décembre	20 426,5	20 514,2	28 981,8	26 390,5	
Moyenne ¹⁾	13 371,8	13 785,3	21 697,2	24 628,7	
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. Bons du Trésor étrangers en fr. s.					
Januar	5 403,0	5 134,0	3 812,0	1 794,5	
Februar	5 403,0	5 046,0	3 672,0	1 604,5	
März	5 403,0	4 936,0	3 497,0	10,8	
April	5 403,0	4 844,0	3 360,0	-	
Mai	5 403,0	4 756,0	3 185,0	-	
Juni	5 403,0	4 646,0	3 045,0	-	
Juli	5 403,0	4 554,0	2 908,0	-	
August	5 403,0	4 444,0	2 733,0	-	
September	5 403,0	4 356,0	2 593,0	-	
Oktober	5 403,0	4 264,0	2 456,0	-	
November	5 336,0	4 089,0	2 218,5	-	
Dezember	5 222,0	3 949,0	2 028,5	-	
Mittel ¹⁾	5 388,9	4 625,6	3 017,3	397,8	
Total					
Janvier	28 615,0	30 202,8	34 388,8	43 237,5	33 373,0
Février	28 350,5	30 502,0	35 399,6	43 145,0	33 985,0
Mars	30 814,3	32 571,7	35 515,3	39 863,2	34 278,5
Avril	29 585,6	29 228,8	34 910,9	35 969,1	33 126,6
Mai	29 932,2	28 917,8	34 142,0	36 164,6	31 547,3
Juin	33 373,2	32 042,4	36 149,4	37 794,8	
Juillet	31 868,5	29 545,6	33 391,4	35 047,0	
Août	30 858,7	29 292,0	35 500,1	34 269,9	
Septembre	33 126,5	31 012,2	37 511,9	36 735,9	
Octobre	30 511,3	29 482,1	40 180,4	34 252,2	
November	31 100,7	30 766,2	41 848,4	35 134,2	
Décembre	37 552,4	36 367,1	42 914,2	38 294,4	
Moyenne ¹⁾	30 658,4	30 314,8	36 618,4	36 930,4	

¹⁾ Berechnet auf Grund der Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1).
- Calculée en se fondant sur les situations (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Kreditgewährung
der Schweizerischen Nationalbank**
Crédits accordés par la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

3

Monatsende Fin de mois	1976	1977	1978	1979	1980
Diskontierte Forderungen - Valeurs escomptées					
Januar	261,0	306,4	287,8	229,3	1 590,4
Februar	255,8	544,9	248,1	223,9	1 473,3
März	609,9	1 407,3	635,9	211,4	1 908,2
April	268,2	1 191,9	235,1	215,6	2 029,0
Mai	269,2	1 228,1	1 429,6	632,6	2 019,8
Juni	272,2	1 383,8	1 133,5	1 176,9	
Juli	288,7	1 147,5	1 687,3	1 132,9	
August	287,9	1 101,4	890,1	1 244,9	
September	288,7	1 430,6	796,4	1 122,4	
Oktober	285,3	861,2	235,5	1 347,1	
November	543,7	1 344,4	220,3	1 602,7	
Dezember	925,8	1 252,1	236,1	1 580,5	
Mittel ¹⁾	300,8	530,0	363,0	428,2	
Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse					
Janvier	-	350,0	-	-	-
Février	-	352,0	-	-	-
Mars	267,0	377,0	365,0	-	-
Avril	140,0	362,0	252,0	-	-
Mai	140,0	350,0	362,0	-	-
Juin	402,0	275,0	362,0	-	-
Juillet	215,0	250,0	77,0	-	-
Août	360,0	265,0	52,0	-	-
Septembre	415,0	277,0	77,0	2,0	-
Octobre	375,0	265,0	-	-	-
November	350,0	102,0	-	-	-
Décembre	375,0	267,0	-	-	-
Moyenne ¹⁾	63,3	72,8	32,2	0,0	
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar	9,5	274,6	10,3	2,1	431,5
Februar	277,4	444,3	11,0	1,8	291,1
März	529,7	169,7	218,7	114,1	1 018,9
April	458,7	446,5	217,6	413,8	593,0
Mai	63,6	417,5	172,3	115,1	894,2
Juni	222,8	545,6	246,1	210,8	
Juli	33,8	115,4	160,7	221,8	
August	326,6	182,4	72,1	138,7	
September	613,6	224,7	42,4	253,9	
Oktober	216,8	88,6	12,3	557,4	
November	163,8	265,0	25,8	428,6	
Dezember	157,0	197,5	49,6	886,4	
Mittel ¹⁾	81,8	93,6	35,0	107,2	
Total					
Janvier	270,5	931,0	298,1	231,4	2 021,9
Février	533,2	1 341,2	259,1	225,7	1 764,4
Mars	1 406,6	1 954,0	1 219,6	325,5	2 927,1
Avril	866,9	2 000,4	704,7	629,4	2 622,0
Mai	472,8	1 995,6	1 963,9	747,7	2 914,0
Juin	897,0	2 204,4	1 741,6	1 387,7	
Juillet	537,5	1 512,9	1 925,0	1 354,7	
Août	974,5	1 548,8	1 014,2	1 383,6	
Septembre	1 317,3	1 932,3	915,8	1 378,3	
Oktober	877,1	1 214,8	247,8	1 904,5	
November	1 057,5	1 711,4	246,1	2 031,3	
Décembre	1 457,8	1 716,6	285,7	2 466,9	
Moyenne ¹⁾	445,9	696,4	430,2	535,4	

¹⁾ Berechnet auf Grund der Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1).
- Calculée en se fondant sur les situations (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Notenumlauf
und täglich fällige Verbindlichkeiten**
Billets en circulation et engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1976	1977	1978	1979	1980
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	17 912,4	18 639,0	19 137,7	20 798,4	21 956,1
Februar	17 956,4	18 649,5	19 302,4	20 864,1	22 017,8
März	17 781,1	18 659,7	19 425,2	21 094,5	22 207,5
April	17 756,5	18 926,4	19 826,1	21 163,5	21 924,1
Mai	17 911,0	18 965,6	19 575,4	21 091,2	21 910,1
Juni	18 077,8	19 071,6	19 980,7	21 550,7	
Juli	17 685,2	18 654,1	19 473,0	21 013,0	
August	17 772,4	18 512,3	19 458,4	21 087,7	
September	17 967,8	18 767,4	19 854,6	21 483,9	
Oktober	18 209,0	18 724,1	19 862,5	21 452,8	
November	18 636,8	19 197,9	20 546,9	22 152,6	
Dezember	19 730,9	20 396,8	22 499,1	23 760,9	
Mittel ¹⁾	17 778,4	18 590,5	19 547,6	21 069,7	
Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue					
Janvier	8 124,3	9 830,8	12 821,2	21 449,3	12 869,8
Février	7 770,4	10 709,2	11 875,0	20 994,2	13 538,1
Mars	12 208,0	14 135,9	14 181,3	18 154,7	15 724,2
Avril	9 718,1	10 572,7	10 853,7	14 003,5	13 494,1
Mai	9 593,6	9 780,1	11 767,1	14 380,4	11 870,4
Juni	13 880,4	13 730,5	15 085,0	17 833,8	
Juli	11 310,3	10 341,0	11 136,2	14 156,2	
Août	10 799,4	10 226,3	12 298,9	13 873,2	
Septembre	14 022,8	12 582,2	15 178,2	16 691,1	
Octobre	10 318,9	9 711,9	15 709,3	13 709,5	
Novembre	10 645,2	10 163,4	16 597,2	13 736,5	
Décembre	16 648,7	16 330,1	20 062,8	17 735,5	
Moyenne ¹⁾	10 062,8	9 834,0	13 001,1	15 221,4	
Total					
Januar	26 036,7	28 469,8	31 958,9	42 247,7	34 825,9
Februar	25 726,8	29 358,7	31 177,4	41 858,3	35 555,9
März	29 989,1	32 795,6	33 606,5	39 249,2	37 931,7
April	27 474,6	29 499,1	30 679,8	35 167,0	35 418,2
Mai	27 504,6	28 745,7	31 342,5	35 471,6	33 780,5
Juni	31 958,2	32 802,1	35 055,7	39 384,5	
Juli	28 995,5	28 995,1	30 609,2	35 169,2	
August	28 571,8	28 738,6	31 757,3	34 960,9	
September	31 990,6	31 349,6	35 032,8	38 175,0	
Oktober	28 527,9	28 436,0	35 571,8	35 162,3	
November	29 282,0	29 361,3	37 144,1	35 889,1	
Dezember	36 379,6	36 726,9	42 561,9	41 496,4	
Mittel ¹⁾	27 841,2	28 424,5	32 548,7	36 291,1	

¹⁾ Berechnet auf Grund der Ausweisse (Ausweissestage vgl. Tab. 1).
- Calculée en se fondant sur les situations (pour les jours de situation voir tabl. 1).

Gliederung des Notenumlaufes
Répartition des billets en circulation

In Millionen Franken - En millions de francs

Abschnitte in Fr. Coupures en fr.	Jahresende - Fin d'année				1980 ¹⁾
	1976	1977	1978	1979	
1000	7 363,8	7 790,3	9 303,1	10 024,2	8 647,5
500	4 264,7	4 471,0	4 696,7	4 777,3	4 285,9
100	6 123,2	6 123,5	6 398,0	6 737,0	6 415,9
50	905,9	910,8	982,5	1 021,2	996,7
20	690,2	707,2	710,0	763,0	736,2
10	374,1	385,0	399,8	429,2	410,2
5	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Total	19 730,9	20 396,8	22 499,1	23 760,9	21 501,4

¹⁾ 10. Juni. - 10 juin.

**Zusammensetzung
der täglich fälligen Verbindlichkeiten**
Structure des engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie			Übrige täglich fällige Verbindlichkeiten		
	Comptes de virements des banques du commerce et de l'industrie			Autres engagements à vue		
	1978	1979	1980	1978	1979	1980
Jan. - Jan.	10 763,3	15 450,1	8 938,0	2 057,9	5 999,2	3 931,8
Feb. - Fév.	8 964,6	14 629,4	9 154,4	2 910,4	6 364,8	4 383,7
März - Mars	11 334,1	12 551,2	11 466,0	2 847,2	5 603,5	4 258,2
Apr. - Avr.	8 059,0	8 443,1	9 176,8	2 794,7	5 560,4	4 317,3
Mal - Mal	7 846,0	8 846,3	7 931,8	3 921,1	5 534,1	3 938,6
Juni - Juin	10 869,3	12 943,0		4 215,7	4 890,8	
Juli - Juil.	7 720,3	9 045,5		3 415,9	5 110,7	
Aug. - Août	8 068,4	8 556,0		4 230,5	5 317,2	
Sep. - Sep.	11 412,3	12 579,3		3 765,9	4 111,8	
Okt. - Oct.	12 291,4	9 586,1		3 417,9	4 123,4	
Nov. - Nov.	12 272,3	9 086,0		4 324,9	4 650,5	
Dez. - Déc.	15 583,9	13 207,1		4 478,9	4 528,4	
Mittel ¹⁾	9 771,4	10 484,9		3 229,7	4 736,5	

¹⁾ Vgl. Tab. 4. - Voir tabl. 4.

**Deckung des Notenumlaufes und der
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold**
**Couverture or
des billets en circulation et des engagements à vue**

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1976	1977	1978	1979	1980
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	66,39	63,87	62,20	57,23	54,22
Februar	66,23	63,83	61,67	57,05	54,07
März	66,88	63,79	61,28	56,43	53,60
April	66,98	62,90	60,04	56,25	54,30
Mai	66,40	62,77	60,81	56,44	54,33
Juni	65,81	62,42	59,58	55,24	
Juli	67,27	63,81	61,13	56,65	
August	66,98	64,30	61,18	56,45	
September	66,25	63,43	59,96	55,41	
Oktober	65,37	63,58	59,93	55,49	
November	63,87	62,01	57,94	53,74	
Dezember	60,33	58,36	52,91	50,10	
Mittel ¹⁾	66,92	64,03	60,90	56,50	
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue					
Janvier	45,68	41,81	37,25	28,18	34,18
Février	46,23	40,55	38,18	28,44	33,48
Mars	39,66	36,30	35,42	30,33	31,38
Avril	43,29	40,35	38,80	33,85	33,61
Mai	43,24	41,41	37,98	33,56	35,24
Juni	37,23	36,29	33,95	30,22	
Juli	41,03	41,05	38,89	33,85	
Août	41,66	41,42	37,48	34,05	
Septembre	37,21	37,97	33,97	31,18	
Octobre	41,73	41,86	33,46	33,85	
Novembre	40,65	40,54	32,05	33,17	
Décembre	32,72	32,41	27,97	28,69	
Moyenne ¹⁾	42,73	41,88	36,57	32,80	

¹⁾ Vgl. Tab. 4. - Voir tabl. 4.

Entwicklung der monetären Basis¹⁾ - Evolution de la base monétaire¹⁾

In Millionen Franken - En millions de francs

8

Jahresende Monatsende	Entstehung - Formation				Monetäre Basis	Verwendung - Utilisation	
	Währungs- reserven ²⁾	Wertschriften- portefeuille	Refinanzie- rungskredite ³⁾	Sonstiges ⁴⁾		Giroguthaben von Banken Handel, Indu- strie und übrigen	Noten- und Münzenumlauf
	Réserves monétaires ²⁾	Portefeuille de titres	Crédits de refinance- ment ³⁾	Autres ⁴⁾		Comptes de virements des banques, du commerce, de l'industrie et d'autres	Billets et monnaies divisionnaires en circulation
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5 <small>(Kol. 1 + 2 + 3 - 4 und et col. 6 + 7)</small>	6	7
1973	25 869	-	5 426	4 409	26 386	8 271	18 115
1974	24 734	92	7 742	3 512	29 056	9 535	19 521
1975	27 087	4	7 439	3 667	30 863	11 504	19 359
1976	29 735	64	9 755	6 855	32 699	12 682	20 017
1977	33 714	559	5 337	5 353	34 257	13 649	20 608
1978							
Jan.-Jan.	33 872	435	592	4 599	30 300	10 813	19 487
Feb.-Fév.	34 848	297	552	7 067	28 630	9 019	19 611
März-Mars	35 279	297	2 842	7 310	31 108	11 390	19 718
Apr.-Avr.	34 569	297	705	7 442	28 129	9 776	18 353
Mal-Mai	33 990	311	2 199	8 639	27 861	7 905	19 956
Juni-Juin	33 482	313	6 436	9 086	31 145	10 924	20 221
Juli-Jull.	32 317	317	2 727	7 681	27 680	7 773	19 907
Aug.-Août	32 311	318	3 796	8 382	28 043	8 120	19 923
Sep.-Sep.	32 812	320	6 581	8 153	31 560	11 466	20 094
Okt.-Oct.	37 341	319	2 771	7 874	32 557	12 349	20 208
Nov.-Nov.	38 238	357	2 779	7 999	33 375	12 425	20 950
Dez.-Déc.	39 401	348	3 320	4 876	38 193	15 629	22 564
1979							
Jan.-Jan.	38 244	348	2 754	4 636	36 710	15 517	21 193
Feb.-Fév.	38 151	354	2 749	5 332	35 922	14 686	21 236
März-Mars	33 256	442	5 174	4 878	33 994	12 613	21 381
Apr.-Avr.	28 190	474	6 041	4 702	30 003	8 505	21 498
Mal-Mai	23 709	673	10 866	4 826	30 422	8 898	21 524
Juni-Juin	26 548	862	11 666	4 423	34 653	12 999	21 654
Juli-Jull.	27 193	878	6 919	4 446	30 544	9 107	21 437
Aug.-Août	25 640	914	7 782	4 160	30 176	8 619	21 557
Sep.-Sep.	28 746	918	8 052	3 339	34 377	12 638	21 739
Okt.-Oct.	28 042	942	5 854	3 317	31 521	9 640	21 881
Nov.-Nov.	28 309	956	6 617	4 179	31 703	9 149	22 554
Dez.-Déc.	27 945	963	11 988	3 943	36 953	13 264	23 689
1980							
Jan.-Jan.	27 978	997	5 317	2 868	31 424	8 993	22 431
Feb.-Fév.	27 058	1 003	6 399	2 802	31 658	9 212	22 446
März-Mars	24 088	1 078	11 785	2 938	34 013	11 519	22 494
Apr.-Avr.	23 210	1 091	10 268	3 012	31 557	9 230	22 327
Mal-Mai							
Juni-Juin							
Juli-Jull.							
Aug.-Août							
Sep.-Sep.							
Okt.-Oct.							
Nov.-Nov.							
Dez.-Déc.							

¹⁾ Vgl. Bellage zum Monatsbericht August 1975. - Voir annexe au Bulletin mensuel d'août 1975.

²⁾ Ohne \$-Fr.-Swap zwischen den Banken und der SNB. - Sans les swaps dollars contre francs passés entre les banques et la BNS.

³⁾ Diskontkredite, Lombardvorschüsse und \$-Fr.-Swaps. - Crédits d'escompte, avances sur nantissements et swaps dollars contre francs.

⁴⁾ Konto des Bundes bei der SNB, zeitlich gebundene Gelder der Banken, und sonstige Aktiven minus sonstige Passiven. - Comptes de la Confédération à la BNS, fonds de banques temporairement stérilisés et autres actifs moins autres passifs.

Entwicklung der Geldmenge¹⁾ - Evolution de la masse monétaire¹⁾

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bargeldumlauf Numéraire en circulation	Sichteinlagen Dépôts à vue	Geldmenge M ₁ Masse monétaire M ₁ (Kol. - col. 1 + 2)	Quasi-Geld ²⁾ Quasi- monnaie ²⁾	Geldmenge M ₂ Masse monétaire M ₂ (Kol. - col. 3 + 4)	Sparein- lagen Dépôts d'épargne	Geldmenge M ₃ Masse monétaire M ₃ (Kol. - col. 5 + 6)
	1	2	3	4	5	6	7
1973	16 419	27 787	44 206	22 829	67 035	62 596	129 631
1974	17 719	26 978	44 697	27 562	72 259	65 179	137 438
1975	17 528	29 820	47 348	25 403	72 751	75 479	148 230
1976	18 165	33 024	51 189	22 763	73 952	85 325	159 277
1977	18 616	34 539	53 155	24 906	78 061	94 100	172 161
1978							
Jan.-Jan.	17 702	35 440	53 142	23 935	77 077	95 432	172 509
Feb.-Fév.	18 025	36 093	54 118	22 726	76 844	96 710	173 554
März-Mars	18 150	39 449	57 599	22 443	80 042	97 066	177 108
Apr.-Avr.	18 252	39 439	57 691	23 056	80 747	97 886	178 633
Mai-Mai	18 193	39 094	57 287	23 472	80 759	98 390	179 149
Juni-Juin	18 398	38 799	57 197	23 895	81 092	98 448	179 540
Juli-Juil.	18 025	36 413	54 438	24 471	78 909	99 108	178 017
Aug.-Août	18 134	37 956	56 090	23 513	79 603	99 697	179 300
Sep.-Sep.	18 396	39 284	57 680	22 683	80 363	100 093	180 456
Okt.-Oct.	18 437	42 615	61 052	21 284	82 336	100 889	183 225
Nov.-Nov.	19 157	43 959	63 116	20 929	84 045	101 848	185 893
Dez.-Déc.	20 587	44 877	65 464	20 676	86 140	103 852	189 992
1979							
Jan.-Jan.	19 412	45 990	65 402	20 001	85 403	105 093	190 496
Feb.-Fév.	19 452	45 847	65 299	19 371	84 670	106 252	190 922
März-Mars	19 682	46 751	66 433	19 005	85 438	106 820	192 258
Apr.-Avr.	19 672	44 208	63 880	23 065	86 945	107 529	194 474
Mai-Mai	19 690	41 862	61 552	24 878	84 430	108 093	194 523
Juni-Juin	19 904	42 479	62 383	26 237	88 620	107 462	196 082
Juli-Juil. ³⁾	19 588	42 411	61 991	27 102	89 093	107 942	197 035
Aug.-Août ³⁾	19 775	40 745	60 520	27 232	87 752	108 401	196 153
Sep.-Sep. ³⁾	20 006	40 885	60 891	28 041	88 932	108 629	197 561
Okt.-Oct. ³⁾	20 054	41 627	61 681	29 072	90 753	108 867	199 620
Nov.-Nov. ³⁾	20 704	40 897	61 601	31 041	92 642	108 305	200 947
Dez.-Déc. ³⁾	21 366	38 923 ⁴⁾	60 289 ⁴⁾	35 729	96 018 ⁴⁾	109 627 ⁴⁾	205 645
1980 ³⁾							
Jan.-Jan.	20 437	37 668 ⁴⁾	58 105 ⁴⁾	41 108	99 213 ⁴⁾	108 646 ⁴⁾	207 859
Feb.-Fév.	20 579	36 584 ⁴⁾	57 163 ⁴⁾	44 095	101 258 ⁴⁾	108 023 ⁴⁾	209 281
März-Mars	20 510	36 096 ⁴⁾	56 606 ⁴⁾	48 601	105 207 ⁴⁾	105 985 ⁴⁾	211 192
Apr.-Avr.	20 371	35 173 ⁴⁾	55 544 ⁴⁾	50 905	106 449 ⁴⁾	104 532 ⁴⁾	210 981
Mai-Mai							
Juni-Juin							
Juli-Juil.							
Aug.-Août							
Sep.-Sep.							
Okt.-Oct.							
Nov.-Nov.							
Dez.-Déc.							

¹⁾ Vgl. Beilage zum Monatsbericht August 1975. - Voir annexe au Bulletin mensuel d'août 1975.

²⁾ Termineinlagen und Inl. Sichteinlagen in fremder Währung. - Dépôts à terme et dépôts à vue en monnaie étrangère de résidents.

³⁾ Provisorische Angaben. - Chiffres provisoires.

⁴⁾ Ende Dezember 1979 hat eine Geschäftsbank eine Umstellung in der Verbuchung der Salärkonti vorgenommen. Seither ist die Vergleichbarkeit der Daten mit früheren Werten eingeschränkt. Die Nationalbank wird die Geldmengenstatistik sobald wie möglich bereinigen. - Une banque commerciale ayant apporté des modifications dans la comptabilisation des comptes salaires, les données concernant la masse monétaire à la fin de 1979 ne sauraient être comparées sans autres avec celles des mois précédents. La Banque nationale procédera dès que possible à l'ajustement de ces données.

DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR
Devisenkurse in der Schweiz (Geld) - Cours des devises en Suisse (demande)

10

Datum Date	USA \$ 1.-	Großbritannien Grande-Bretagne £ 1.-	Frankreich France F 100.-	Belgien Belgique Fr. 100.-	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne DM 100.-	Italien Italie Lire 100.-	Niederlande Pays-Bas Fl. 100.-	Oesterreich Autriche S. 100.-	Schweden Suède Kr. 100.-	Japan Japon Yen 100.-	SZR DTS ¹⁾ 1.-
Jahresmittel - Moyenne annuelle											
1976	2,498	4,512	52,331	6,478	99,311	0,301	94,600	13,941	57,386	0,839	.
1977	2,402	4,188	48,848	6,699	103,354	0,272	97,803	14,527	53,832	0,895	2,800
1978	1,786	3,421	39,545	5,668	88,776	0,210	82,430	12,287	39,457	0,851	2,236
1979	1,663	3,526	39,048	5,671	90,695	0,200	82,847	12,440	38,770	0,763	2,149
Monatsmittel - Moyenne mensuelle											
1979											
Apr. - Avr.	1,714	3,554	39,392	5,709	90,508	0,203	83,687	12,332	39,024	0,793	2,192
Mai - Mai	1,726	3,552	39,121	5,651	90,483	0,203	83,043	12,297	39,269	0,791	2,195
Juni - Juin	1,699	3,586	38,911	5,627	90,160	0,201	82,193	12,243	39,124	0,777	2,171
Juli - Juil.	1,646	3,718	38,750	5,638	90,248	0,200	81,993	12,288	38,984	0,760	2,146
Aug. - Août	1,656	3,703	38,852	5,653	90,498	0,202	82,420	12,382	39,209	0,760	2,153
Sep. - Sep.	1,613	3,550	38,405	5,595	89,873	0,199	81,645	12,432	38,528	0,727	2,102
Okt. - Oct.	1,625	3,487	38,700	5,633	90,863	0,197	81,876	12,625	38,596	0,705	2,113
Nov. - Nov.	1,647	3,508	39,539	5,727	92,807	0,199	83,316	12,910	38,957	0,672	2,130
Dez. - Déc.	1,599	3,513	39,282	5,661	92,171	0,197	83,335	12,804	38,229	0,664	2,099
1980											
Jan. - Jan.	1,593	3,608	39,419	5,683	92,355	0,198	83,662	12,860	38,395	0,670	2,104
Feb. - Fév.	1,636	3,747	39,933	5,765	93,640	0,202	84,931	13,067	39,224	0,670	2,149
März - Mars	1,758	3,882	40,800	5,879	95,162	0,205	86,838	13,300	40,490	0,707	2,250
Apr. - Avr.	1,753	3,880	40,365	5,828	93,615	0,201	85,325	13,119	40,130	0,702	2,227
Mai - Mai	1,662	3,826	39,682	5,776	92,755	0,197	84,221	13,009	39,429	0,728	2,169
1980 Tageskurs - Cours du jour											
Mai - Mai											
16	1,6740	3,8300	39,75	5,79	92,95	0,1975	84,50	13,04%	39,55	0,7365	2,180
17											
18											
19	1,6710	3,8135	39,80	5,79½	92,90	0,1975	84,50	13,03½	39,45	0,7275	2,174
20	1,6760	3,8335	39,85	5,79½	92,95	0,1975	84,60	13,05½	39,50	0,7350	2,180
21	1,6675	3,8485	39,95	5,79½	93,00	0,1975	84,60	13,04½	39,50	0,7425	2,177
22	1,6640	3,8675	39,95	5,79½	92,90	0,1975	84,65	13,03	39,50	0,7420	2,174
23	1,6575	3,8685	39,90	5,80½	92,90	0,1975	84,60	13,03	39,50	0,7455	2,180
24											
25											
26											
27	1,6415	3,8745	38,75	5,79½	92,80	0,1975	84,40	13,02½	39,45	0,7460	2,167
28	1,6480	3,8930	39,90	5,80½	93,00	0,1980	84,65	13,04½	39,50	0,7380	2,176
29	1,6540	3,8840	40,00	5,81	93,05	0,1980	84,70	13,03½	39,55	0,7390	2,175
30	1,6615	3,8680	39,95	5,80½	93,00	0,1980	84,60	13,03½	39,55	0,7400	2,182
31											
Juni - Juin											
1											
2	1,6527	3,8920	40,05	5,82	93,15	0,1980	84,85	13,06%	39,55	0,7435	2,175
3	1,6617	3,8775	40,00	5,82	93,20	0,1980	85,20	13,06½	39,60	0,7435	2,181
4	1,6480	3,8210	39,90	5,80½	92,95	0,1975	84,60	13,03%	39,40	0,7420	2,174
5	1,6465	3,8320	39,80	5,79	92,75	0,1970	84,40	13,01	39,35	0,7440	2,164
6	1,6440	3,8335	39,85	5,78½	92,60	0,1970	84,35	12,98½	39,35	0,7485	2,166
7											
8											
9	1,6290	3,8325	39,55	5,74½	92,05	0,1955	83,85	12,91½	39,10	0,7460	2,152
10	1,6200	3,7720	39,55	5,74	92,10	0,1950	83,90	12,93	39,00	0,7510	2,148
11	1,6240	3,7925	39,45	5,73½	92,05	0,1950	83,90	12,92	39,00	0,7490	2,146
12	1,6270	2,8125	39,55	5,76	92,25	0,1950	84,05	12,94½	39,10	0,7485	2,156
13	1,6120	3,7800	39,40	5,73½	91,90	0,1940	83,80	12,91	38,90	0,7480	2,137
14											
15											

¹⁾ Mittelkurs. Der in Schweizerfranken ausgedrückte Gegenwert eines Sonderziehungsrechts (SZR) bestimmt sich nach dem Mittelkurs des US-Dollars auf dem Devisenmarkt von Zürich und dem vom Internationalen Währungsfonds errechneten Kurs des Dollars zu den SZR. - Cours moyen. La contrevaieur en francs suisses d'un droit de tirage spécial (DTS) est déterminée d'après le cours moyen du dollar des Etats-Unis sur le marché des changes de Zurich et le cours en dollars du DTS, calculé par le Fonds monétaire international.

Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) - Cours des billets de banque en Suisse (achat)
11

Datum Date	USA \$ 1.-	Großbritannien Grande-Bretagne £ 1.-	Frankreich France F 100.-	Belgien Belgique Fr. 100.-	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne DM 100.-	Italien Italie Lire 100.-	Niederlande Pays-Bas Fl. 100.-	Oesterreich Autriche S. 100.-	Schweden Suède Kr. 100.-	Japan Japon Yen 100.-
Jahresmittel - Moyenne annuelle										
1976	2,492	4,505	52,201	6,304	99,135	0,287	94,366	13,926	57,142	.
1977	2,398	4,183	48,800	6,665	103,268	0,272	97,676	14,518	53,722	.
1978	1,781	3,420	39,485	5,557	88,641	0,210	82,230	12,283	39,250	0,840
1979	1,658	3,520	38,987	5,494	90,574	0,200	82,700	12,427	38,618	0,753
Monatsmittel - Moyenne mensuelle										
1979										
Apr. - Avr.	1,708	3,550	39,382	5,584	90,42	0,204	83,67	12,32	38,87	0,784
Mai - Mai	1,722	3,549	39,155	5,446	90,39	0,204	82,93	12,28	39,17	0,782
Juni - Juin	1,691	3,580	38,879	5,392	90,01	0,202	82,02	12,24	39,01	0,767
Juli - Juil.	1,643	3,717	38,709	5,365	90,14	0,201	81,90	12,28	38,87	0,752
Aug. - Août	1,650	3,697	38,761	5,422	90,38	0,202	82,30	12,37	39,09	0,751
Sep. - Sep.	1,609	3,536	38,303	5,347	89,71	0,197	81,42	12,42	38,32	0,716
Okt. - Oct.	1,624	3,489	38,620	5,452	90,81	0,196	81,83	12,62	38,50	0,699
Nov. - Nov.	1,641	3,501	39,395	5,596	92,60	0,198	83,09	12,88	38,72	0,662
Dez. - Déc.	1,597	3,512	39,184	5,518	92,06	0,196	83,16	12,79	38,07	0,656
1980										
Jan. - Jan.	1,589	3,600	39,345	5,512	92,28	0,188	83,59	12,85	38,32	0,663
Feb. - Fév.	1,633	3,742	39,933	5,608	93,55	0,195	84,84	13,06	39,11	0,663
März - Mars	1,757	3,875	40,807	5,677	95,10	0,204	86,60	13,29	40,42	0,702
Apr. - Avr.	1,746	3,872	40,339	5,648	93,48	0,199	85,14	13,10	40,01	0,694
Mai - Mai	1,658	3,820	39,716	5,654	92,67	0,197	84,07	12,99	39,32	0,721
Tageskurs - Cours du jour										
1980										
Mai - Mai										
16	1,67	3,82	39,75	5,65	93,00	0,1975	84,40	13,00	39,40	0,72½
17										
18										
19	1,67	3,82	39,75	5,65	93,00	0,1975	84,40	13,00	39,40	0,72½
20	1,67	3,82	39,80	5,65	92,75	0,1975	84,40	13,00	39,40	0,72½
21	1,66½	3,85	39,85	5,66	92,80	0,1975	84,40	13,03	39,35	0,73½
22	1,66	3,85	39,85	5,69	92,80	0,1978	84,40	13,03	39,35	0,73½
23	1,65½	3,85	39,85	5,71	92,80	0,1978	84,40	13,02	39,35	0,73½
24										
25										
26										
27	1,64	3,88	39,80	5,70	92,70	0,1975	84,40	13,00	39,35	0,74
28	1,64	3,88	39,80	5,72	92,80	0,1975	84,50	13,02	39,45	0,73½
29	1,65	3,88	39,90	5,74	92,90	0,1985	84,50	13,02	39,45	0,73½
30	1,66	3,87	39,90	5,74	93,00	0,1985	84,60	13,03	39,45	0,73½
31										
Juni - Juin										
1										
2	1,65	3,87½	39,95	5,74	93,00	0,1985	84,80	13,05	39,45	0,73¼
3	1,66	3,87½	39,95	5,74	93,10	0,1985	84,80	13,05	39,45	0,73¼
4	1,65	3,83	39,95	5,74	93,00	0,1980	84,60	13,03	39,40	0,73¼
5	1,64½	3,83	39,95	5,73	93,00	0,1978	84,40	13,00	39,30	0,73¼
6	1,64	3,83	39,85	5,71	92,50	0,1975	84,25	12,98	39,20	0,74
7										
8										
9	1,62	3,81	39,60	5,67	92,00	0,1960	83,75	12,90	39,00	0,74
10	1,62	3,77	39,50	5,65	92,00	0,1945	83,75	12,90	39,00	0,74¼
11	1,62	3,78	39,50	5,66	92,00	0,1950	83,80	12,91	39,00	0,74¼
12	1,62½	3,79	39,55	5,68	92,20	0,1955	84,00	12,93	39,05	0,74
13	1,61	3,78	39,40	5,67	91,90	0,1945	83,80	12,91	39,00	0,74¼
14										
15										

Index des Wechselkurses¹⁾ für den Schweizerfranken gegenüber den Währungen wichtiger Handelspartner der Schweiz - Indice du cours de change¹⁾ du franc suisse vis-à-vis des monnaies d'importants partenaires commerciaux de la Suisse.

12

Datum Date	BR Deutschland Rép. féd. d'Alle- magne	Frankreich France	Italien Italie	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Gross- britannien Grande- Bretagne	Österreich Autriche	Schweden Suède	Japan Japon	Nieder- lande Pays-Bas	Spanien Espagne
Basis: Jahresdurchschnitt 1974 = 100 - Base: moyenne annuelle 1974 = 100										
1974										
3. Jan.-Jan.	96,3	90,2	85,8	89,8	92,3	98,4	95,9	86,0	95,4	88,6
26. Juni-Juin	97,5	100,7	99,1	99,1	97,4	98,7	98,4	96,4	97,8	98,5
31. Dez.-Déc.	109,1	108,4	117,3	117,3	116,8	107,0	107,7	120,7	109,9	114,0
1975										
25. Juni-Juin	108,0	99,2	115,7	119,5	124,0	105,9	105,4	121,8	107,7	115,8
31. Dez.-Déc.	115,1	105,6	120,1	113,8	131,5	112,7	112,7	118,9	113,6	117,9
1976										
30. Juni-Juin	120,2	119,0	155,9	120,8	158,5	119,1	121,1	123,1	122,4	142,3
29. Dez.-Déc.	111,0	125,6	164,0	121,9	167,2	109,2	113,2	122,2	111,5	144,5
1977										
29. Juni-Juin	109,3	123,6	164,7	121,0	164,4	107,7	119,9	110,8	111,7	146,3
28. Dez.-Déc.	121,0	145,1	198,6	147,9	182,3	120,3	155,6	121,7	126,0	208,1
1978										
28. Juni-Juin	128,5	151,1	211,1	160,6	202,4	128,4	162,0	112,7	133,1	219,4
27. Dez.-Déc.	129,4	159,7	235,4	183,8	211,5	131,8	177,9	122,5	135,2	223,9
1979										
27. Juni-Juin	127,9	159,7	230,0	179,6	194,8	130,3	173,2	132,8	135,3	206,0
28. Dez.-Déc.	125,3	156,3	232,4	187,9	196,9	125,0	175,7	154,5	132,8	215,7
1980										
9. Jan.-Jan.	125,2	157,8	233,2	189,4	195,3	124,8	176,3	152,1	133,2	216,8
16.	124,7	157,2	231,7	186,8	191,9	124,3	174,6	152,0	132,5	213,9
23.	124,0	156,3	230,2	185,4	190,7	123,4	173,6	149,9	131,8	212,6
30.	123,3	155,3	228,2	184,1	190,3	122,9	172,6	150,7	131,0	211,7
6. Feb.-Fév.	123,7	155,8	229,1	184,6	187,0	123,2	172,6	151,4	131,6	211,9
13.	123,9	156,0	228,8	184,7	187,3	123,2	172,5	153,0	131,3	212,6
20.	123,0	155,0	226,8	182,4	187,0	122,1	171,4	153,3	130,4	211,7
27.	121,6	153,3	224,2	178,6	182,5	120,8	168,9	151,7	129,1	207,9
5. März-Mars	120,3	151,7	222,7	174,6	181,8	119,6	167,0	147,4	127,5	204,6
12.	120,2	151,3	222,7	172,4	180,2	119,1	166,2	145,5	127,2	202,4
19.	121,7	152,8	225,6	168,2	179,6	120,8	165,8	142,9	128,4	203,4
26.	121,6	151,7	224,6	166,4	176,8	120,6	164,8	141,6	128,1	204,2
2. Apr.-Avr.	121,4	150,5	225,0	161,3	174,8	120,3	161,8	141,7	127,6	204,6
9.	121,7	151,3	226,4	166,9	178,5	120,5	164,2	142,9	128,3	207,9
16.	123,9	154,5	231,3	170,8	181,0	123,4	169,3	146,3	131,6	214,6
23.	123,3	154,7	231,1	174,8	180,4	122,1	169,4	147,6	130,5	214,6
30.	124,4	156,2	232,6	178,9	185,2	123,1	170,1	146,3	132,1	220,3
7. Mai-Mai	124,4	156,9	233,3	180,3	185,0	122,7	171,2	143,3	132,4	221,0
14.	124,1	156,1	233,0	179,4	183,4	122,8	170,6	139,2	131,7	221,7
21.	124,0	155,3	232,5	179,6	180,4	122,6	170,3	137,9	131,2	221,7
28.	123,6	154,8	230,7	180,2	179,2	121,9	169,6	137,5	130,6	218,9
4. Juni-Juin	124,2	155,7	232,6	181,1	182,7	122,8	170,9	137,5	131,3	219,8
11.	124,8	156,5	234,6	183,1	183,2	123,2	171,6	136,3	131,9	222,2
18.										
25.										
2. Juli-Juil.										
9.										
16.										
23.										
30.										
6. Aug.-Août										
13.										
20.										
27.										
3. Sep.-Sep.										
10.										
17.										
24.										

¹⁾ Devisennotierungen jeweils Mittwochvormittag 11.00 Uhr. - Cours des devises, mercredi à 11 heures.

Aussenwert des Schweizerfrankens, gewichtet mit den Exporten nach 15 wichtigen Handelspartnern der Schweiz. - Valeur extérieure du franc suisse, pondérée en fonction des exportations vers 15 importants partenaires commerciaux de la Suisse.

Datum Date	Gewichteter Index Jahresdurchschnitt 1974 = 100 ¹⁾ Indice pondéré Moyenne annuelle 1974 = 100 ¹⁾	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in % ²⁾ Modification en % par rapport à l'année précédente ²⁾	Datum Date	Gewichteter Index Jahresdurchschnitt 1974 = 100 ¹⁾ Indice pondéré Moyenne annuelle 1974 = 100 ¹⁾	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in % ²⁾ Modification en % par rapport à l'année précédente ²⁾
1974			1980		
3. Jan.-Jan.	91,4	8,2	6. Feb.-Fév.	162,3	-3,0
26. Juni-Juin	97,8	6,0	13.	162,2	-2,8
31. Dez.-Déc.	112,3	22,5	20.	161,1	-3,7
1975			27.	158,7	-5,3
25. Juni-Juin	111,0	13,5	5. März-Mars	156,8	-6,3
31. Dez.-Déc.	115,3	2,7	12.	156,0	-6,4
1976			19.	156,3	-3,8
30. Juni-Juin	127,8	15,2	26.	155,4	-4,6
29. Dez.-Déc.	127,2	10,3	2. Apr.-Avr.	154,3	-4,5
1977			9.	156,1	-2,8
29. Juni-Juin	126,9	-0,7	16.	159,4	-1,0
28. Dez.-Déc.	149,0	17,1	23.	159,6	-1,2
1978			30.	159,3	-1,1
25. Jan.-Jan.	152,0	21,9	7. Mai-Mai	162,0	0,3
22. Feb. - Fév.	161,0	29,7	14.	161,2	0,2
29. März-Mars	156,0	26,3	21.	160,5	-0,2
26. Apr.-Avr.	152,3	22,6	28.	159,9	-0,7
31. Mai-Mai	158,2	26,2	4. Juni-Juin	161,1	0,2
28. Juni-Juin	159,1	25,4	11.	162,0	1,0
26. Juli-Juil.	163,4	25,6	18.		
30. Aug.-Août	173,4	31,6	25.		
27. Sep.-Sep.	190,0	41,5	2. Juli-Juil.		
25. Okt.-Oct.	178,6	28,2	9.		
29. Nov.-Nov.	165,3	15,8	16.		
27. Dez. - Déc.	170,2	14,2	23.		
1979			30.		
31. Jan.-Jan.	165,7	10,0	6. Aug.-Août		
28. Feb.-Fév.	167,5	3,8	13.		
28. März-Mars	162,9	4,4	20.		
25. Apr.-Avr.	161,5	6,0	27.		
30. Mai-Mai	161,0	1,8	3. Sep.-Sep.		
27. Juni-Juin	163,6	2,8	10.		
31. Juli-Juil.	161,6	-4,4	17.		
29. Aug.-Août	161,4	-6,9	24.		
26. Sep.-Sep.	167,6	-11,8	1. Okt.-Oct.		
31. Okt.-Oct.	163,5	-5,6	8.		
28. Nov.-Nov.	162,5	-1,7	15.		
28. Dez.-Déc.	165,4	-2,8	22.		
1980			29.		
9. Jan.-Jan.	165,7	-1,1	5. Nov.-Nov.		
16.	164,3	-1,0	12.		
23.	163,2	-1,7	19.		
30.	162,3	-2,1	26.		
			3. Dez.-Déc.		
			10.		
			17.		
			24.		
			31.		

¹⁾ Auf der Basis 5. Mai 1971 = 100 entspricht der Jahresdurchschnitt 1974 einem Indexstand von 125.84. - Selon la base 5 mai 1971 = 100, la moyenne annuelle de 1974 correspond à un niveau de l'indice de 125.84. [pondante de l'année précédente.

²⁾ Jeweilen Mittwoch, verglichen mit Mittwoch der gleichen Vorjahreswoche. - Chaque mercredi, comparé au mercredi de la semaine corres-

Index des realen Wechselkurses für den Schweizerfranken gegenüber den Währungen wichtiger Handelspartner der Schweiz¹⁾ – Indice du cours de change réel du franc suisse vis-à-vis des monnaies d'importants partenaires commerciaux de la Suisse¹⁾

13a

Jahr und Monatsmittel Année et moyenne mensuelle	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Frankreich France	Italien Italie	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Grossbritannien Grande-Bretagne	Österreich Autriche	Schweden Suède	Japan Japon	Niederlande Pays-Bas	Total ²⁾
Basis: Jahresdurchschnitt 1974 = 100 – Base: moyenne annuelle 1974 = 100										
1972										
Jan. – Jan.	91,4	84,5	76,4	74,9	74,0	95,0	81,9	96,3	91,2	84,6
Juni – Juin	91,0	83,1	77,0	76,8	74,4	94,0	81,5	95,5	91,4	84,5
Dez. – Déc.	93,7	84,4	76,9	77,2	83,1	96,2	83,5	95,5	93,5	86,6
1973										
Juni – Juin	93,7	89,3	95,9	98,2	94,5	99,1	92,4	101,6	98,2	95,8
Dez. – Déc.	95,4	93,2	94,4	93,2	100,1	99,5	97,5	97,5	99,9	96,4
1974										
Juni – Juin	96,0	100,8	100,2	98,8	96,0	95,5	98,2	96,8	97,6	97,8
Dez. – Déc.	109,7	105,4	108,9	112,6	110,1	106,7	106,1	113,8	107,2	108,9
1975										
Juni – Juin	108,1	95,0	104,5	117,3	103,0	104,4	102,9	115,0	104,1	105,9
Dez. – Déc.	114,0	96,3	103,4	107,8	102,2	108,5	105,3	110,3	106,1	106,1
1976										
Juni – Juin	116,5	105,5	127,3	112,8	121,3	111,0	107,7	109,3	106,3	114,4
Dez. – Déc.	108,5	107,7	120,0	112,2	118,4	100,5	98,0	104,2	98,2	108,4
1977										
Juni – Juin	103,1	100,6	110,2	106,3	104,3	95,3	95,6	91,4	89,8	101,6
Dez. – Déc.	113,0	113,6	126,4	125,9	113,4	104,3	120,4	96,6	104,4	115,4
1978										
Jan. – Jan.	115,0	116,8	131,7	132,1	113,3	107,5	122,4	101,6	106,8	118,2
Feb. – Fév.	117,5	124,4	131,9	136,3	117,6	109,8	111,7	104,4	109,1	121,5
März – Mars	115,8	119,9	130,7	135,9	120,2	108,1	125,1	100,2	106,5	120,0
Apr. – Avr.	115,5	115,6	123,7	134,2	122,3	108,1	123,6	94,3	105,6	118,8
Mai – Mai	115,8	112,7	125,3	129,5	120,0	108,1	120,8	93,2	105,7	117,1
Juni – Juin	119,2	115,3	129,3	133,9	122,5	110,6	124,1	92,6	105,0	120,3
Juli – Juil.	122,9	115,6	133,7	139,5	123,7	114,4	127,1	90,1	113,1	124,8
Aug. – Août	129,9	122,5	142,4	150,9	130,2	119,5	135,3	92,1	119,3	132,3
Sep. – Sep.	136,0	130,3	149,1	159,5	136,7	125,7	142,7	97,0	124,0	136,7
Okt. – Oct.	129,0	126,4	147,5	161,2	135,5	120,5	140,3	95,5	118,1	133,3
Nov. – Nov.	123,0	118,7	138,3	147,0	126,1	114,5	130,5	92,3	111,3	125,2
Dez. – Déc.	120,4	118,6	136,8	145,5	122,5	112,2	129,5	94,6	109,8	123,8
1979										
Jan. – Jan.	117,2	114,3	135,1	146,2	120,8	111,3	129,7	98,6	108,6	121,7
Feb. – Fév.	118,6	115,0	132,1	144,4	120,7	112,2	115,7	98,8	109,5	121,8
März – Mars	118,6	114,0	131,3	142,9	118,4	111,3	129,3	100,8	108,8	121,1
Apr. – Avr.	117,9	113,1	126,2	138,5	112,0	112,7	126,7	102,1	108,3	118,8
Mai – Mai	118,2	113,3	125,7	136,9	111,5	113,6	125,8	101,9	109,5	118,8
Juni – Juin	119,8	114,7	128,7	139,3	109,4	114,6	126,7	105,1	107,6	120,5
Juli – Juil.	119,0	114,0	129,0	142,9	99,5	113,7	126,3	106,9	112,7	121,2
Aug. – Août	118,5	112,2	124,8	139,8	98,2	112,3	123,6	107,7	111,6	119,9
Sep. – Sep.	119,9	114,1	125,5	143,7	102,4	112,8	127,2	112,0	112,6	120,2
Okt. – Oct.	117,5	111,1	124,3	140,9	103,3	110,2	125,3	111,8	111,2	118,8
Nov. – Nov.	116,3	107,8	120,8	138,1	102,2	107,3	122,4	119,0	109,0	116,9
Dez. – Déc.	116,2	109,3	119,9	140,9	101,4	107,2	123,6	121,2	108,8	117,9
1980										
Jan. – Jan.	114,9	105,3	115,5	140,6	96,0	107,0	120,0	123,0	108,2	115,4
Feb. – Fév.	112,4	102,1	108,2	133,3	89,9	104,3	102,2	119,3	105,6	111,1
März – Mars	110,3	98,3	106,1	121,0	92,8	101,3	110,4	111,9	100,6	107,4 ³⁾
Apr. – Avr.										
Mai – Mai										
Juni – Juin										
Juli – Juil.										
Aug. – Août										
Sep. – Sep.										
Okt. – Oct.										
Nov. – Nov.										
Dez. – Déc.										

¹⁾ Korrigiert mit den Indizes der Konsumentenpreise. – Corrigé au moyen des indices des prix à la consommation.

²⁾ Gegenüber 15 wichtigen Handelspartnern. – Par rapport à 15 importants partenaires commerciaux.

³⁾ Provisorische Zahl. – Chiffre provisoire.

Index des realen Wechselkurses für den Schweizerfranken gegenüber den Währungen wichtiger Handelspartner der Schweiz¹⁾ – Indice du cours de change réel du franc suisse vis-à-vis des monnaies d'importants partenaires commerciaux de la Suisse¹⁾

13b

Jahr und Monatsmittel Année et moyenne mensuelle	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Frankreich France	Italien Italie	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Grossbritannien Grande-Bretagne	Österreich Autriche	Schweden Suède	Japan Japon	Niederlande Pays-Bas	Total ²⁾
Veränderung gegenüber dem Vorjahr in Prozent – Modification en pour-cent par rapport à l'année précédente										
1972										
Jan. – Jan.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Juni – Juin	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Dez. – Déc.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1973										
Juni – Juin	2,9	7,4	24,6	27,9	27,1	5,4	13,4	6,4	7,4	13,3
Dez. – Déc.	1,8	10,4	22,7	20,7	20,5	3,4	16,8	2,1	6,8	11,3
1974										
Juni – Juin	2,4	12,9	4,5	0,6	1,6	- 3,7	6,3	- 4,8	- 0,6	2,1
Dez. – Déc.	15,0	13,2	15,3	20,8	10,0	7,3	8,8	16,7	7,3	13,0
1975										
Juni – Juin	12,6	- 5,8	4,3	18,7	7,3	9,3	4,8	18,8	6,6	8,3
Dez. – Déc.	3,9	- 8,6	- 5,1	- 4,3	- 7,2	1,7	- 0,7	- 3,1	- 1,0	- 2,6
1976										
Juni – Juin	7,8	11,1	21,9	- 3,8	17,8	6,3	4,7	- 5,0	2,1	8,0
Dez. – Déc.	- 4,8	11,8	16,1	4,1	15,9	- 7,4	- 6,9	- 5,5	- 7,4	2,2
1977										
Juni – Juin	- 11,5	- 4,6	- 13,4	- 5,8	- 14,0	- 14,1	- 11,3	- 16,3	- 15,5	- 11,2
Dez. – Déc.	4,1	5,5	5,3	12,2	- 4,3	3,8	22,8	- 7,3	6,3	6,5
1978										
Jan. – Jan.	8,8	10,7	10,7	19,4	2,0	9,2	25,9	0,4	9,3	11,3
Feb. – Fév.	12,2	20,4	16,9	27,0	8,2	12,7	31,8	8,4	13,6	17,3
März – Mars	12,8	18,9	19,0	29,5	13,4	13,8	35,8	8,2	14,2	18,4
Apr. – Avr.	12,7	15,0	17,6	27,6	16,8	13,2	29,9	4,3	14,9	17,3
Mai – Mai	13,7	13,3	15,6	23,5	15,4	13,8	27,5	2,9	16,0	16,5
Juni – Juin	15,6	14,6	17,3	26,0	17,4	16,0	29,9	1,3	16,9	18,4
Juli – Juil.	18,9	14,4	17,6	27,3	15,0	20,4	32,2	- 1,9	18,7	19,7
Aug. – Août	23,4	20,2	26,1	37,9	22,8	24,2	37,0	- 0,8	24,6	25,1
Sep. – Sep.	26,9	25,6	30,9	43,7	27,8	27,6	30,6	4,8	27,9	29,0
Okt. – Oct.	17,7	19,7	30,5	39,7	23,4	19,9	25,2	4,0	18,3	22,3
Nov. – Nov.	10,0	9,8	15,4	23,4	14,8	11,5	13,2	- 0,3	8,7	12,2
Dez. – Déc.	6,5	4,4	8,2	15,6	8,0	7,6	7,6	- 2,1	5,2	7,3
1979										
Jan. – Jan.	1,9	- 2,1	2,6	10,7	6,6	3,5	6,0	- 3,0	1,7	3,0
Feb. – Fév.	0,9	- 7,6	0,2	5,9	2,6	2,2	3,6	- 5,4	0,4	0,2
März – Mars	2,4	- 4,9	0,5	5,2	- 1,5	3,0	3,4	0,6	2,2	0,9
Apr. – Avr.	2,1	- 2,2	- 1,9	3,2	- 8,4	4,3	2,5	8,3	2,6	0,0
Mai – Mai	2,1	0,5	0,3	5,7	- 7,1	5,1	4,1	9,3	3,6	1,5
Juni – Juin	0,5	- 0,5	- 0,5	4,0	- 10,7	3,6	2,1	13,5	2,5	0,1
Juli – Juil.	- 3,2	- 1,4	- 3,5	2,4	- 19,6	- 0,6	- 0,6	18,6	- 0,4	- 2,9
Aug. – Août	- 8,8	- 8,4	- 12,4	- 7,4	- 24,6	- 6,0	- 8,6	16,9	- 6,5	- 9,4
Sep. – Sep.	- 11,8	- 12,4	- 15,8	- 9,9	- 25,1	- 10,3	- 10,9	15,5	- 9,2	- 12,1
Okt. – Oct.	- 8,9	- 12,1	- 15,7	- 12,6	- 23,8	- 8,5	- 10,7	19,2	- 5,8	- 10,9
Nov. – Nov.	- 5,4	- 9,2	- 12,7	- 6,1	- 19,0	- 6,3	- 6,2	28,9	- 2,1	- 6,6
Dez. – Déc.	- 3,5	- 7,8	- 12,4	- 3,2	- 17,2	- 4,5	- 4,6	28,1	- 0,9	- 4,8
1980										
Jan. – Jan.	- 2,0	- 7,9	- 14,5	- 3,8	- 20,5	- 3,9	- 7,5	24,7	- 0,4	- 5,2
Feb. – Fév.	- 5,1	- 11,2	- 18,1	- 7,7	- 25,5	- 7,0	- 11,7	20,7	- 3,6	- 8,8
März – Mars	- 7,0	- 13,8	- 19,2	- 15,3	- 21,6	- 9,0	- 14,6	11,0	- 7,5	- 11,3 ³⁾
Apr. – Avr.										
Mai – Mai										
Juni – Juin										
Juli – Juil.										
Aug. – Août										
Sep. – Sep.										
Okt. – Oct.										
Nov. – Nov.										
Dez. – Déc.										

¹⁾ Korrigiert mit den Indizes der Konsumentenpreise. – Corrigé au moyen des indices des prix à la consommation.

²⁾ Gegenüber 15 wichtigen Handelspartnern. – Par rapport à 15 importants partenaires commerciaux.

³⁾ Provisorische Zahl. – Chiffre provisoire.

Goldpreise - Prix de l'or

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich ¹⁾			London für Unze fein par once de fin \$	Paris ²⁾ per kg fein par kg de fin F	Milano per g fein par g de fin lire
	Vrenell Pièce de 20 fr. Fr.	Barren - Barres				
		per kg fein par kg de fin Fr.	für Unze fein par once de fin \$			
1977	102,60	11 354	148,69	148,95	23 960	4 115
1978	100,58	11 039	196,23	196,80	28 469	5 245
1979	138,48	16 924	319,88	320,23	45 863	8 567
1979						
Apr. - Avr.	111,00	13 440	242,50	243,45	34 945	6 650
Mai - Mai	126,00	15 350	277,00	277,15	40 980	7 625
Juni - Juin	124,00	14 750	276,25	276,45	39 950	7 550
Juli - Jull.	129,00	15 790	295,25	295,35	43 520	7 825
Aug. - Août	154,00	16 890	317,50	317,75	46 150	8 330
Sep. - Sep.	163,00	19 750	396,00	397,00	53 500	10 700
Okt. - Oct.	160,00	20 330	381,00	379,75	52 215	10 250
Nov. - Nov.	168,00	21 520	415,00	417,20	56 995	10 900
Dez. - Déc.	195,00	26 170	515,00	515,00	69 980	13 375
1980						
Jan. - Jan.	210,00	34 720	665,00	668,00	86 800	18 100
Feb. - Fév.	212,00	34 600	638,00	640,00	86 000	16 800
März - Mars	172,00	29 370	499,00	503,25	71 800	14 500
Apr. - Avr.	187,00	27 725	517,00	519,25	73 500	14 000
Mai - Mai	195,00	28 260	529,00	531,40	73 700	15 700

¹⁾ Geldkurse. - Cours d'achat.

²⁾ Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. - Cours officiels inscrits à la Cote des Agents de Change.

GELDMARKT - MARCHÉ MONÉTAIRE

Offizielle Diskont- und Lombardsätze
Taux officiels d'escompte et des avances sur nantissement

Länder Pays	Offizielle Diskontsätze Taux officiels d'escompte				Offizielle Lombardsätze Taux officiels des avances sur nantissement			
	Satz Mitte Juni Taux à la mi-juin 1980		Vorheriger Satz Taux précédent		Satz Mitte Juni Taux à la mi-juin 1980		Vorheriger Satz Taux précédent	
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis
SCHWEIZ ¹⁾ -SUISSE ¹⁾	3	28. 2.1980	2	5.11.1979	4	28. 2.1980	3	5.11.1979
Belgien-Belgique	14/14½	20.3.80/5.6.80	12/15	28.2.80/20.3.80	14½	5. 6.1980	15	20. 3.1980
Dänemark-Danemark	13	18. 2.1980	11	17. 9.1979	14	18. 2.1980	12	17. 9.1979
Deutschland BR- Rép. féd. d'Allemagne...	7½	2. 5.1980	7	29. 2.1980	9½	2. 5.1980	8½	29. 2.1980
Finnland-Finlande	7½	1. 5.1978	8½	1.10.1977				
Frankreich-France	9½	31. 8.1977	10½	23. 9.1976	10½ ³⁾	31. 8.1977	11 ³⁾	23. 9.1976
Grossbritannien- Grande-Bretagne	17	15.11.1979	14	13. 6.1979				
Irland-Irlande	16,85	21. 3.1980	16,40	7.12.1979				
Italien-Italie	15	6.12.1979	12	8.10.1979	15	6.12.1979	12	8.10.1979
Niederlande-Pays-Bas	10	2. 5.1980	9½	29.11.1979	11	2. 5.1980	10½	29.11.1979
Norwegen-Norvège	9	30.11.1979	7	13. 2.1978				
Österreich-Autriche	6%	21. 3.1980	5½	24. 1.1980	7½	21. 3.1980	5%	24. 1.1980
Schweden-Suède	10	18. 1.1980	9	23.11.1979				
Spanien ²⁾ -Espagne ²⁾	8	26. 9.1977	7	9. 8.1974				
Kanada ⁴⁾ -Canada ⁴⁾			14	25.10.1979				
USA (New York)	11	13. 6.1980	12	29. 5.1980	13½	15. 2.1980	12½	8.10.1979
Japan-Japon	9	19. 3.1980	7½	19. 2.1980	9	19. 3.1980	7½	19. 2.1980

¹⁾ Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel:

Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 5. März 1980 3%, vorheriger Satz seit 21. Januar 1980 2%.

Übrige Pflichtlager seit 5. März 1980 3½%, vorheriger Satz seit 21. Januar 1980 2½%.

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires:

Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages dès le 5 mars 1980 3%, taux précédent depuis le 21 janvier 1980 2%.

Autres stocks obligatoires dès le 5 mars 1980 3½%, taux précédent depuis le 21 janvier 1980 2½%.

²⁾ Satz für Einreichungen von Banken. - Ce taux est appliqué aux remises des banques.

³⁾ 12%, dès le 31 août 1977, pour les entreprises habilitées à traiter des opérations sur le marché monétaire; précédemment 13%, depuis le 23 septembre 1976.

⁴⁾ Seit 13. März 1980 wird die Bankrate wöchentlich neu festgesetzt, und zwar ¼% über der geltenden Rendite von dreimonatigen Bundes-schatzscheinen. - Depuis le 13 mars 1980, la Banque du Canada fixe son taux chaque semaine à un niveau de ¼% supérieur au rendement des bons du Trésor à trois mois du gouvernement canadien.

Private Geldmarktsätze in der Schweiz - Taux privés du marché monétaire en Suisse
In Prozent - En pour-cent

16

Monat Mois	Diskontsatz Taux hors banque				Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz in Zürich Taux à Zurich				Eurofrankenmarkt - Marché des euro-france							
									Satz für 2-Tage-Geld Taux de l'argent à 2 jours				Satz für Dreimonatsdepots Dépôts à 3 mois			
	1979		1980		1979		1980		1979		1980		1979		1980	
	Monats- mittel	10.	20.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	10.	20.	Fin de mois	Monats- mittel	10.	20.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	10.	20.	Fin de mois
Jan.-Jan.	3,00	3½	3½	4	0,13	4¼	4¼	5	-0,43	0	2	0	0,08	5%	5 ³ / ₁₆	5 ⁷ / ₁₆
Feb.-Fév.	3,00	4	4	4	0,13	5	4¼	5	-0,36	¾	1 ⁷ / ₈	2¼	0,14	5 ³ / ₁₆	4 ⁷ / ₈	5 ⁵ / ₈
März-Mars	3,00	5	5	5	0,13	5½	5½	5½	-0,13	4 ¹¹ / ₁₆	¾	0	0,28	6 ⁹ / ₁₆	6½	6 ¹⁵ / ₁₆
Apr.-Avr.	3,00	5	5	5	0,38	5¼	5¼	5½	0,69	6¼	5 ³ / ₁₆	3¼	1,16	6¼	7	6
Mai-Mai	3,00	5	5	5	1,06	5¼	5¼	4¼	1,19	3	4 ⁷ / ₁₆	¾	1,61	5¼	6 ³ / ₁₆	5½
Juni-Juin	3,00	5			1,25	4¼			0,31	6¼			1,41	5 ¹³ / ₁₆		
Juli-Juli	3,00				0,75				0,13				1,14			
Aug.-Août	3,00				0,92				0,00				1,71			
Sep.-Sep.	3,00				1,42				0,88				1,90			
Okt.-Okt.	3,00				1,83				0,77				2,90			
Nov.-Nov.	3,33				3,25				1,44				3,90			
Dez.-Déc.	3,50 ¹⁾				4,42 ¹⁾				0,69 ¹⁾				5,75 ¹⁾			
Jahresmittel Moyenne annuelle	3,07				1,30				0,43				1,83			

¹⁾ Satz Ende Dezember 1979: Diskontsatz 3½%; Dreimonatsdepots 4¼%; Eurofrankensätze ¼% bzw. 5¼%. -
Taux à fin décembre 1979: Taux hors banque 3½%; Dépôts à 3 mois 4¼%; Taux des euro-france ¼% resp. 5¼%.

Geldmarktsätze im Ausland - Taux du marché monétaire à l'étranger

Monatsdurchschnitte - Moyennes mensuelles
In Prozent - En pour-cent

17

Monat Mois	Euromarkt (3 Monate) - Euro-marché (3 mois)								New York Treasury bills (3 Monate) (3 mois)	
	fFr		DM		£		\$		1979	1980
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	1979	1980		
Jan.-Jan.	8,67	13,34	3,52	8,33	13,04	16,81	11,19	14,34	9,35	12,04
Feb.-Fév.	7,98	13,15	3,85	8,62	13,45	17,88	10,78	15,28	9,27	12,81
März-Mars	8,14	14,30	4,45	9,29	12,13	18,31	10,71	18,68	9,46	15,43
Apr.-Avr.	8,00	12,97	5,27	9,37	11,69	17,39	10,61	17,68	9,49	
Mai-Mai	9,77	12,77	5,69	9,58	11,93	16,75	10,76	11,12	9,58	
Juni-Juin	10,92		5,95		13,01		10,52		9,05	
Juli-Juli	11,87		6,43		13,85		10,86		9,26	
Aug.-Août	12,10		6,76		13,99		11,56		9,45	
Sep.-Sep.	12,85		7,32		14,22		12,53		10,18	
Okt.-Okt.	13,46		8,19		14,17		14,55		11,47	
Nov.-Nov.	14,04		8,85		15,94		15,00		11,87	
Dez.-Déc.	14,16		9,02		16,56		14,61		12,07	
Jahresmittel Moyenne annuelle	11,00		6,28		13,67		11,97		10,04	

KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

**Zinssätze von Kassenobligationen
Taux d'intérêt de bons de caisse**

**Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken
Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de
ières hypothèques**

In Prozent - En pour-cent

12 Kantonalbanken - 12 Banques cantonales
In Prozent - En pour-cent

18

Monatsanfang Début de mois	12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales			Ausgabe- bedingungen Conditions
	1978	1979	1980	
Januar	3,53	2,51	3,50	Häufigste Sätze taux les plus fréquents 4½% auf 3 u. 4 Jahre à 3 et 4 ans 4% auf 5 u. 6 Jahre à 5 et 6 ans 5% auf 7 u. 8 Jahre à 7 et 8 ans
Februar	3,25	2,26	4,38	
März	3,02	2,26	4,38	
April	3,02	2,57	5,13	
Mai	3,01	2,57	5,13	
Juni	3,01	3,00	4,81	
Juli	3,01	3,00		
August	3,01	3,25		
September ..	3,01	3,25		
Oktober	2,75	3,25		
November ..	2,51	3,50		
Dezember ..	2,51	3,50		
Mittel	2,97	2,91		

19

Monatsanfang Début de mois	Spareinlagen - Dépôts d'épargne					
	1975	1976	1977	1978	1979	1980
Januar	4,98	4,60	3,54	3,00	2,27	2,00
Februar	4,98	4,60	3,54	3,00	2,27	2,00
März	4,98	4,54	3,44	2,69	2,25	2,00
April	4,98	4,33	3,04	2,54	2,02	2,42
Mai	4,98	4,33	3,02	2,54	2,02	2,51
Juni	4,98	4,27	3,02	2,54	2,02	2,51
Juli	4,98	4,10	3,02	2,54	2,00	
August	4,98	4,08	3,02	2,54	2,00	
September ..	4,98	4,08	3,02	2,54	2,00	
Oktober	4,92	3,88	3,02	2,42	2,00	
November ..	4,88	3,63	3,02	2,38	2,00	
Dezember ..	4,88	3,63	3,02	2,38	2,00	
Mittel	4,96	4,17	3,14	2,59	2,07	

	I Hypotheken - Ières hypothèques					
	1979			1980		
	Alte Anleihen	Neue - Nouvelles		Alte Anleihen	Neue - Nouvelles	
		1)	2)		1)	2)
Janvier	4,25	4,23	4,23	4,02	4,02	4,02
Février	4,25	4,23	4,23	4,02	4,15	4,15
Mars	4,25	4,13	4,13	4,02	4,15	4,15
Avril	4,25	4,04	4,04	4,15	4,35	4,35
Mai	4,25	4,04	4,04	4,44	4,48	4,48
Juni	4,25	4,04	4,04	4,44	4,48	4,48
Juli	4,02	4,02	4,02			
Juli	4,02	4,02	4,02			
August	4,02	4,02	4,02			
September ..	4,02	4,02	4,02			
Oktober	4,02	4,02	4,02			
November ..	4,02	4,02	4,02			
Dezember ..	4,02	4,02	4,02			
Moyenne ...	4,14	4,07	4,07			

1) Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. - Logements et bâtiments industriels.
2) Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. - Agriculture et logements à bon marché.

Rendite und Index von Obligationen - Rendement et indice d'obligations In Prozent - En pour-cent

20

Monatsende ¹⁾ und Datum Fin de mois ¹⁾ et date	Eidg. Obligationen ²⁾ - Oblig. de la Confédération ²⁾				Kantonale Obligationen ³⁾ - Obligations des cantons ³⁾			
	Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ⁴⁾		Index, Kurswert In % des Nennwertes ⁵⁾		Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ⁴⁾		Index, Kurswert In % des Nennwertes ⁵⁾	
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	1979	1980
Jan. - Jan.	3,11	4,48	119,89	107,49	3,30	4,71	113,88	93,49
Feb. - Fév.	3,08	4,72	120,15	105,88	3,32	4,79	113,63	92,74
März - Mars	3,22	5,10	118,68	103,00	3,67	5,34	109,79	88,21
Apr. - Avr.	3,21	4,97	118,55	103,90	3,73	5,18	109,06	89,53
Mai - Mai	3,18	4,82	118,63	104,90	3,77	4,79	108,62	92,88
Juni - Jun	3,45		116,41		4,01		106,17	
Juli - Juli	3,49		115,94		4,02		106,00	
Aug. - Août	3,51		115,66		4,03		105,90	
Sep. - Sep.	3,50		115,54		4,03		105,85	
Okt. - Oct.	3,60		114,62		4,11		105,05	
Nov. - Nov.	4,04		111,38		4,55		100,88	
Dez. - Déc.	4,04		111,35		4,58		100,58	
Mittel Moyenne	3,41		116,69		3,90		107,39	
16. Mai - Mai	.	4,82	.	104,96	.	4,88	.	92,09
23. ....	.	4,84	.	104,77	.	4,85	.	92,29
30. ....	.	4,82	.	104,90	.	4,79	.	92,88
6. Juni - Juin	.	4,81	.	104,96	.	4,81	.	92,69
13. ....	.	4,80	.	105,05	.	4,84	.	92,39

1) Letzter Freitag. - Dernier vendredi. 2) Anleihen mit einer Restlaufzeit zwischen 5 und 12 Jahren. - Obligations ayant encore entre 5 et 12 ans à courir. 3) Anleihen mit einer Restlaufzeit von mindestens 10 Jahren. - Obligations ayant encore au moins 10 ans à courir. 4) Rendement moyen d'après l'échéance. 5) Indice, valeur boursière en % de la valeur nominale.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenaniellen

Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- preis Prix d'émis- sion %	Rendite Rende- ment %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Démon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- verslon Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frans de- mandé au marché
1980										
9.4.-15.4.	Bührmann-Tetterode nv, Amsterdam, Niederlande.	7	100,00 ¹⁾	7,00	1986-90	1987	50 000	50 000	-	50 000
16.4.-22.4.	Inter American Development Bank, Washington, D.C.	7	100,00	7,00	1990	1986	80 000	80 000	-	80 000
30.4.- 6.5.	Caisse Nationale des Télécommunications, Paris	6½	100,50 ¹⁾	6,18	1990	1986	100 000	100 500	-	100 500
7.5.-13.5.	Lonrho International Finance N.V., Curaçao ..	7	100,00 ¹⁾	7,00	1990	1986	60 000	60 000	-	60 000
8.5.-13.5.	Japan Air Lines Company, Limited, Tokyo	6	100,50 ¹⁾	5,93	1990	1986	80 000	80 400	-	80 400
12.5.-16.5.	Vorarlberger Kraftwerke Aktiengesellschaft, Bregenz	6	100,50 ¹⁾	5,93	1990	1986	50 000	50 250	-	50 250
14.5.-22.5.	IBERDUERO Hidroeléctrica Ibérica Iberduero, S.A., Bilbao, Spanien	7	100,00 ¹⁾	7,00	1988-90	1986	65 000	65 000	-	65 000
19.5.-22.5.	Stadt Bergen, Norwegen	6	100,75 ¹⁾	5,90	1990	1986	50 000	50 375	-	50 375
22.5.-27.5.	IBERPISTAS Iberica de Autopistas, S.A., Madrid	6½ ²⁾	100,00 ¹⁾	6,50 ²⁾	1990	1986	35 000	35 000	-	35 000
23.5.-29.5.	RENFE Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles, Madrid	6½	100,50 ¹⁾	6,43	1985-90	1986	80 000	80 400	-	80 400
30.5.- 6.6.	FGH hypotheekbank, Amsterdam, Niederlande	6	100,50 ¹⁾	5,92	1986-90	1987	50 000	50 250	-	50 250
2.6.- 6.6.	Tauernautobahn Aktiengesellschaft, Salzburg	5½	99,75 ¹⁾	5,78	1990	1986	20 000	19 950	-	19 950
3.6.- 6.6.	Tyco International Finance N.V., Curaçao, Wandelanleihe	6½	100,00 ¹⁾	6,25	1992	1986	40 000	40 000	-	40 000
5.6.-10.6.	Asian Development Bank, Manila	6½	100,00	6,25	1990	1986	80 000	80 000	-	80 000
11.6.-16.6.	Sekisui Prefab Homes, Ltd., Osaka, Japan	6	100,50 ¹⁾	5,93	1990	1986	80 000	80 400	-	80 400

¹⁾ Zuzüglich 0,30% eidg. Umsatzabgabe. - Plus 0,30% timbre fédéral de négociation.

²⁾ Minimum (variabler Zinssatz). - Minimum (taux d'intérêt variable).

**In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

27
Fortsetzung
Suite

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionspreis Prix d'émission %	Rendite Rendement %	Fälligkeit Échéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frs demandé au marché
1980 12.6.-17.6.	Niederösterreichische Elektrizitätswerke Aktiengesellschaft (NEWAG), Maria Enzersdorf am Gebirge, bei Wien	5%	100,50 ¹⁾	5,68	1990	1986	80 000	80 400	-	80 400

¹⁾ Zuzüglich 0,30% eidg. Umsatzabgabe. - Plus 0,30% timbre fédéral de négociation.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

28

Zechnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1980				
6.12.79–21.1.	Video Laufen AG, Laufen	100	120	120
3.1.–11.1.	Calanda Bräu, Chur, Inhaberaktien	100/200	400	600
	Namenaktien	100/200	600	900
3.1.–16.1.	Compagnie Financière Michelin, Basel, Namenaktien	150	1 000	1 500
11.1.–31.1.	Galenica Holding AG, Bern, Partizipationsscheine	160/190	5 500	8 875
–31.1.	Teleluce, Impianti elettrici, telefonici, elettronici SA, Lugano	100	1 020	1 020
14.1.–14.5.	Gondelbahn Zweisimmen-Rinderberg A.G., Zweisimmen	100	550	550
7.2.–22.2.	Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) S.A.....	200	27 200	54 400
–29.2.	Luftseilbahn Reusch (Gsteig)–Cabane des Diablerets A.G., Gsteig	100	600	600
28.2.–14.3.	Overland Trust Banca	100	5 000	5 000
3.3.–17.3.	Banque Vaudoise de Crédit, parts sociales	155	5 500	8 525
3.3.–21.3.	Luzerner Landbank, Namenaktien	120/270	5 000	9 000
3.3.–24.3.	Bank in Thun, Stammanteile	170/180	500	859
4.3.–14.3.	Landis & Gyr AG, Zug, Namenaktien	100	3 000	3 000
	Partizipationsscheine	100	500	500
10.3.–20.3.	Crédit Foncier Neuchâtelois	146	4 000	5 840
10.3.–31.3.	Kreditanstalt Grabs, Namenaktien	180	500	900
11.3.–24.3.	Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen, Partizipationsscheine	145	15 000	21 750
12.3.–21.3.	Bank Leu AG, Inhaberaktien	200	3 000	6 000
	Namenaktien	200	11 000	22 000
	Partizipationsscheine	200	3 500	7 000
17.3.–28.3.	Bank Neumünster, Namenaktien	160	2 000	3 200
–31.3.	Hallenbad Grächen AG, Grächen, Namenaktien	100	450	450

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen - Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

28
Fert-
setzung
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1980				
20.3.-18.4.	Caisse d'Epargne et de Crédit, Lausanne.....	152	5 000	7 600
24.3.-10.4.	Bank in Kriegstetten, Namenaktien.....	160	1 000	1 600
24.3.-10.4.	Bank in Niederuzwil, Namenaktien.....	160	1 000	1 600
28.3.-10.4.	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, Zürich, Namenaktien.....	100	10 000	10 000
28.3.-30.4.	Liga Handelsgesellschaft AG, Basel, Namenaktien.....	100	1 000	1 000
30.3.-29.4.	Sparkassa Diepoldsau-Schmitter, Diepoldsau	200/275	500	1 075
31.3.-19.4.	Volksbank in Schüpfheim, Namenaktien.....	140/190	500	750
1.4.-21.4.	Bank in Menziken	140/280	1 500	2 700
1.4.-30.4.	Spar- und Leihkasse Frutigen, Namenaktien.....	150	1 000	1 500
7.4.-30.4.	Sparkasse Oberriet, Namenaktien.....	160/240	300	560
8.4.-18.4.	Elektrizitäts-Gesellschaft Laufenburg AG, Laufenburg	100	15 000	15 000
8.4.-28.4.	Volksbank Neuenkirch, Namenaktien.....	130/220	1 000	1 600
9.4.-18.4.	Schweizerischer Bankverein, Inhaberaktien	160	72 600	116 160
	Namenaktien.....	160	75 682	121 091
	Partizipationsscheine	160	36 000	57 600
9.4.-23.4.	Schweizerische Kreditanstalt, Inhaberaktien	250	89 000	222 500
	Namenaktien.....	250	21 000	52 500
-28.4.	Schweizerische Bankgesellschaft, Inhaberaktien	400	82 400	329 600
	Namenaktien.....	400	17 600	70 400
	Partizipationsscheine	400/500	49 487	240 988
21.4.- 9.5.	Zürcher Freilager AG, Zürich, Namenaktien.....	180/300	2 300	5 700
-30.4.	Sportzentrum Gstaad AG, Gstaad, Namenaktien.....	100	1 300	1 300
-30.4.	AG für touristische Anlagen Zweisimmen, Zweisimmen	100	600	600
- 8.5.	Schweizerische Aluminium AG, Chipplis und Zürich, Partizipationsscheine	160	30 147	48 235

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1979				
1.5.– 9.5.	Compagnie de Banque et d'Investissements CBI, Genève, actions nominatives série A	100	4 000	4 000
	bons de participation	100	6 000	6 000
1.5.–14.5.	Aktiengesellschaft des Aargauer Tagblattes, Aarau, Namenaktien	180	600	1 080
6.5.–16.5.	Bank in Sempach, Namenaktien	130/220	1 000	1 525
7.5.–21.5.	Société d'Exploitation des Câbles Electriques (Système Berthoud, Borel & Cie), Cortaillod, actions nominatives	1 200	1 000	12 000
12.5.–23.5.	«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Zürich, Inhaberaktien	700	2 904	20 328
	Namenaktien	700	13 200	92 400
	Partizipationsscheine	700	4 000	28 000
12.5.–30.5.	Zürcher Ziegeleien, Zürich, Inhaberaktien	100	1 000	1 000
	Partizipationsscheine	100	500	500
19.5.–30.5.	Schweiz. Serum- & Impfinstitut, Bern, Namenaktien	300	500	1 500
19.5.–31.5.	Buchdruckerei AG Baden, Baden, Namenaktien	100	850	850
19.5.– 9.6.	Bank vom Linthgebiet, Uznach, Namenaktien	170	3 000	5 100
22.5.– 9.6.	Zuger Kantonalbank	150	5 000	7 500
28.5.–11.6.	Grand Hotel Victoria-Jungfrau AG, Interlaken	150	2 500	3 750
28.5.–27.6.	Teatro e Scuola Dimitri SA, Verscio, bons de participation	100	2 000	2 000
30.5.– 6.6.	«Basler Handelsbank» Beteiligungs- und Finanzgesellschaft, Basel	250	8 000	20 000
2.6.–12.6.	Orell Füssli Werbe AG, Zürich	100	2 000	2 000
2.6.–20.6.	Ersparniskasse Affoltern i.E., Namenaktien	170/250	400	720
3.6.–16.6.	Bär Holding AG, Zürich	600	3 543	21 255

28
Fort-
setzung
Suite

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

28
Fortsetzung
Seite

Zeichnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissionspreis Prix d'émission %	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1980				

Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital – Libération de capital-actions non versé

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Zeichnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1980			

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen – Résumé des émissions publiques

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Januar bis Mai – Janvier à Mai

In 1000 Franken – En 1000 francs

30

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionwert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	1979	1980	1979	1980	
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses											
Bund	1	2	250 000	460 000	251 250	461 175	250 000	–	1 250	461 175	Confédération
Kantone	7	7	270 000	360 000	269 325	359 000	157 000	120 000	112 325	239 000	Cantons
Gemeinden	11	3	357 000	137 000	356 785	136 880	211 000	50 000	145 785	86 880	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	19	12	877 000	957 000	877 360	957 055	618 000	170 000	259 360	787 055	Total emprunts publics
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	21	7	1 032 000	470 000	1 036 050	472 150	857 000	120 000	179 050	352 150	Electricité, gaz, eau
Industrie	12	2	534 000	110 000	533 980	110 000	188 000	6 000	345 980	104 000	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	2	–	26 200	–	26 325	–	25 000	–	1 325	–	Commerce de marchandises
Banken	24	31	1 244 000	1 815 000	1 245 138	1 818 300	477 000	247 000	768 138	1 571 300	Banques
Pfandbriefzentralen	4	4	490 000	520 000	489 325	523 250	428 000	377 000	61 325	146 250	Centrales des lettres de gage
Holdingsgesellschaften	6	2	350 000	100 000	350 850	100 000	110 000	20 000	240 850	80 000	Holdings
Öbrige Unternehmungen ..	4	–	102 400	–	102 400	–	4 300	–	98 100	–	Autres entreprises
Total	92	58	4 655 600	3 972 000	4 661 428	3 980 755	2 707 300	940 000	1 954 128	3 040 755	Total
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz Emprunts étrangers en Suisse											
Total	23	24	2 373 000	1 759 000	2 362 125	1 757 975	398 000	60 000	1 964 125	1 697 975	Total
Schweizerische Aktienemissionen¹⁾ – Emissions d'actions suisses¹⁾											
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	–	1	–	15 000	–	15 000			–	15 000	Electricité, gaz, eau
Industrie	5	10	111 300	50 597	178 840	88 415			178 840	88 415	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	–	1	–	1 000	–	1 000			–	1 000	Commerce de marchandises
Banken	22	32	180 300	543 769	523 801	1 374 073			523 801	1 374 073	Banques
Holdingsgesellschaften	1	2	850	6 500	850	10 375			850	10 375	Holdings
Versicherungsgesellschaften	1	3	10 000	20 104	100 000	140 728			100 000	140 728	Sociétés d'assurances
Öbrige Unternehmungen ..	17	10	14 600	10 440	16 892	13 840			16 892	13 840	Autres entreprises
Total	46	59	317 050	647 410	820 383	1 643 431			820 383	1 643 431	Total
Zusammen – En tout											
Total	161	141	7 345 650	6 378 410	7 843 936	7 382 161	3 105 300	1 000 000	4 738 636	6 382 161	Total

¹⁾ Einschließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. – Y compris libération de capital-actions non versé.

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt - Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

Nach Gruppen - Par groupes

In 1000 Franken - En 1000 francs

31

Gruppe)	1980												Jan. bis Mai Jan. à Mai	
	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	1979	1980
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Jun	Jull.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.		
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
Bund	-	-	-	-	539 333								360 000	539 333
Kantone	-	85 000	50 000	380	25 000								175 400	160 380
Gemeinden	20 180	22 200	-	28 000	-								278 027	70 380
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ...	20 180	107 200	50 000	28 380	564 333								813 427	770 093
Kraftwerke ^{*)} ...	20 000	20 000	1 400	-	65 000								146 819	106 400
Industrie	66 900	-	1 582	8 000	-								114 928	76 482
Banken	40 000	-	-	10 000	-								147 403	50 000
Holdingsgesellschaften	3 016	-	2 288	38 706	9 242								189 319	53 252
Übrige Unternehmungen ...	25 000	13	200	2 530	30 030								139 338	57 773
Total	175 096	127 213	55 470	87 616	668 605								1551 234	1114 000
Schweizerisches Aktienkapital - Capital-actions suisse														
Kraftwerke ^{*)} ...	-	-	-	-	-								-	-
Industrie	1 200	800	-	-	-								700	2 000
Banken	-	-	-	1 500	-								-	1 500
Holdingsgesellschaften	150	1 400	2 000	-	12 950								332	16 500
Übrige Unternehmungen ...	23 250	2 750	1 224	150	1 450								34 016	28 824
Total	24 600	4 950	3 224	1 650	14 400								35 048	48 824
Zusammen - En tout														
Total	199 696	132 163	58 694	89 266	683 005								1586 282	1162 824

¹⁾ Texte français voir tableau 30.

²⁾ Kraft-, Gas-, Wasserwerke.

Nach Monaten - Par mois

In Millionen Franken - En millions de francs

32

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Jun	Jull.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. bis Mai Jan. à Mai
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
1976	5,2	40,2	2,8	83,7	34,2	46,2	71,3	6,6	59,9	86,8	79,8	52,2	568,9	166,1
1977	37,9	130,0	286,8	136,2	172,3	316,8	159,2	57,6	76,3	150,2	321,1	154,1	1998,5	763,2
1978	91,0	126,6	446,0	254,9	364,4	505,2	346,2	66,7	525,2	429,2	414,5	308,8	3878,7	1282,9
1979	143,1	142,9	385,0	547,7	332,6	207,1	333,3	69,3	205,9	192,6	577,4	318,3	3455,2	1551,3
1980	175,1	127,2	55,5	87,6	668,6									1114,0
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz - Emprunts étrangers en Suisse														
1976	15,6	56,8	212,2	73,6	9,4	99,8	126,0	24,9	99,6	43,3	42,2	102,5	905,9	367,6
1977	132,2	70,0	294,6	53,3	172,8	175,9	200,0	164,9	240,2	222,4	133,6	78,4	1938,3	722,9
1978	27,0	65,1	134,3	323,9	333,9	409,3	573,5	157,2	143,6	341,2	375,8	79,1	2963,9	884,2
1979	322,8	389,3	527,3	251,6	194,4	92,9	121,0	112,0	416,6	64,5	383,1	368,6	3244,1	1685,4
1980	11,1	135,4	75,8	22,9	142,7									387,9
Schweizerisches Aktienkapital - Capital-actions suisse														
1976	1,6	20,0	0,8	4,2	3,6	6,9	2,1	0,4	5,4	7,0	2,4	9,9	64,3	30,2
1977	4,6	20,0	3,9	1,7	3,3	2,7	0,1	0,5	26,7	2,1	9,3	27,9	102,8	33,5
1978	15,8	17,4	11,1	3,1	6,0	4,1	0,7	6,3	16,2	2,9	2,9	59,9	146,4	53,4
1979	0,4	2,0	27,3	0,6	4,7	3,9	2,2	3,0	12,3	0,2	0,3	38,1	95,0	35,0
1980	24,6	5,0	3,2	1,6	14,4									48,8

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen
Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux

In Millionen Franken - En millions de francs

33

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mal	Junl	Jul	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mal	Juin	Jull.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. b. Mai Jan. à Mai
Schweizerische Obligationenaniellen - Emprunts suisses														
a) Emissionswert - Valeur d'émission														
1976	1 037,9	691,2	1 037,5	528,5	510,7	1 047,5	197,9	618,3	843,2	500,4	451,4	925,2	8 389,7	3 805,8
1977	346,1	938,7	537,8	409,0	345,3	795,3	215,4	502,9	825,8	341,6	772,8	683,4	6 714,1	2 576,9
1978	892,7	730,1	772,2	848,7	674,7	1 020,1	330,5	431,0	1 109,4	1 133,4	550,5	578,8	9 072,1	3 918,4
1979	965,7	1 169,7	1 193,5	479,2	853,3	786,3	244,0	775,3	855,1	1 332,0	740,5	299,8	9 694,4	4 661,4
1980	536,4	1 121,3	838,3	825,7	659,1									3 980,8
b) Konversionen - Conversions														
1976	95,0	115,0	111,7	12,0	219,3	224,8	-	51,0	145,0	222,0	110,0	12,0	1 317,8	553,0
1977	20,0	162,0	199,5	158,0	133,0	325,0	55,5	121,0	254,6	104,9	155,0	97,0	1 785,5	672,5
1978	501,2	372,1	432,5	265,3	229,0	521,8	86,9	213,4	560,0	516,3	286,6	471,0	4 456,1	1 800,1
1979	655,0	732,5	699,5	302,3	318,0	381,1	163,0	373,0	440,0	562,8	415,0	20,0	5 062,2	2 707,3
1980	121,0	275,0	360,0	9,0	175,0									940,0
c) Neubeanspruchung des Marktes - Argent frais demandé au marché														
1976	942,9	576,2	925,8	516,5	291,4	822,7	197,9	567,3	698,2	278,4	341,4	913,2	7 071,9	3 252,8
1977	326,1	776,7	338,3	251,0	212,3	470,3	159,9	381,9	571,2	236,7	617,8	586,4	4 928,6	1 904,4
1978	391,5	358,0	339,7	583,4	445,7	498,3	243,6	217,6	549,4	617,1	263,9	107,8	4 616,0	2 118,3
1979	310,7	437,2	494,0	176,9	535,3	405,2	81,0	402,3	415,1	769,2	325,5	279,8	4 632,2	1 954,1
1980	415,4	846,3	478,3	816,7	484,1									3 040,8
Ausländische Obligationenaniellen in der Schweiz¹⁾ - Emissions d'emprunts étrangers en Suisse¹⁾														
1976	190,2	337,0	258,6	269,2	380,0	230,0	360,2	229,9	319,4	298,2	219,1	328,2	3 420,0	1 435,0
1977	238,4	279,1	289,5	332,9	228,1	199,1	258,9	340,2	342,6	339,2	542,2	293,8	3 684,0	1 368,0
1978	451,7	373,0	523,4	248,6	299,2	398,6	319,3	446,3	555,7	236,2	308,1	190,2	4 350,3	1 895,9
1979	222,8	472,2	759,1	100,0	410,0	268,7	454,7	521,0	749,3	413,3	100,2	296,3	4 767,6	1 964,1
1980	231,0	436,3	378,8	130,0	521,9									1 698,0
Schweizerische Aktienemissionen²⁾ - Emissions d'actions suisses²⁾														
1976	-	55,4	25,4	446,7	37,2	91,3	161,3	3,4	102,2	2,0	380,4	229,7	1 535,0	564,7
1977	-	3,8	49,1	160,4	35,9	260,9	42,0	3,1	2,9	4,5	93,3	85,8	741,7	249,2
1978	4,5	254,3	35,9	463,9	47,7	167,4	39,4	4,2	6,9	0,2	18,0	48,1	1 090,5	806,3
1979	7,8	2,3	24,8	472,7	312,8	206,7	118,6	13,4	23,3	19,4	68,1	79,3	1 349,2	820,4
1980	13,0	55,0	94,0	1 257,7	223,7									1 643,4
Neubeanspruchung des Marktes durch Obligationenaniellen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions														
1976	1 133,1	988,6	1 209,8	1 232,4	708,6	1 144,0	719,4	800,6	1 119,8	578,6	940,9	1 471,1	12 026,9	5 252,5
1977	564,5	1 059,6	676,9	744,3	476,3	930,3	460,8	725,2	916,7	580,4	1 253,3	966,0	9 354,3	3 521,6
1978	847,7	985,3	899,0	1 295,9	792,6	1 064,3	602,3	668,1	1 112,0	853,5	590,0	346,1	10 056,8	4 820,5
1979	541,3	911,7	1 277,9	749,6	1 258,1	880,6	654,3	936,7	1 187,7	1 201,9	493,8	655,4	10 749,0	4 738,6
1980	659,4	1 337,6	951,1	2 204,4	1 229,7									6 382,2
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt³⁾ - Remboursements au marché des capitaux³⁾														
1976	22,4	117,0	215,8	161,5	47,2	152,9	199,4	31,9	164,9	137,1	124,4	164,6	1 539,1	563,9
1977	174,7	220,0	585,3	191,2	348,4	495,4	359,3	223,0	343,2	374,7	464,0	260,4	4 039,6	1 519,6
1978	133,8	209,1	591,4	581,9	704,3	918,6	920,4	230,2	685,0	773,3	793,2	447,8	6 989,0	2 220,5
1979	466,3	534,2	939,6	799,9	531,7	303,9	456,5	184,3	634,8	257,3	960,8	725,0	6 794,3	3 271,7
1980	210,8	267,6	134,5	112,1	825,7									1 550,7
Nettobeanspruchung des Marktes - Prélèvement net sur le marché														
1976	1 110,7	851,6	994,0	1 070,9	661,4	991,1	520,0	768,7	954,9	441,5	816,5	1 306,5	10 487,8	4 688,6
1977	389,8	839,6	91,6	553,1	127,9	434,9	101,5	502,2	573,5	205,7	789,3	705,6	5 314,7	2 002,0
1978	713,9	776,2	307,6	714,0	88,3	145,7	-318,1	437,9	427,0	80,2	-203,2	-101,7	3 067,8	2 600,0
1979	75,0	377,5	338,3	- 50,3	726,4	576,7	197,8	752,4	552,9	944,6	-467,0	- 69,6	3 954,7	1 466,9
1980	448,6	1 070,0	816,6	2 092,3	404,0									4 831,5

¹⁾ Neubeanspruchung des Marktes. - Argent frais demandé au marché.

²⁾ Emissionswert. - Valeur d'émission.

³⁾ Schweizerische und ausländische Obligationenaniellen sowie schweizerische Aktien. - Emprunts suisses et étrangers et actions suisses.

Bewilligungspflichtiger Kapitalexport nach Arten
Exportations de capitaux soumises à autorisation, selon le genre

In Millionen Franken - En millions de francs

33a

Jahr Monat Année Mois	Anleihen Emprunts		Notes		Kredite Crédits			Insgesamt En tout		
	Total	davon Kon- versionen dont con- versions	Total	davon Kon- versionen dont con- versions	Finanz- kredite Crédits financiers	Export- kredite Crédits à l'export.	Total	davon Kon- versionen dont con- versions	Total	davon Kon- versionen dont con- versions
1975	2490,1	135,0	7161,6	-	1763,9	718,4	2482,3	-	12134,0	135,0
1976	3510,0	90,0	10483,4	479,1	4566,8	600,1	5166,9	178,0	19160,3	747,1
1977	3684,0	-	9318,5	725,0	3385,3	1877,7	5263,0	298,6	18265,5	1023,6
1978	4430,3	80,0	8996,4	2168,0	6670,6	1793,0	8463,6	895,0	21890,3	3143,0
1979	5205,8	438,0	10344,9	1665,9	9889,3	1999,4	11888,7	1518,1	27439,4	3622,0
1979										
Jan. - Jan.	260,8	38,0	930,9	45,9	346,1	521,1	867,2	171,1	2058,9	255,0
Feb. - Fév.	702,2	230,0	1440,0	360,0	1103,0	61,1	1164,1	382,0	3306,3	972,0
März - Mars	809,1	50,0	2085,0	195,0	1814,7	103,6	1918,3	206,0	4812,4	451,0
Apr. - Avr.	100,0	-	179,0	15,0	870,7	-	870,7	90,0	1149,7	105,0
Mai - Mai	490,0	80,0	395,0	70,0	195,2	62,6	257,8	-	1142,8	150,0
Juni - Juin	268,7	-	1105,0	340,0	997,3	30,0	1027,3	305,0	2401,0	645,0
Juli - Juil.	454,7	-	1522,0	450,0	1077,3	64,0	1141,3	200,0	3118,0	650,0
Aug. - Août	521,0	-	700,0	100,0	1002,6	455,0	1457,6	149,0	2678,6	249,0
Sep. - Sep.	749,4	-	810,0	70,0	507,3	34,0	541,3	-	2100,7	70,0
Okt. - Oct.	413,3	-	410,0	-	650,0	357,0	1007,0	-	1830,3	-
Nov. - Nov.	140,3	40,0	375,0	-	830,6	166,6	997,2	15,0	1512,5	55,0
Dez. - Déc.	296,3	-	393,0	20,0	494,5	144,4	638,9	-	1328,2	20,0
1980										
Jan. - Jan.	291,0	60,0	903,0	210,0	440,9	75,5	516,4	-	1710,4	270,0
Feb. - Fév.	436,3	-	845,0	60,0	580,8	62,6	643,4	-	1924,7	60,0
März - Mars	378,8	-	720,0	50,0	793,2	58,5	691,3	-	1950,5	50,0
Apr. - Avr.¹)	130,0	-	548,0	23,0	172,6	518,7	734,8	-	1369,3	23,0
Mai - Mai¹)	521,9	-	750,0	100,0	384,8	64,0	448,8	-	1720,7	100,0
Juni - Juin										
Juli - Juil.										
Aug. - Août										
Sep. - Sep.										
Okt. - Oct.										
Nov. - Nov.										
Dez. - Déc.										

¹) Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

Bewilligungspflichtiger Kapitalexport nach Ländergruppen
Exportations de capitaux soumises à autorisation, par groupes de pays

In Millionen Franken - En millions de francs

33b

Ländergruppen	1979					1980					Groupes de pays
	Quartal				Jahr	Trimestre				Année	
	I	II	III	IV		I	II	III	IV		
Industrieländer	8439,6	3447,2	5771,7	2803,6	20462,1	4539,4					Pays industrialisés
Entwicklungsländer ..	712,9	237,2	933,4	1001,5	2885,0	372,3					Pays en développe- ment
Staatshandelsländer											Economies à planifi- cation centralisée
- Osteuropa	308,1	335,0	188,9	590,6	1422,6	187,4					- Europe de l'Est
- Übrige	-	-	50,0	-	50,0	6,0					- Autres
OPEC	319,0	183,6	203,0	-	705,6	59,2					OPEP
Entwicklungs- organisationen											Organisations inter- nationales de déve- loppement
- Weltbank, ADB, IDB	99,0	260,0	650,8	175,0	1184,8	249,0					- Banque mondiale, BAD, BID
- EIB, Montan- union, Euratom, Wiedereinglieder- ungsfonds des Europarates	299,0	230,5	99,5	100,3	729,3	172,3					- BEI, CECA, Euratom, Fonds de Réétab- lissement du Con- seil de l'Europe
Total	10177,6	4693,5	7897,3	4671,0	27439,4	5585,6					Total

Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihensemissionen
Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1976	1977	1978	1979	1978		1979 ¹⁾				
					Quartal		Trimestre				
					III	IV	I	II	III	IV	
Bund	1727,3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Confédération
Kantone	66,9	85,6	52,5	-	-	10,0	-	-	-	-	Cantons
Gemeinden	20,6	1,2	8,7	6,5	5,5	-	-	-	-	6,5	Communes
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	8,0	208,7	108,2	74,7	-	-	-	-	-	74,7	Electricité, gaz, eau
Industrie	22,2	3,0	23,1	25,4	0,9	5,5	1,9	3,6	19,9	-	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	-	0,1	3,0	35,0	-	-	-	-	35,0	-	Commerce
Banken	10,0	-	222,2	-	-	-	-	-	-	-	Banques
Pfandbriefzentralen ...	67,1	70,5	159,3	141,5	24,0	72,6	-	23,1	-	118,4	Centr. d. lettres de gage
Holdingsgesellschaften ...	30,0	31,0	60,9	1,0	9,9	-	1,0	-	-	-	Holdings
Übrige	25,2	21,0	2,8	8,7	-	0,8	1,0	-	7,6	0,1	Autres
Total	1977,3	421,1	640,7	292,8	40,3	88,9	3,9	26,7	62,5	199,7	Total

¹⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

34

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihensemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1976	1977	1978	1979	1978		1979 ¹⁾				
					Quartal		Trimestre				
					III	IV	I	II	III	IV	
Bund	4456,6	498,8	-	850,8	-	-	251,3	200,0	200,0	199,5	Confédération
Kantone	1010,0	901,6	810,1	873,8	220,1	169,9	269,3	155,0	235,0	214,5	Cantons
Gemeinden	406,4	520,0	702,7	676,7	71,1	232,8	197,6	270,0	60,0	149,1	Communes
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	1328,7	1774,9	2604,1	1876,4	318,2	679,2	768,6	466,4	335,6	305,8	Electricité, gaz, eau
Industrie	527,5	200,2	374,8	869,0	92,1	75,5	240,9	368,2	144,9	115,0	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	84,2	119,4	111,1	96,3	60,2	15,0	1,2	25,1	70,0	-	Commerce
Banken	1016,7	1675,6	2648,4	2951,1	481,9	797,8	1006,2	285,9	583,5	1075,5	Banques
Pfandbriefzentralen ...	573,3	769,9	1267,6	1090,1	385,8	301,1	264,3	248,1	205,4	372,3	Centr. d. lettres de gage
Holdingsgesellschaften ...	718,8	482,6	939,7	506,7	232,1	75,0	312,0	39,8	94,9	60,0	Holdings
Übrige	244,8	192,2	254,3	196,3	49,7	5,3	21,4	87,0	7,6	80,3	Autres
Total	10367,0	7135,2	9712,8	9987,2	1911,2	2351,6	3332,8	2145,5	1936,9	2572,0	Total

¹⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

35

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'actions suisses

In Millionen Franken - En millions de francs

Art der Emissionen bzw. der Bareinzahlungen	1976	1977	1978	1979	1978		1979				Genre des émissions resp. des paiements en espèces
					Quartal		Trimestre				
					III	IV	I	II	III	IV	
Öffentliche	1535,0	741,7	1090,5	1349,2	50,5	66,3	34,9	992,2	155,3	166,8	Publiques
Nicht öffentliche	1654,2	1987,2	1484,9	-	241,4	347,4	429,0	233,2	-	-	Non publiques
Einberufungen	208,3	158,7	200,9	-	41,7	41,2	61,4	23,5	-	-	Libérations
Gründungen	696,7	656,1	577,2	-	83,7	165,8	183,4	96,8	-	-	Constitutions
Kapitalerhöhungen	2284,2	1914,1	1797,3	-	166,5	206,7	219,1	1105,1	-	-	Augment. de capital
Total	3189,2	2728,9	2575,4	-	291,9	413,7	463,9	1225,4	-	-	Total

36

Ausstehende Pfandbriefe - Lettres de gage en circulation

In Millionen Franken - En millions de francs

37

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz in Prozent - Taux en pour-cent																			Mittlere Verzinsung Moyenne %		
	3	3½	3¾	4	4¼	4½	4¾	5	5¼	5½	5¾	6	6¼	6½	6¾	7	7¼	7½	8		Total	
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses																						
1977	-	35	115	245	344	100	370	245	690	350	317	377	371	95	16	98	-	100	18	185	4 071	5,21
1978	-	528	-	345	344	100	370	130	350	315	362	332	371	95	16	98	-	100	18	185	4 059	5,01
1979	200	528	125	296	474	150	200	80	200	295	288	332	371	95	16	98	-	100	18	185	4 051	4,86
1980																						
März - Mars	200	528	125	216	474	150	150	180	350	295	228	332	371	95	16	98	-	100	18	185	4 111	4,88
Juní - Juin																						
Sep. - Sep.																						
Dez. - Déc.																						
Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécalre																						
1977	-	-	60	50	215	215	405	217	738	319	341	226	247	40	69	-	32	75	205	100	3 554	5,32
1978	-	478	69	-	165	215	405	154	507	289	341	226	247	40	69	-	32	75	205	100	3 617	5,12
1979	-	566	69	100	300	345	215	154	419	239	241	226	247	40	69	-	32	75	205	100	3 642	4,98
1980																						
März - Mars	-	566	69	100	300	345	180	154	559	239	179	226	247	40	69	-	32	75	205	100	3 685	4,98
Juní - Juin																						
Sep. - Sep.																						
Dez. - Déc.																						
Total																						
1977	-	35	175	295	559	315	775	462	1 428	669	658	603	618	135	85	98	32	175	223	285	7 625	5,26
1978	-	1 006	69	345	509	315	775	284	857	604	703	558	618	135	85	98	32	175	223	285	7 676	5,06
1979	200	1 094	194	396	774	495	415	234	619	534	529	558	618	135	85	98	32	175	223	285	7 693	4,92
1980																						
März - Mars	200	1 094	194	316	774	495	330	334	909	534	407	558	618	135	85	98	32	175	223	285	7 796	4,93
Juní - Juin																						
Sep. - Sep.																						
Dez. - Déc.																						

Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants

In Millionen Franken - En millions de francs

38

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bilanzwert der Anlagen Valeur de bilan des placements	Feste Anlagen - Placements fermes						Depot- gelder Dépôts	Flüssige Mittel Disponi- bilités
		Bund Confédé- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres		
1977	8 037,6	400,8	1 021,4	1 128,1	2 108,5	1 354,3	1 361,5	663,0	90,5
1978	7 406,1	507,0	948,5	1 062,6	1 843,5	1 311,2	1 355,3	378,0	158,2
1979									
März - Mars	7 588,0	507,0	936,6	1 047,1	1 843,5	1 309,5	1 371,4	572,9	66,7
Apr. - Avr.	7 380,1	445,0	935,9	1 043,6	1 833,5	1 294,5	1 382,7	444,9	75,2
Mai - Mai	7 225,5	395,0	927,5	1 042,1	1 833,5	1 294,4	1 383,0	350,0	30,4
Juní - Juin	7 488,2	395,0	923,1	1 025,5	1 833,5	1 273,5	1 409,2	628,4	77,2
Juli - Juil.	7 362,1	395,0	892,9	1 005,6	1 833,5	1 258,9	1 397,5	578,7	71,6
Aug. - Août	7 116,6	401,6	894,7	1 006,8	1 829,5	1 272,6	1 397,9	313,5	46,9
Sep. - Sep.	7 385,0	401,7	894,5	1 002,9	1 829,5	1 286,5	1 413,6	556,3	70,8
Okt. - Oct.	7 236,5	402,2	893,4	997,9	1 809,5	1 297,7	1 442,1	393,7	59,4
Nov. - Nov.	6 945,5	409,5	902,0	994,8	1 795,5	1 361,4	1 458,9	23,4	30,6
Dez. - Déc.	7 156,4	421,9	897,6	1 008,3	1 625,5	1 414,1	1 464,6	324,4	125,6
1980									
Jan. - Jan.	7 149,6	424,2	897,2	1 007,8	1 625,5	1 418,0	1 465,8	311,1	51,8
Feb. - Fév.	6 929,1	425,1	897,3	1 006,9	1 625,5	1 416,6	1 456,6	101,1	35,6
März - Mars	7 396,8	438,6	904,0	1 006,2	1 630,1	1 432,9	1 509,2	475,8	16,4
Apr. - Avr.	7 206,6	438,6	901,8	1 003,7	1 630,1	1 429,0	1 508,3	295,1	44,6

BÖRSE - BOURSE

Wertpapierumsätze - Mouvements de titres Zürcher Börse - Bourse de Zurich

39

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs ¹⁾				
	1976	1977	1978	1979	1980	1976	1977	1978	1979	1980
	Jan. - Jan.	26 770	24 966	22 585	23 950	29 459	9 823,4	10 002,1	10 156,3	10 204,3	11 094,4
Feb. - Fév.	25 134	21 788	22 620	22 476	28 458	9 167,4	8 903,1	9 749,0	10 237,6	11 853,6
März - Mars	28 590	27 572	21 439	23 811	27 694	9 933,2	11 334,5	8 862,2	11 179,6	10 312,4
Apr. - Avr.	21 967	21 349	17 274	20 224	21 204	8 358,3	8 833,6	6 815,4	8 804,6	8 145,0
Mal - Mai	22 371	23 239	19 782	22 712	19 957	7 532,6	9 203,3	7 563,2	9 266,2	9 051,7
Juni - Juin	23 709	22 216	19 553	20 553		8 935,1	9 650,7	7 755,3	9 456,8	
Juli - Jull.	23 652	19 520	17 716	19 861		8 481,0	7 678,8	7 429,0	9 257,1	
Aug. - Août	23 295	22 368	20 939	22 151		7 911,1	8 957,0	8 531,2	9 929,4	
Sep. - Sep.	22 257	22 461	19 206	19 245		8 742,7	9 852,8	7 713,0	9 578,8	
Okt. - Oct.	21 420	21 456	20 657	25 844		7 679,8	9 005,5	8 203,6	11 167,4	
Nov. - Nov.	23 822	22 653	22 850	24 985		8 765,8	8 750,5	9 139,3	8 999,6	
Dez. - Déc.	24 688	21 136	16 813	18 377		10 145,7	9 823,1	7 302,9	7 472,0	
Total	287 675	270 724	241 434	264 189		105 476,1	111 995,0	99 220,4	115 553,4	
Jan. bis Mai Jan. à Mai	124 832	118 914	103 700	113 173	126 772	44 814,9	48 276,6	43 146,1	49 692,3	50 457,1

¹⁾ Mit Einbezug der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses comprises.

Basler Börse - Bourse de Bâle

40

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs ¹⁾				
	1976	1977	1978	1979	1980	1976	1977	1978	1979	1980
	Jan. - Jan.	9 038	7 909	6 356	8 068	8 467	1 904,5	1 981,1	2 211,9	2 211,8	2 130,7
Feb. - Fév.	8 552	6 295	6 477	7 091	7 981	2 059,6	1 710,6	1 812,0	1 755,3	2 387,9
März - Mars	8 470	7 837	6 090	6 803	7 955	2 722,0	2 093,4	2 180,3	2 998,6	2 474,9
Apr. - Avr.	7 539	7 102	6 134	6 636	6 340	1 676,1	1 688,4	1 275,9	2 013,0	1 720,7
Mal - Mai	6 804	6 972	6 463	6 956	5 861	1 358,1	1 912,8	1 472,5	1 933,6	2 134,8
Juni - Juin	7 550	6 934	6 059	6 325		2 026,0	1 647,0	1 535,7	2 301,8	
Juli - Jull.	7 322	6 094	5 381	6 391		1 827,0	1 731,8	1 495,9	2 257,6	
Aug. - Août	7 331	6 656	6 490	6 996		1 568,9	1 590,4	1 604,9	2 004,6	
Sep. - Sep.	7 751	6 985	6 763	6 449		2 219,5	1 823,5	1 805,1	2 204,7	
Okt. - Oct.	6 493	7 090	6 662	7 900		1 655,8	1 726,7	1 441,2	2 292,4	
Nov. - Nov.	7 377	6 563	6 809	7 238		1 910,2	1 803,7	1 858,2	1 634,5	
Dez. - Déc.	7 941	6 372	5 087	5 438		2 085,4	1 735,4	1 109,1	1 782,3	
Total	92 168	82 869	74 771	82 291		23 013,1	21 444,8	19 802,7	25 390,2	
Jan. bis Mai Jan. à Mai	40 403	36 175	31 520	35 554	36 604	9 720,2	9 386,4	8 952,6	10 912,3	10 849,0

¹⁾ Mit Einbezug der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses comprises.

Genfer Börse - Bourse de Genève

41

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés				
	1976	1977	1978	1979	1980
Jan. - Jan.	7 633	7 789	7 607	8 020	9 870
Feb. - Fév.	7 441	7 454	7 502	8 212	9 782
März - Mars	8 330	8 543	6 540	8 673	9 177
Apr. - Avr.	6 974	7 012	7 319	8 051	7 423
Mal - Mai	7 127	6 965	7 483	9 385	7 661
Juni - Juin	7 586	7 725	6 967	7 561	
Juli - Jull.	7 742	6 952	6 656	7 332	
Aug. - Août	7 559	7 790	7 814	8 240	
Sep. - Sep.	7 306	7 261	6 658	7 537	
Okt. - Oct.	7 328	8 122	7 422	9 865	
Nov. - Nov.	7 368	8 469	7 983	9 321	
Dez. - Déc.	8 662	8 710	6 777	7 758	
Total	91 056	92 792	86 728	99 955	
Jan. bis Mai Jan. à Mai	37 505	37 763	36 451	42 341	43 913

59

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

42

Jahresende Monatsende	Kassa Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, comptes de vire- ments et comptes de chèques postaux	Bankdebtoren Avoirs en banque		Wchsel und Geld- markt- papiere Effets de change et papiers moné- taires	Kontokorrent-Debtoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe		
		auf Sicht à vue	auf Zeit à terme		ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Verband schweizerischer Kantonalbanken (29 Institute)¹⁾										
1975	1 612	796	9 902	815	1 499	7 814	5 548	357	6 666	6 251
1976	1 975	876	9 485	900	1 336	7 626	5 404	724	7 416	6 878
1977	2 303	1 009	9 860	1 082	1 422	7 535	5 428	1 217	8 224	7 373
1978	2 281	1 142	9 224	1 035	1 615	7 552	5 457	1 539	9 035	7 966
1979										
April	1 549	868	11 692	978	1 540	7 216	5 165	1 905	9 176	8 120
Mai	1 523	792	11 814	968	1 523	7 116	5 120	1 980	9 292	8 229
Juni	1 889	734	11 453	940	1 611	7 157	5 200	1 995	9 367	8 300
Juli	1 512	669	11 518	929	1 584	7 163	5 209	1 983	9 440	8 246
August	1 454	699	11 686	907	1 541	7 121	5 199	2 004	9 497	8 405
September ..	1 770	642	11 763	863	1 632	7 136	5 131	2 063	9 604	8 473
Oktober	1 413	610	12 328	932	1 565	7 054	5 173	2 108	9 701	8 576
November ...	1 494	785	11 423	975	1 559	7 079	5 206	2 187	9 843	8 659
Dezember ²⁾ .	2 319	905	10 247	1 037	1 686	7 410	5 450	2 074	9 892	8 759
1980										
Januar	1 504	799	11 802	1 071	1 610	7 264	5 387	2 132	9 977	8 768
Februar	1 600	723	12 364	1 040	1 596	7 254	5 323	2 263	10 079	8 840
März	1 757	704	12 851	989	1 735	7 351	5 379	2 170	10 293	8 942
April	1 441	646	13 118	1 021	1 749	7 365	5 400	2 199	10 410	9 092
Schweizerische Großbanken (5 Institute)										
1975	8 212	8 872	49 854	9 858	8 042	12 896	7 995	8 293	13 877	7 379
1976	8 873	7 351	53 077	9 934	7 946	12 732	7 075	10 492	16 054	9 093
1977	9 897	7 653	50 404	8 672	8 901	12 474	6 817	12 843	18 143	10 415
1978	10 503	9 344	53 979	9 346	9 790	12 320	6 757	16 010	19 844	11 808
1979										
April	7 183	9 542	55 859	10 199	10 000	12 063	6 385	17 197	20 985	12 399
Mai	7 296	9 084	56 631	10 537	10 114	11 918	6 380	18 330	21 495	12 545
Juni	9 911	8 527	53 922	8 989	11 090	12 056	6 576	19 274	21 680	12 660
Juli	7 062	9 742	54 374	9 974	10 732	11 980	6 533	19 488	21 882	12 775
August	7 178	10 513	54 192	9 068	10 947	11 804	6 549	19 459	21 856	13 032
September ..	9 959	9 739	52 594	9 175	11 353	11 835	6 540	19 431	22 329	13 238
Oktober	6 996	11 921	53 925	9 334	11 556	12 091	6 518	19 579	22 447	13 405
November ...	7 293	8 781	54 526	9 181	11 211	12 211	6 618	20 451	23 034	13 697
Dezember ²⁾ .	10 406	10 872	52 335	9 131	12 644	12 927	6 899	20 659	23 200	13 806
1980										
Januar ²⁾	7 341	12 124	54 145	9 881	14 169	12 825	6 722	21 192	23 602	13 894
Februar ²⁾	7 036	12 703	58 850	10 497	13 240	13 331	6 768	22 023	24 202	14 177
März	9 719	13 389	62 028	10 756	14 582	13 963	6 927	22 426	24 722	14 540
April	7 499	13 070	57 365	10 773	14 756	13 400	6 948	21 513	24 702	14 806
Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972). Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.										
¹⁾ Ab Mai 1979 einschließlich der Banque cantonale du Jura. ²⁾ Provisorische Angaben.										

BANQUES

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

42

Total Débiteurs (Col. 5, 6, 8 u. 9)	Kontokorrent- Kredite u. Darlehen an öffentl.- rechtl. Körperschaften	Hypo- thekaranlagen	Wert- schriften Titres	Dauernde Beteiligungen	Bank- gebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbe- zahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanz- summe	Fin d'année Fin de mois
Débit- teurs (Col. 5, 6, 8 et 9)	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	Place- ments hypo- thécaires		Partici- pations perma- nentes	Im- meubles à l'usage de la banque	Autres Im- meubles	Autres actifs	Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan	
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	

Union des banques cantonales suisses (29 établissements)¹⁾

16 337	6 004	32 244	4 733	122	312	497	1 233	-	-	74 612	1975
17 154	6 027	34 907	5 803	139	338	502	1 259	-	-	79 369	1976
18 400	6 066	37 134	6 268	140	377	478	1 322	-	-	84 443	1977
19 741	5 952	39 206	7 278	151	420	607	1 346	-	-	88 382	1978
											1979
19 837	5 885	39 818	7 924	164	443	630	1 120	-	-	90 908	Avril
19 912	5 877	40 010	7 900	166	453	643	1 152	20	-	91 229	Mai
20 129	6 003	40 135	7 926	167	460	663	1 254	20	-	91 774	Juin
20 169	5 962	40 231	7 903	168	471	661	1 134	20	-	91 347	Juillet
20 164	6 009	40 384	7 884	166	477	689	1 197	20	-	91 736	Août
20 435	6 108	40 594	7 851	165	485	693	1 282	15	-	92 666	Septembre
20 429	6 180	40 836	7 877	166	493	700	1 318	15	-	93 294	Octobre
20 667	6 350	41 019	7 888	168	500	701	1 499	15	-	93 485	Novembre
21 062	6 489	41 307	7 749	154	476	701	1 415	10	-	93 871	Décembre ²⁾
											1980
20 984	6 473	41 558	7 723	162	486	694	1 111	10	-	94 376	Janvier
21 193	6 366	41 777	7 639	162	493	704	1 138	10	-	95 209	Février
21 549	6 330	42 094	7 606	162	500	717	1 164	10	-	96 433	Mars
21 724	6 379	42 445	7 633	161	506	717	1 090	5	-	96 885	Avril

Grandes banques suisses (5 établissements)

43 109	1 947	11 716	6 523	2 139	1 237	609	2 917	-	-	146 996	1975
47 225	3 894	14 875	8 649	2 221	1 437	738	3 103	-	-	161 381	1976
52 362	5 170	17 051	8 542	3 201	1 973	804	5 776	-	-	171 510	1977
57 964	7 157	20 103	8 315	3 615	2 196	855	5 375	-	-	188 752	1978
											1979
60 245	8 954	21 436	10 973	3 710	2 231	886	4 903	-	-	196 119	Avril
61 856	9 188	21 760	10 448	3 708	2 241	887	4 754	-	-	196 391	Mai
64 100	10 193	22 099	10 556	3 856	2 246	889	5 697	-	-	200 983	Juin
64 082	10 508	22 310	10 523	3 842	2 262	886	3 489	-	-	199 054	Juillet
64 067	10 654	22 557	10 373	3 852	2 269	885	3 255	-	-	198 863	Août
64 948	11 349	22 931	10 174	3 862	2 278	888	5 035	-	-	202 932	Septembre
65 673	11 729	23 360	10 176	3 851	2 291	889	4 133	-	-	204 278	Octobre
66 907	11 390	23 721	10 161	3 847	2 301	860	4 455	-	-	203 423	Novembre
69 431	12 006	24 553	9 805	3 851	2 396	833	6 622	-	-	212 240	Décembre ²⁾
											1980
71 790	12 400	24 900	9 986	3 890	2 401	831	5 323	-	-	215 013	Janvier ²⁾
72 796	12 567	25 265	10 211	3 881	2 428	834	6 490	-	-	223 560	Février ²⁾
75 692	13 327	25 701	10 621	3 923	2 436	834	8 275	-	-	236 700	Mars
74 370	13 270	26 176	10 827	3 913	2 444	832	6 290	-	-	226 830	Avril

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972). Les différences apparaissant dans les totaux proviennent des chiffres arrondis.

¹⁾ Dès mai 1979 y compris la Banque cantonale du Jura.

²⁾ Chiffres provisoires.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

42

Jahresende Monatsende	Kassa, Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, comptes de vire- ments et comptes de chèques postaux	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel und Geld- markt- papiere Effets de change et papiers moné- taires	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe		
		auf Sicht à vue	auf Zeit à terme		ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Regionalbanken und Sparkassen (37 Institute)										
1975	877	649	1 413	263	983	4 142	2 648	337	834	573
1976	890	453	1 654	277	1 022	3 624	2 339	462	878	555
1977	916	470	1 908	329	1 022	3 558	2 255	576	990	650
1978	1 010	390	1 675	334	998	3 525	2 262	740	1 238	692
1979										
April	688	506	1 787	321	1 043	3 211	2 038	779	1 273	671
Mai	732	451	1 810	316	1 057	3 258	2 127	779	1 293	699
Juni	857	345	1 954	313	1 016	3 302	2 048	780	1 252	674
Juli	638	471	2 147	325	1 005	3 290	2 143	775	1 278	673
August	641	477	2 362	318	995	3 296	2 124	792	1 290	680
September ..	789	342	2 113	325	1 062	3 283	2 160	785	1 298	706
Oktober	631	476	2 317	330	1 005	3 343	2 139	801	1 329	705
November ...	641	438	2 398	324	945	3 331	2 202	824	1 361	711
Dezember ...	951	360	2 176	283	1 038	3 441	2 258	797	1 352	688
1980										
Januar	647	533	2 443	323	998	3 388	2 136	775	1 388	698
Februar	629	411	2 639	312	1 013	3 413	2 217	817	1 414	721
März	716	452	2 479	259	1 070	3 601	2 199	878	1 428	724
April	606	386	2 527	240	1 137	3 523	2 204	880	1 434	709
Total (71 Institute)¹⁾										
1975	10 702	10 318	61 169	10 937	10 524	24 854	16 191	8 989	21 377	14 204
1976	11 739	8 681	64 216	11 112	10 355	23 982	14 818	11 679	24 348	16 527
1977	13 118	9 132	62 173	10 084	11 346	23 567	14 500	14 637	27 358	18 439
1978	13 794	10 876	64 878	10 715	12 403	23 397	14 476	18 289	30 117	20 466
1979										
April	9 420	10 916	69 339	11 498	12 582	22 490	13 587	19 881	31 434	21 190
Mai	9 550	10 327	70 255	11 821	12 694	22 292	13 627	21 089	32 080	21 474
Juni	12 657	9 606	67 329	10 243	13 717	22 516	13 824	22 048	32 298	21 635
Juli	9 212	10 882	68 039	11 229	13 322	22 432	13 885	22 245	32 600	21 694
August	9 273	11 688	68 241	10 293	13 484	22 222	13 872	22 256	32 643	22 117
September ..	12 518	10 724	66 469	10 363	14 048	22 253	13 831	22 279	33 232	22 416
Oktober	9 040	13 007	68 570	10 596	14 126	22 488	13 831	22 488	33 477	22 686
November ...	9 429	10 005	68 347	10 479	13 714	22 621	14 026	23 462	34 238	23 066
Dezember ²⁾ .	13 676	12 136	64 758	10 451	15 369	23 779	14 607	23 529	34 444	23 254
1980										
Januar ²⁾	9 491	13 456	68 390	11 275	16 778	23 477	14 245	24 100	34 967	23 361
Februar ²⁾	9 265	13 837	73 853	11 849	15 849	23 998	14 309	25 103	35 696	23 738
März	12 192	14 545	77 357	12 004	17 387	24 915	14 505	25 473	36 442	24 206
April	9 546	14 101	73 010	12 034	17 643	24 288	14 552	24 591	36 545	24 607
Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972). Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.										
¹⁾ Ab Mai 1979 einschließlich der Banque cantonale du Jura. ²⁾ Provisorische Angaben.										

Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

46

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque Populaire Suisse		Total		Positions du bilan
Décembre 1979 ¹⁾	Mars 1980	Décembre 1979 ²⁾	Mars 1980	Décembre 1979 ³⁾	Mars 1980	
7	8	9	10	11	12	
						Actif
3 041,1	2 822,4	778,2	660,6	10 405,7	9 718,5	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux
2 623,7	3 119,1	457,3	615,7	10 871,9	13 388,9	Avoirs en banque à vue
11 318,9	14 321,2	674,7	1 217,0	52 335,2	62 028,0	Avoirs en banque à terme
2 242,7	2 356,9	366,2	414,4	9 130,9	10 756,3	Effets de change et papiers monétaires
4 361,6	4 415,4	1 248,1	1 205,9	12 644,1	14 581,9	Comptes courants débiteurs en blanc
3 713,8	3 823,8	1 924,8	2 045,1	12 927,3	13 963,1	Comptes courants débiteurs gagés
2 079,0	2 115,5	1 156,1	1 133,3	6 840,5	6 927,0	<i>dont garantis par hypothèque</i>
4 137,9	4 485,7	1 177,1	1 307,7	20 658,9	22 425,5	Avances et prêts à terme fixe en blanc
8 693,6	9 129,9	1 406,2	1 564,9	23 200,3	24 721,6	Avances et prêts à terme fixe gagés
5 591,7	5 879,5	949,9	1 006,3	13 806,0	14 540,2	<i>dont garantis par hypothèque</i>
2 560,5	2 502,3	741,4	784,7	12 006,1	13 326,6	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public
5 078,2	5 348,9	5 224,7	5 390,5	24 552,5	25 701,1	Placements hypothécaires
3 007,4	3 241,3	703,8	782,4	9 805,0	10 620,9	Titres
1 721,0	1 730,0	54,3	54,6	3 851,4	3 923,0	Participations permanentes
920,0	942,0	139,3	140,6	2 396,0	2 435,5	Immeubles à l'usage de la banque
182,0	183,0	127,3	128,0	832,8	834,3	Autres immeubles
1 631,8	1 948,4	188,2	204,8	6 622,1	8 274,8	Autres actifs
-	-	-	-	-	-	Capital non libéré
-	-	-	-	-	-	Report à nouveau (perte)
55 234,2	60 370,3	15 211,6	16 516,9	212 240,2	236 700,0	Total du bilan
20 906,9	21 854,8	5 756,2	6 123,6	69 430,6	75 692,1	<i>dont débiteurs¹⁾</i>
						Passif
3 792,7	4 850,1	510,1	557,3	16 890,8	23 554,7	Engagements en banque à vue
13 306,5	14 683,8	842,8	1 727,4	43 295,3	50 769,3	Engagements en banque à terme
7 574,1	7 573,0	1 866,2	1 762,2	26 210,3	25 842,3	Créanciers à vue
9 456,3	12 796,3	1 378,1	1 994,5	36 692,9	49 759,1	Créanciers à terme
4 612,8	4 290,5	4 633,5	4 579,4	26 215,1	25 118,9	Dépôts d'épargne
2 433,9	2 303,0	2 467,7	2 339,8	12 005,3	11 448,6	Livrets et carnets de dépôts
5 501,0	5 245,3	1 687,6	1 671,6	19 152,2	18 444,8	Obligations de caisse et bons de caisse
1 595,3	1 816,3	445,0	545,0	4 893,7	5 414,1	Emprunts obligataires
231,5	231,4	76,0	77,5	523,6	523,9	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage
82,1	73,0	0,1	0,1	355,5	508,4	Acceptations et billets à ordre
-	-	-	-	-	-	Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
3 011,6	2 793,4	438,0	370,6	12 926,7	12 046,9	Autres passifs
1 195,0	1 195,0	350,0	375,0	4 638,1	4 879,6	Capital
2 433,4	2 511,2	510,1	510,1	8 122,3	8 358,4	Réserves
8,0	8,0	6,4	6,4	318,4	31,0	Report à nouveau
55 234,2	60 370,3	15 211,6	16 516,9	212 240,2	236 700,0	Total du bilan
48 504,1	53 789,7	13 907,0	15 254,7	185 879,2	210 875,7	<i>dont fonds de tiers²⁾</i>

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972).

¹⁾ Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

²⁾ Engagements en banque, Créanciers à vue, Créanciers à terme, Dépôts d'épargne, Livrets et carnets de dépôts, Obligations de caisse et bons de caisse, Emprunts obligataires, Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage.

³⁾ Chiffres provisoires.

Jahresende Quartalsende	Schweizerische Fonds mit Anlagen – Fonds suisses avec placements							
	In Wertchriften en titres				In Immobilienwerten en valeurs immobilières			
	schweizerische suisses	ausländische étrangers	schweiz. und ausländische suisses et étrangers	Total	schweizerische suisses	ausländische étrangères	schweiz. und ausländische suisses et étrangères	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	
	Zahl der Anlagefonds							
1978	7	17	50	74	35	1	2	38
1979 März	7	17	50	74	35	1	2	38
Juni	7	18	49	74	35	1	2	38
Sep.	7	18	49	74	35	1	2	38
Dez.	7	18	49	74	35	1	2	38
1980 März	7	18	51	76	35	1	2	38
	Zahl der umlaufenden Antellscheine (In 1000)							
1978	8 504	16 698	110 216	135 418	13 157	50	3 589	16 796
1979 März	8 712	16 540	111 797	137 049	13 198	50	3 735	16 983
Juni	8 670	16 152	110 596	135 418	13 261	49	3 924	17 234
Sep.	8 731	15 775	108 670	133 176	13 386	49	4 121	17 556
Dez.	8 658	15 232	107 131	131 021	13 589	47	4 295	17 931
1980 März	8 553	14 830	103 743	127 126	13 617	46	4 710	18 373
	Fondsvermögen (In Millionen Franken)							
1978	1 040,5	755,3	7 076,7	8 872,5	4 403,5	28,2	506,6	4 938,3
1979 März	1 129,2	795,5	7 298,0	9 222,7	4 442,8	29,9	536,4	5 009,1
Juni	1 126,5	773,8	7 144,2	9 044,5	4 539,7	29,2	564,4	5 133,3
Sep.	1 155,1	817,8	6 957,9	8 930,8	4 782,4	29,2	606,3	5 417,9
Dez.	1 096,0	846,4	6 671,6	8 614,0	4 805,1	27,1	655,1	5 487,3
1980 März	1 022,6	867,5	6 323,5	8 213,6	4 822,8	29,9	764,3	5 617,0
Jahr Quartal	Den Anlagefonds zugeflossener Betrag (In Millionen Franken)							
1978	55,2	51,1	847,9	954,2	86,9	–	62,0	148,9
1979	71,1	59,4	329,2	459,7	340,5	–	105,2	445,7
1979								
I	38,0	13,4	174,1	225,5	44,8	–	21,2	66,0
II	12,0	4,0	42,0	58,0	46,0	–	28,3	74,3
III	13,3	36,7	25,2	75,2	207,2	–	29,4	236,6
IV	7,8	5,3	87,9	101,0	42,5	–	26,3	68,8
1980								
I	2,7	13,5	87,1	103,3	15,4	–	64,8	80,2
	Zu Lasten der Anlagefonds zurückbezahlter Betrag (In Millionen Franken)							
1978	13,0	46,7	193,0	252,7	18,1	–	10,2	28,3
1979	30,4	94,4	452,5	577,3	1,8	1,4	6,1	9,3
1979								
I	2,0	18,1	41,8	61,9	–	–	1,9	1,9
II	10,1	23,3	89,6	123,0	0,5	0,2	1,9	2,6
III	5,0	24,7	134,7	164,4	0,4	0,1	1,5	2,0
IV	13,3	28,3	186,4	228,0	0,9	1,1	0,8	2,8
1980								
I	15,4	41,8	291,6	348,8	1,9	0,8	1,0	3,7

Die Tabelle gibt Aufschluß über die Entwicklung der dem Bundesgesetz über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966 unterstellten Anlagefonds und anlagefondsähnlichen Sondervermögen. Das Gesetz und die Vollziehungsverordnung traten am 1. Februar 1967 in Kraft.

¹⁾ Ohne Berücksichtigung der Fonds, die sich in Liquidation befinden.

²⁾ Art. 5 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über die Anlagefonds.

Fonds de placement¹⁾

47

Schweizerische Fonds mit Anlagen – Fonds suisses avec placements					Anlagefonds- ähnliche Sonder- vermögen	Von Vertretern ausländischer Anlagefonds in der Schweiz plazierte Anteilscheine	Fin d'année Fin de trimestre
In Wertchriften u. Immobilien- werten en titres et en val. Immob.	Total			Gesamttotal (Col. 10-12)			
schweizerische u. ausländische suisse et étrangers 9	in der Schweiz (Kol. 1 u. 5) en Suisse (Col. 1 et 5) 10	im Ausland (Kol. 2 und 6) à l'étranger (Col. 2 et 6) 11	In der Schweiz u. im Ausland (Kol. 3, 7 u. 9) en Suisse et à l'étranger (Col. 3, 7 et 9) 12	Total général (Col. 10-12) 13	Fonds analogues *)	Parts émises en Suisse par des représen- tants de fonds étrangers 15	
Nombre de fonds de placement							
5	42	18	57	117	1	46	1978
5	42	18	57	117	1	45	Mars 1979
5	42	19	56	117	1	46	Juin
5	42	19	56	117	1	44	Sep.
5	42	19	56	117	1	44	Déc.
5	42	19	58	119	1	43	Mars 1980
Nombre de parts en circulation (en 1000)							
2 215	21 661	16 748	116 020	154 429	4	-	1978
2 216	21 910	16 590	117 748	156 248	4	-	Mars 1979
2 336	21 931	16 201	116 856	154 988	4	-	Juin
2 354	22 117	15 824	115 145	153 086	4	-	Sep.
2 354	22 247	15 279	113 780	151 306	4	-	Déc.
2 354	22 170	14 876	110 807	147 853	4	-	Mars 1980
Fortune des fonds (en millions de francs)							
261,9	5 444,0	783,5	7 845,2	14 072,7	11,4	-	1978
266,0	5 572,0	825,4	8 100,4	14 497,8	10,9	-	Mars 1979
282,9	5 666,2	803,0	7 991,5	14 460,7	12,1	-	Juin
287,6	5 937,5	847,0	7 851,8	14 636,3	12,1	-	Sep.
279,1	5 901,1	873,5	7 605,8	14 380,4	12,1	-	Déc.
281,2	5 845,4	897,4	7 369,0	14 111,8	12,0	-	Mars 1980
Montant revenant aux fonds de placement (en millions de francs)							Année Trimestre
0,3	142,1	51,1	910,2	1 103,4	-	237,6	1978
14,9	411,6	59,4	449,3	920,3	-	74,1	1979
							1979
1,1	82,8	13,4	196,4	292,6	-	28,6	I
12,0	58,0	4,0	82,3	144,3	-	9,5	II
1,8	220,5	36,7	56,4	313,6	-	9,7	III
-	50,3	5,3	114,2	169,8	-	26,3	IV
							1980
-	18,1	13,5	151,9	183,5	-	3,3	I
Montant remboursé par les fonds de placement (en millions de francs)							
-	31,1	46,7	203,2	281,0	-	47,9	1978
-	32,2	95,8	458,6	586,6	-	73,1	1979
							1979
-	2,0	18,1	43,7	63,8	-	11,2	I
-	10,6	23,5	91,5	125,6	-	15,6	II
-	5,4	24,8	136,2	166,4	-	24,4	III
-	14,2	29,4	187,2	230,8	-	21,9	IV
							1980
-	17,3	42,6	292,6	352,5	-	49,9	I

Le tableau renseigne sur l'évolution des fonds de placement et autres fonds de nature analogue soumise à la loi fédérale sur les fonds de placement du 1er juillet 1966. La loi et l'ordonnance d'exécution y afférente sont entrées en vigueur le 1er février 1967.

¹⁾ Compte non tenu des fonds en liquidation.

²⁾ Art. 5 de l'ordonnance d'exécution de la loi fédérale sur les fonds de placement.

ZAHLUNGSVERKEHR - TRAFIC DES PAIEMENTS
Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank - Virements de la Banque nationale suisse
 In Millionen Franken - En millions de francs

48

Monat Mois	Gesamtumsatz ¹⁾ - Mouvement total ¹⁾ (Banken, Handel, Industrie - Banques, commerce, industrie)						
	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980
	Jan. - Jan.	1 019 087	561 251	607 179	649 768	689 428	587 397	876 145
Feb. - Fév.	968 506	496 054	570 416	654 087	597 793	520 364	888 704
März - Mars	1 000 604	495 362	685 955	863 639	700 132	593 978	1 186 119
Apr. - Avr.	1 015 673	618 356	600 384	719 078	643 671	723 147	1 091 571
Mal - Mai	1 027 454	515 822	588 284	701 634	658 845	737 042	888 825
Junl - Juin	865 192	508 390	633 410	772 482	743 753	821 338	
Jull - Juill.	675 211	691 747	714 216	764 738	758 337	760 958	
Aug. - Août	663 075	576 072	624 247	771 481	709 542	798 530	
Sep. - Sep.	628 740	615 575	611 679	795 658	627 688	793 185	
Okt. - Oct.	703 573	701 449	570 483	806 677	588 760	938 470	
Nov. - Nov.	641 376	516 570	561 770	729 494	541 686	880 321	
Dez. - Déc.	576 294	608 562	584 878	744 218	525 629	730 097	
Total	9 784 785	6 905 210	7 352 881	8 972 954	7 785 264	8 884 827	
Jan. bis Mai Jan. à Mai	5 031 324	2 686 845	3 052 218	3 588 206	3 289 869	3 161 927	4 931 364

¹⁾ Einschließlich transitorische Buchungen. - Y compris les écritures transitoires.

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte - Clearing des titres pour opérations au comptant
 In 1000 Franken - En 1000 francs

49

Monat Mois	Basel				Zürich			
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés		davon kompensiert dont compensés		Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés		davon kompensiert dont compensés	
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	1979	1980
Jan. - Jan.	186 638	224 361	126 710	157 527	1 186 246	1 263 062	892 791	1 045 140
Feb. - Fév.	207 343	232 006	150 093	169 333	1 369 145	1 416 007	1 098 440	1 145 773
März - Mars	172 824	206 079	118 551	141 422	1 404 872	1 312 745	1 066 692	1 049 138
Apr. - Avr.	147 896	150 321	102 877	104 611	1 021 520	959 471	805 420	730 953
Mal - Mai	182 564	146 730	127 188	106 800	1 178 515	896 821	953 568	694 174
Junl - Juin	146 393		102 071		1 173 104		877 391	
Jull - Juill.	159 007		109 041		1 072 580		835 529	
Aug. - Août	163 588		113 970		1 127 166		907 479	
Sep. - Sep.	165 484		114 858		1 021 712		788 464	
Okt. - Oct.	195 834		141 465		1 413 031		1 136 877	
Nov. - Nov.	164 819		117 049		1 182 191		936 334	
Dez. - Déc.	138 147		101 001		865 579		707 508	
Total	2 030 537		1 424 874		14 015 661		11 006 493	
Jan. bis Mai Jan. à Mai	897 265	959 497	625 419	679 693	6 160 298	5 848 106	4 816 911	4 665 178

Postcheck- und Giroverkehr - Trafic des comptes de chèques et virements postaux

50

Monat Mois	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken - Mouvement en millions de francs									
	Anzahl Nombre	Guthaben in Millionen Franken Avoirs en millions de francs	Bargeldverkehr Mouvement de fonds				Giroverkehr Virements		Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank Compensation avec la Banque nationale suisse		Total ¹⁾	
			Einzahlungen Versements		Auezahlungen Palements		1979	1980	1979	1980	1979	1980
			1979	1980	1979	1980						
Jan. - Jan.	883 469	10 730	6 947	7 317	3 180	3 285	88 321	99 021	5 169	6 039	103 861	116 324
Feb. - Fév.	888 392	10 245	5 688	6 325	2 799	3 097	65 794	78 234	3 664	4 268	78 348	92 793
März - Mars	893 445	10 551	6 688	7 298	3 104	3 320	75 642	82 075	3 781	4 260	90 144	98 065
Apr. - Avr.	899 381	10 289	6 521	6 965	2 995	3 237	69 499	85 603	3 800	4 606	83 188	101 090
Mal - Mai	907 618	9 525	6 786	6 997	3 170	3 211	72 697	77 797	4 291	4 052	87 612	92 553
Junl - Juin			7 165		3 112		76 635		3 910		92 092	
Jull - Juill.			7 177		3 292		89 269		5 338		105 968	
Aug. - Août			6 221		3 049		71 638		4 403		86 013	
Sep. - Sep.			5 984		2 875		68 304		3 485		81 808	
Okt. - Oct.			7 248		3 431		87 396		4 761		103 819	
Nov. - Nov.			6 791		3 390		76 144		3 786		90 824	
Dez. - Déc.			8 653		4 122		86 557		3 371		103 524	
Total			81 869		38 519		927 896		49 759		1 107 201	
Jan. bis Mai Jan. à Mai			32 640	34 902	15 248	16 150	371 953	422 730	20 705	23 225	443 153	500 825

¹⁾ Einschließlich übriger Giroausgleich. - Y compris autres compensations.

ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

Einnahmen	1977	1978	1979	1979				1980	Recettes
				Quartal - Trimestre					
				I	II	III	IV	I	
Roherträge - Rendements bruts									
Steuern									Impôts
Wehrsteuer	2 824 297	3 206 378	3 090 445	338 504	2 209 209	370 812	171 920	145 752	Impôt pour la défense nationale
Verrechnungssteuer.....	1 455 765	1 369 353	941 744	555 517	- 113 957	- 48 774	548 958	330 804	Impôt anticipé
Militärpflichtersatz ..	102 464	100 945	107 318	-	-	-	107 318	-	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	488 713	530 615	643 839	142 350	195 895	146 007	159 587	141 179	Droits de timbre
Warenumsatzsteuer.....	3 788 127	4 038 384	4 234 319	1 149 943	954 779	1 075 238	1 054 359	1 248 776	Impôts sur le chiffre d'affaires
Tabaksteuer.....	567 704	568 732	637 177	172 222	191 083	103 303	170 569	155 393	Impôt sur le tabac
Biersteuer.....	32 177	31 976	32 207	7 100	6 966	9 193	8 948	7 311	Impôt sur la bière
Steuern zusammen .	9 259 247	9 846 383	9 687 049	2 365 636	3 443 975	1 655 779	2 221 659	2 029 215	Impôts en tout
Zölle									Droits de douane
Einfuhrzölle	858 476	864 058	875 929	213 360	227 543	210 409	224 617	224 985	Droits d'entrée
Tabakzölle	7 185	6 797	6 910	1 296	2 188	1 691	1 735	1 606	Droits sur le tabac
Treibstoffzölle.....	877 167	903 410	903 580	202 538	231 020	236 515	233 507	210 074	Droits sur les carburants
Zollzuschlag auf Treibstoffen.....	1 161 904	1 195 615	1 194 994	271 214	308 671	314 745	300 364	280 681	Droits supplémentaires sur les carburants
Übrige Zollzuschläge	16 063	19 827	20 704	5 097	5 393	4 703	5 511	5 373	Autres droits supplémentaires
Zölle zusammen	2 920 795	2 989 707	3 002 117	693 505	774 815	768 063	765 734	722 714	Droits en tout
Übrige Abgaben¹⁾	443 364	615 306	567 187	64 433	152 867	125 987	223 900	85 555	Autres recettes¹⁾
Total	12623406	13451396	13256353	3 123 574	4 371 657	2 549 829	3 211 293	2 837 484	Total
Kantonsantelle - Parts des cantons									
Wehrsteuer	847 141	822 362	880 169						Impôt pour la défense nationale
Verrechnungssteuer.....	144 426	115 450	92 972						Impôt anticipé
Militärpflichtersatz ..	20 493	17 161	21 464						Taxe militaire
Stempelabgaben ...	96 592	89 260	127 566						Droits de timbre
¹⁾ Preiszuschläge usw. - Suppléments de prix, etc									

51

Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre

Roherträge in 1000 Franken – Rendements bruts en 1000 francs

52

Art der Einnahmen	1974	1975	1976	1977	1978	1979	Genre des recettes
Grundzahlen – Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	3 546 840	3 510 446	5 068 212	4 382 526	4 676 676	4 139 507	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	437 591	468 967	495 459	488 713	530 615	643 839	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern	3 941 559	3 791 918	4 076 462	4 388 008	4 639 092	4 903 703	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	2 802 789	2 939 161	2 833 305	2 920 795	2 989 707	3 002 117	Droits de douane
Übrige Abgaben....	191 187	315 547	394 597	443 364	615 306	567 187	Autres recettes
Total.....	10 919 966	11 026 039	12 868 035	12 623 406	13 451 396	13 256 353	Total
Prozentzahlen – Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	32,5	31,8	39,4	34,7	34,8	31,2	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	4,0	4,2	3,8	3,9	3,9	4,9	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern	36,1	34,4	31,7	34,8	34,5	37,0	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	25,7	26,7	22,0	23,1	22,2	22,6	Droits de douane
Übrige Abgaben....	1,7	2,9	3,1	3,5	4,6	4,3	Autres recettes
Total.....	100	100	100	100	100	100	Total

Eidgenössische Stempelabgaben – Droits de timbre fédéraux

In 1000 Franken – En 1000 francs

53

Gegenstand der Abgabe	1978	1979					1980	Objet du droit
	Quartal – Trimestre							
	IV	I	II	III	IV	I		
Emission von Wertpapieren	27 462	35 017	39 479	35 823	36 733	32 506	Emission de titres	
Umsatz von Wertpapieren	82 312	87 771	112 171	87 771	97 761	92 250	Négociation de titres	
Wechsel	-	-	- 346	-	-	-	Effets de change	
Prämienquittungen	19 297	19 541	44 500	22 389	25 063	16 399	Quittances de primes	
Bußen usw.	101	21	91	24	30	24	Amendes, etc.	
Rohertrag	129 172	142 350	195 895	146 007	159 587	141 179	Rendement brut	

Erträge der Verrechnungssteuer – Rendements de l'impôt anticipé

In 1000 Franken – En 1000 francs

54

Verrechnungssteuer	1978	1979					1980	Impôt anticipé
	Quartal – Trimestre							
	IV	I	II	III	IV	I		
Eingänge	1 219 608	2 034 685	1 718 303	1 027 588	1 227 846	1 729 812	Rentrées	
Rückerstattungen...	524 441	1 479 168	1 832 260	1 076 362	678 888	1 399 008	Remboursements	
Verrechnungssteuer Rohertrag	695 167	555 517	- 113 957	- 48 774	548 958	330 804	Rendement brut de l'impôt anticipé	

Ausgaben des Bundes - Dépenses de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

Ausgaben	1977	1978	1979	1979				1980	Dépenses
				Quartal - Trimestre					
				I	II	III	IV	I	
Total.....	15 493,0	15 824,5	16 612,5	3 020,8	4 202,8	3 033,4	6 355,5	3 218,2	Total
davon: Verwaltungs- und Betriebsausgaben ¹⁾ .	1 404,8	1 465,6	1 492,7	224,5	307,1	316,9	644,2	223,1	dont: Dépenses d'adminis- tration et d'exploit- ation ¹⁾
Subventionen	5 380,8	5 516,7	5 657,8	971,6	1 416,4	691,0	2 578,8	1 174,2	Subventions
Grundstücke und Fahrnis ²⁾	1 661,6	1 595,8	1 862,7	219,3	333,9	368,9	940,6	233,9	Immeubles et mobilier ²⁾

¹⁾ Ohne Personalbezüge - Sans la rémunération du personnel.

²⁾ Inklusive Kriegsmaterial - Y compris le matériel de guerre.

55

Rechnungsabschlüsse des Bundes - Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Gesamtrechnung - Compte général								Fehlbetrag der Bilanz Découvert du bilan
	Finanzrechnung Compte financier			Vermögensveränderungen Variations de la fortune			Abchluß Clôture		
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Überschuß Excédent	Aufwand Charges	Ertrag Revenus	Überschuß Excédent	Reinaufwand Déficit	Reinertrag Bonif	
1939	964,0	621,5	- 342,5	94,2	34,3	- 59,9	402,4		1 931,4
1970	7 765,0	7 974,5	209,5	757,3	845,7	88,4		297,9	2 022,8
1971	8 962,5	8 668,9	- 293,6	815,5	1 172,9	357,4		63,8	1 959,0
1972	10 366,0	10 118,7	- 247,3	697,5	1 100,7	403,2		155,9	1 803,1
1973	11 625,1	10 846,5	- 778,6	993,9	1 900,0	906,1		127,5	1 675,6
1974	13 051,6	12 011,5	-1 040,1	876,4	1 979,0	1 102,6		62,5	1 613,1
1975	13 540,8	12 231,6	-1 309,2	1 024,9	886,6	- 138,3	1 447,5		3 060,6
1976	15 860,0	14 287,2	-1 572,8	1 221,5	908,5	- 313,0	1 885,8		4 946,4
1977	15 493,0	14 025,9	-1 467,1	1 505,5	672,0	- 833,5	2 300,6		7 247,0
1978	15 824,5	15 106,0	- 718,5	1 529,5	726,8	- 802,7	1 521,2		8 768,2
1979	16 612,5	14 898,0	-1 714,5	1 373,0	762,1	- 610,9	2 325,4		11 093,6
1980 ¹⁾	17 336,8	16 045,6	-1 291,2	1 370,6	589,7	- 780,9	2 072,1		12 723,0

¹⁾ Voranschlag. - Budget.

56

Öffentliche Schulden des Bundes - Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Feste Schulden - Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances ins- crites au livre de la dette	Buchschulden Dettes en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	-	-	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1970	3 511,2	926,8	45,0	783,4	5 266,4	81,5	5 347,9
1971	4 106,9	841,1	45,0	782,4	5 775,4	83,9	5 859,3
1972	4 504,0	769,0	45,0	782,4	6 100,4	85,1	6 185,5
1973	4 777,7	707,3	45,0	878,0	6 408,0	85,2	6 493,2
1974	5 029,1	1 035,9	290,0	929,0	7 284,0	833,9	8 117,9
1975	6 518,4	1 046,6	415,0	1 429,0	9 409,0	1 158,4	10 567,4
1976	10 581,3	1 313,7	480,0	1 429,0	13 804,0	407,2	14 211,2
1977	10 929,7	1 315,3	370,0	1 166,3	13 781,3	408,0	14 189,3
1978	10 929,2	1 315,8	470,0	837,5	13 552,5	6,2	13 558,7
1979	10 739,4	1 160,6	370,0	751,3	13 021,3	637,6	13 658,9

57

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen
Résultats d'exploitation des Chemins de fer fédéraux suisses

In Millionen Franken - En millions de francs

58

Quartal Trimestre	Verkehrsertrag Produits de transport		Betriebsertag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuß Excédent d'exploitation	
	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾
I	434,6	485,8	569,9	622,3	572,9	604,2	- 3,0	18,1
II	484,2		619,5		581,7		37,8	
III	492,6		627,9		592,2		35,7	
IV	491,4		626,9		589,2		37,7	
Total	1 902,8		2 444,2		2 336,0		108,2	

¹⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Betriebs-, Gewinn- und Verlustrechnung der PTT-Betriebe
Compte d'exploitation et compte de profits et pertes de l'entreprise des PTT

In Millionen Franken - En millions de francs

59

Quartal Trimestre	Gesamtertrag Total des produits		Gesamtaufwand Total des charges		Unternehmungsergebnis Résultat d'entreprise	
	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾
I	1 428,8	1 514,5	1 341,9	1 416,1	86,9	98,4
II	1 448,6		1 331,7		116,9	
III	1 431,2		1 361,0		70,2	
IV	1 567,0		1 465,2		101,8	
Total	5 875,6		5 499,8		375,8	

¹⁾ Die Quartalsergebnisse erlauben keine endgültigen Schlüsse für das Jahresergebnis. - Les résultats trimestriels ne permettent pas de conclusions définitives pour le résultat annuel.

Finanzen und Steuern der Kantone und der grössern Städte Finances et impôts des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

60

Kantone, Städte Cantons, Villes	Rechnungsabschlüsse der Verwaltungsrechnung ¹⁾ Résultats du compte d'administration ¹⁾				Statistische Gesamtrechnung ²⁾ - Compte général statist. ²⁾											
	Rechn. - Comptes 1978		Budget 1979		Rechn. - Comptes 1979		Budget 1980		Abschlüsse - Résultats		Ausgaben - Dépenses		Steuern - Impôts			
									1977		1978		1977		1978	
									1977		1978		1977		1978	
Kantone - Cantons																
Zürich	- 247 525	- 193 491	- 105 670	- 157 000	- 124 604	- 117 577	3 225 113	3 250 371	1 875 826	1 896 803						
Bern	5 000	- 66 256	- 87 766	71 117	32 848	2 656 549	2 686 855	1 461 383	1 439 673							
Luzern	- 3 652	- 39 134	- 14 199	- 39 723	- 4 589	5 270	695 218	725 019	291 105	308 735						
Uri	- 2 803	- 5 874	88	- 10 353	- 6 889	643	311 169	289 989	38 236	41 631						
Schwyz	3 651	- 4 600	2 556	- 4 129	1 240	- 6 262	208 904	228 865	78 351	81 752						
Obwalden ...	- 7 397	- 7 031	- 4 860	- 4 420	- 2 633	- 4 447	66 995	73 639	14 032	15 042						
Nidwalden ..	- 3 440	- 7 400	- 5 451	- 12 385	- 4 978	- 18 260	115 472	140 386	19 627	23 007						
Glarus	12 336	- 4 623	6 071	- 5 904	- 2 884	12 470	138 808	121 969	74 041	75 791						
Zug	6 806	- 39 845	- 33 108	- 42 860	21 593	32 449	196 300	193 989	98 097	106 502						
Fribourg	- 14 383	- 23 678	- 11 241	- 28 464	- 8 976	- 5 240	572 439	587 104	204 378	206 992						
Solothurn ...	- 10 657	- 28 922	- 10 096	- 29 000	- 28 422	- 9 098	498 414	475 803	250 804	256 228						
Basel-Stadt..	3 900	- 38 046	- 58 351	16 307	3 854	1 619 405	1 662 363	984 258	976 303							
Basel-Land..	- 19 310	- 48 148	- 65 400	- 21 996	- 18 155	685 443	684 782	395 764	397 667							
Schaffhausen	9 722	1 862	11 861	- 6 559	7 590	10 668	177 094	174 009	105 793	103 590						
Appenzell AR	196	- 3 048	- 1 649	- 2 421	- 964	- 581	100 798	98 922	43 507	43 425						
Appenzell IR	7	- 2 077	514	- 6 920	- 468	1 113	43 767	37 789	11 373	12 295						
St. Gallen ...	29 404	- 19 055	4 591	- 26 091	53 068	33 982	826 353	872 446	444 587	442 861						
Graubünden..	- 1 178	- 21 294	- 11 266	- 32 277	10 559	30 340	591 271	588 594	235 032	252 224						
Aargau	- 31 895	- 53 253	- 15 143	- 46 000	- 22 057	- 31 577	1 022 502	1 041 275	575 805	594 523						
Thurgau	15 945	- 10 949	10 022	- 15 200	15 954	26 239	428 410	411 554	220 534	220 323						
Ticino	- 89 390	- 109 200	- 152 071	- 123 000	- 72 230	- 82 164	998 313	1 079 375	500 767	516 340						
Vaud	- 17 417	- 104 491	- 38 007	- 127 028	- 36 568	8 331	1 674 660	1 671 090	934 374	958 025						
Valais	- 18 136	- 34 363	- 1 728	- 22 800	- 23 853	- 10 719	666 297	670 400	263 377	275 386						
Neuchâtel ...	5 124	- 12 025	7 488	- 9 054	- 521	12 277	357 230	363 490	213 581	228 309						
Genève	- 161 495	- 129 520	- 135 203	- 152 430	- 168 891	- 119 926	1 982 791	1 994 212	1 201 390	1 248 572						
Jura		3 378		- 26 819												
Total	- 536 587	-1 001 083		-1 142 354	- 334 095	- 214 808	19 859 715	20 124 790	10 536 022	10 721 999						
25 Städte - 25 Villes																
Zürich	- 548	- 27 117	- 6 432	- 14 934	24 999	- 7 597	1 730 808	1 765 885	928 956	895 513						
Genève	- 58 367	- 81 384	- 56 568	- 95 614	- 3 282	- 2934	313 337	321 752	217 850	223 518						
Bern	34 592	- 32 622	34 729	- 27 622	35 148	49 557	511 138	505 317	297 861	298 758						
Lausanne ...	- 44 936	- 83 413	- 81 687	- 15 480	41 750	314 466	321 029	202 819	242 638							
Winterthur ..	- 7 081	- 41 274	- 12 841	- 45 068	29 334	21 723	242 625	243 618	142 592	133 834						
St. Gallen ...	134	- 12 177	- 14 939	- 15 997	12 272	20 015	220 862	225 488	127 408	129 022						
Luzern	- 15 428	- 15 810	- 9 839	- 18 977	7 552	13 584	183 332	185 508	102 270	104 845						
Biel	- 7 006	- 8 000	- 5 841	- 8 000	13 617	10 983	154 140	157 098	90 449	94 436						
Chaux-de-Fds	2 247	- 6 231	- 2 171		281	2 735	112 949	110 860	47 549	50 115						
Neuchâtel ...	- 14 939	- 16 369	- 17 911	- 15 775	- 6 369	- 4 956	122 761	131 091	47 015	49 948						
Fribourg	13	5		5	8 048	7 976	56 644	58 292	43 434	46 575						
Schaffhausen	7 389	368		50	14 535	10 737	82 253	80 729	51 209	49 911						
Thun	- 9 012	- 18 636	- 12 570	- 23 449	10 443	7 860	77 857	81 505	54 438	50 456						
Köniz	- 6 314	- 11 310	- 11 170	9 550	9 984	70 851	67 391	51 576	51 353							
Chur	- 5 793	- 8 505	25	- 2 652	- 12 539	- 7 662	94 346	100 343	41 300	41 637						
Olten	- 5 337	- 1 170		5 176	102	- 438	45 383	51 150	28 453	29 150						
Zug	- 3 292	908	- 4 689	408	1 099	1 141	78 151	80 477	47 753	49 588						
Lugano	- 12 010	- 31 259	- 8 841	- 30 319	- 47 243	- 23 197	175 051	159 743	70 558	75 159						
Solothurn ...	- 8 031	- 7 813	- 8 139	- 9 623	- 5 248	60 250	51 300	26 337	25 747							
Grenchen ...	- 4 172	- 2 562	- 2 044	- 3 889	- 10 713	- 2 209	47 849	43 081	23 419	24 856						
Riehen	70	58		33	6 465	6 867	24 974	23 262	24 905	23 035						
Montreux	- 1 420	4		5	5 023	9 940	36 788	34 228	26 173	26 452						
Wettingen ...	- 5 102			5 718	4 679	25 945	26 973	22 075	22 740							
Uster	4 109	- 4 233	1 599	- 5 932	- 4 783	2 085	59 656	55 186	29 307	31 604						
Aarau	- 7 161	- 2 756	- 1 447	- 10 781	8 699	65 072	53 833	25 011	27 009							
Total	- 164 555	- 411 298			63 373	176 074	4 907 488	4 935 139	2 770 717	2 797 899						

¹⁾ Von den Kantonen und Städten veröffentlichte Ergebnisse der ordentl. und ausserordentl. Verwaltungsrechnungen bzw. Finanzrechnungen (Kantone Bern, Fribourg, Valais). - Résultats des comptes d'administration ordinaires et extraordinaires resp. comptes financiers (cantons de Berne, Fribourg et Valais) publiés par les cantons et villes.

²⁾ Verwaltungsrechnungen bzw. Finanzrechnungen einschliesslich Ausgaben und Einnahmen der Spezial-, Vermögens- und Fondsrechnungen sowie Aufrechnungen. - Comptes d'administration resp. comptes financiers, y compris les dépenses et recettes des comptes spéciaux, de la fortune et des fonds ainsi que les augmentations.

Schulden der Kantone und der größern Städte Dettes des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

61

Kantone, Städte Cantons, Villes	Feste Schulden Dettes consolidées		Schwebende Schulden Dettes flottantes		Interne Verschuldung ¹⁾ Dettes internes ¹⁾		Übrige Schulden Autres dettes	
	Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année	
	1978	1979	1978	1979	1978	1979	1978	1979
Kantone - Cantons								
Zürich	1 536 624		250 106		1 759 038		47 690	
Bern	1 118 750		67 842		1 042 466		169 171	
Luzern	703 044	676 125	8 306	21 250	218 438	246 023	129 218	136 012
Uri	80 820	81 480	38 385	34 357	59 761	65 709	617	566
Schwyz	141 000	141 600	13 094	22 580	13 872	48 181	72 601	44 128
Obwalden	49 417	48 214	4 536	2 168	6 060	6 085	29 058	30 641
Nidwalden	109 660		1 322		5 769		24 625	
Glarus	34 550		1 348		21 345		44 474	
Zug	164 062		843		-		47 511	
Fribourg	418 050	431 350	30 218	15 348	202 889	228 942	139 552	126 098
Solothurn	180 900		8 713		655 898		95 385	
Basel-Stadt	1 177 400		741 693		160 783		430 979	
Basel-Land	697 250		9 842		228 232		182 457	
Schaffhausen	77 600	77 150	3 327	4 453	139 313	153 210	28 627	3 158
Appenzell AR	45 000	45 000	1 198	3 954	41 869	50 873	6 047	5 255
Appenzell IR	31 822	38 371	1 325	930	4 547	3 955	8 517	8 806
St.Gallen	354 620	334 160	709	481	16 987	31 405	281 961	262 664
Graubünden	250 850	207 600	53 623	9 634	166 546	195 805	468 243	452 080
Aargau	673 250	679 550	-	-	305 913	330 662	208 111	175 012
Thurgau	309 850		3 939		106 732		101 962	
Ticino	551 410		61 710		447 832		96 308	
Vaud	1 101 993		51 633		261 582		205 385	
Valais	385 650		-		18 084		146 927	
Neuchâtel	337 961	331 686	235	5 270	58 227	117 091	108 702	93 648
Genève	1 226 767		219 198		656 470		473 477	
Total	11 758 300		1 573 145		6 598 653		3 547 605	
25 Städte - 25 Villes								
Zürich	2 000 371		26 076		1 581 940		118 619	
Genève	625 497		2 164		274 222		15 787	
Bern	820 782		21 706		254 892		142 779	
Lausanne	712 275		5 022		111 743		41 720	
Winterthur	54 677		2 992		311 702		68 039	
St.Gallen	254 536		39 747		120 486		49 194	
Luzern	225 861		6 068		38 677		88 875	
Blol	224 868		12 161		26 226		14 060	
La Chaux-de-Fonds	195 975		9 000		13 066		45 883	
Neuchâtel	223 569		4 551		1 656		9 730	
Fribourg	25 446		116		2 753		6 653	
Schaffhausen	79 350		10 310		23 705		7 472	
Thun	162 268		4 429		19 014		16 069	
Kölnitz	76 406		1 724		14 832		54 015	
Chur	170 375		2 182		1 612		12 350	
Olten	58 837		276		30 427		15 062	
Zug	105 619		2 160		1 069		6 109	
Lugano	286 188		11 871		170 846		22 464	
Solothurn	59 330		7		4 655		5 770	
Grenchen	58 737		-		9 075		14 057	
Riehen	532		-		3 261		2 745	
Montreux	15 930		35		935		4 168	
Wettingen	44 787		-		2 281		5 492	
Uster	61 302		2 000		28 873		9 669	
Aarau	54 098		2 878		4 798		7 610	
Total	6 597 616		167 475		3 052 746		784 391	

¹⁾ Schulden an Reservefonds öffentlicher Betriebe, an Spezialfonds und an Sach-, Sozial- und Personalversicherungskassen. -
Dettes envers les réserves apparentes des exploitations publiques, envers les fonds à destination spéciale, les caisses d'assurance de choses,
d'assurances sociales et les caisses de prévoyance en faveur du personnel.

AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR

Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Einfuhr - importation					Ausfuhr - Exportation				
	Rohstoffe, Halb- fabrikate ¹⁾ Matières premières, produits ¹⁾ mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate ¹⁾ Matières premières, produits ¹⁾ mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1972	12 960	1 698	6 364	11 350	32 372	10 156	36	8 552	7 444	26 188
1973	15 055	2 571	6 475	12 488	36 589	11 641	56	10 073	8 178	29 948
1974	18 855	4 197	6 836	13 041	42 929	14 736	90	11 462	9 065	35 353
1975	13 767	3 410	5 596	11 495	34 268	12 730	75	12 217	8 408	33 430
1976	15 286	3 807	5 505	11 273	36 871	15 256	58	12 805	8 926	37 045
1977	17 992	3 954	6 672	14 408	43 026	17 674	61	13 973	10 451	42 159
1978	16 932	3 306	7 632	14 430	42 300	15 566	36	14 188	11 990	41 780
1979	19 567	5 543	7 940	15 680	48 730	17 362	40	14 790	11 833	44 025

¹⁾ Ab 1978 ohne Industriegold. - Dès 1978, sans l'or Industriel.

Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

Monat Mois	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1978	1979	1980	1978	1979	1980	1978	1979	1980
Jan. - Jan.	3 362,5	3 355,5	4 590,7	3 152,1	3 168,6	3 670,5	- 210,4	- 186,9	- 920,2
Feb. - Fév.	3 291,9	3 683,3	5 322,1	3 339,8	3 328,6	4 215,3	47,9	- 354,7	- 1 106,8
März - Mars	3 862,0	4 187,6	5 676,6	3 537,5	3 866,5	4 446,7	- 324,5	- 321,1	- 1 229,9
Apr. - Avr.	3 572,2	3 649,3	5 393,6	3 453,5	3 349,1	4 130,8	- 118,7	- 300,2	- 1 262,8
Mal - Mai	3 624,4	4 125,8		3 523,4	3 809,1		- 101,0	- 316,7	
Juni - Juin	3 978,7	3 922,7		3 868,8	3 846,1		- 109,9	- 76,6	
Juli - Juil.	3 301,9	4 219,0		3 340,0	3 633,0		38,1	- 586,0	
Aug. - Août	3 186,7	3 864,0		3 029,2	3 186,2		- 157,5	- 677,8	
Sep. - Sep.	3 407,0	4 084,4		3 532,0	3 639,3		125,0	- 445,1	
Okt. - Oct.	3 585,3	4 831,0		3 600,2	4 238,4		14,9	- 592,6	
Nov. - Nov.	3 752,9	4 626,5		3 758,8	4 240,4		5,9	- 386,1	
Dez. - Déc.	3 388,2	4 191,4		3 672,4	3 774,6		284,2	- 416,8	
Total ¹⁾	42 299,9	48 730,3		41 779,5	44 024,5		- 520,4	- 4 705,8	
Jan. b. Apr. ¹⁾	14 082,5	14 871,6	20 980,1	13 476,3	13 695,6	16 460,0	- 606,2	- 1 176,0	- 4 520,1
Jan. à Avr.									

¹⁾ Bereinigte Zahlen. - Chiffres rectifiés.

Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

Jahresergebnisse - Résultats annuels

Monatsergebnisse - Résultats mensuels

Jahr Année	Einfuhr importation	Ausfuhr Exportation
	1000 t	
1939	8 772	548
1970	31 264	2 920
1971	32 207	2 879
1972	34 977	3 194
1973	37 471	3 619
1974	35 078	4 023
1975	28 841	3 642
1976	30 231	3 953
1977	31 212	4 339
1978 ¹⁾	32 644	4 301
1979 ¹⁾	34 163	4 947

Mit Einschluß der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

¹⁾ Ohne Industriegold. - Sans l'or Industriel.

Monat Mois	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1979	1980	1979	1980
1000 t				
Jan. - Jan.	2 338	2 583	338	387
Feb. - Fév.	2 506	2 660	390	439
März - Mars	2 710	3 030	462	492
Apr. - Avr.	2 356	3 022	401	466
Mal - Mai	2 778		474	
Juni - Juin	2 974		416	
Juli - Juil.	3 016		432	
Aug. - Août	3 075		345	
Sep. - Sep.	3 015		406	
Okt. - Oct.	3 188		459	
Nov. - Nov.	3 138		472	
Dez. - Déc.	2 859		352	
Total ¹⁾	33 948		4 945	
Jan. b. Apr. ¹⁾	9 908	11 290	1 590	1 784
Jan. à Avr.				

¹⁾ Bereinigte Zahlen. - Chiffres rectifiés.

64

62

63

65

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

66

Waren	Wert - Valeur In Millionen Franken - En millions de francs						Marchandises
	März Mars		April Avril		Jan. bis April Jan. à Avril		
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	
Land- und forstwirtschaftliche Produkte	473,1	541,8	440,7	507,8	1 696,3	1 967,1	Produits de l'agriculture et de la sylviculture
Ausgangsstoffe für Landwirtschaft u. Industrie	73,6	84,1	52,4	67,1	235,4	293,8	Matières de base pour l'agriculture et l'industrie
Lebensmittel	260,1	286,8	260,5	280,5	959,1	1 072,3	Denrées alimentaires
Rohtabak	9,8	14,6	7,0	15,8	51,7	55,5	Tabacs bruts
Getränke	52,5	56,2	46,6	54,4	185,4	206,7	Boissons
Forstwirtschaftliche Produkte	50,9	70,3	48,5	66,2	172,8	239,9	Produits de la sylviculture
Energieträger	319,5	532,6	235,4	548,5	1 198,0	2 118,8	Energie
Erdöl und Destillate	294,2	511,1	210,4	502,4	1 097,4	1 989,7	Huiles brutes et distillats
Textilien und Bekleidung .	429,4	508,4	344,0	429,1	1 517,8	1 898,4	Textiles et habillement
Spinnstoffe	33,6	43,7	30,1	44,2	127,2	165,2	Matières textiles
Garne	26,4	31,7	24,3	32,7	95,4	122,6	Fils
Gewebe	47,7	51,9	45,3	55,0	179,7	210,1	Tissus
Bekleidung und Wäsche	213,8	251,7	156,7	187,7	715,9	890,3	Habillement et lingerie
Schuhe	43,2	52,5	29,7	38,3	164,4	224,1	Chaussures
Papier und Papierwaren ...	136,2	162,2	123,5	158,4	491,7	620,0	Papier et ouvrages en papier
Ausgangsstoffe	16,3	22,0	16,5	25,2	57,5	86,3	Matières de base
Papier und Karton	50,5	60,6	48,4	56,6	186,2	237,4	Papiers et cartons
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	44,9	43,9	35,1	45,0	148,6	172,0	Livres, journaux, revues
Häute, Leder, Kautschuk, Kunststoffe	143,8	175,3	125,6	169,6	489,5	646,5	Peaux, cuirs, caoutchouc, matières plastiques
Häute, Felle, Leder	34,1	37,1	30,5	37,0	118,5	142,4	Peaux et cuirs
Kautschuk	40,6	49,2	34,1	50,7	130,2	182,0	Caoutchouc
Kunststoffwaren	69,2	89,0	61,0	81,9	240,8	322,1	Ouvrages en matières plastiques
Chemikalien u. verwandte Produkte	455,9	613,7	410,4	555,2	1 629,3	2 220,7	Produits des industries chimiques et connexes
Grundstoffe u. Verbindungen	243,1	337,0	225,0	303,4	863,6	1 214,9	Substances de base et composés
Pharmazeutika	65,8	76,7	58,8	72,8	246,4	286,4	Produits pharmaceutiques
Baustoffe, Keramik, Glas ..	73,6	95,4	71,5	95,7	256,5	345,2	Matériaux p.l. construction, céramique, verre
Metalle und Metallwaren ..	395,9	522,9	353,6	511,6	1 378,3	1 935,5	Métaux et ouvrages en métaux
Eisen und Stahl	155,5	207,5	142,7	197,4	548,7	784,3	Fer et acier
Nicht Eisenmetalle	81,0	103,9	66,8	112,0	265,8	391,6	Métaux non ferreux
Metallwaren	159,4	211,5	144,1	202,2	563,8	759,6	Ouvrages en métaux
Maschinen	629,9	747,7	546,6	802,7	2 226,3	2 868,6	Machines
Nichtelektrische Maschinen .	362,1	399,0	306,6	456,9	1 236,8	1 566,7	Machines non électriques
Elektr. Maschinen u. Apparate	267,8	348,7	240,0	345,8	989,5	1 301,9	Machines et appareils électr.
Fahrzeuge	436,5	537,3	423,1	457,1	1 642,6	1 831,7	Véhicules
Personenautomobile	296,6	269,9	263,7	286,7	1 038,7	1 030,4	Voitures de tourisme
Cars, Lastwagen, Spezialautomobile	65,5	97,2	61,9	91,9	237,2	340,2	Autocars, camions, véhicules spéciaux
Luftfahrzeuge	18,1	103,9	46,1	17,4	176,7	241,5	Avions

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

66
Fortsetzung
Suite

Waren	Wert - Valeur In Millionen Franken - En millions de francs						Marchandises
	März Mars		April Avril		Jan. bis April Jan. à Avril		
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	
Felmech. u. optische Geräte, Uhren u. Bijouterie	521,4	1 061,9	437,6	971,7	1 797,8	3 847,6	Appareils, instr. d'optique, montres et bijouterie
Optische Geräte	41,6	42,2	41,7	50,3	152,2	172,1	Instruments d'optique
Felmechanische Geräte	35,2	51,3	33,7	47,1	130,0	177,5	Appareils de méc. de préc.
Edelmetalle, Edel- u. Schmucksteine für die Industrie	337,5	785,8	279,9	748,4	1 166,7	2 948,8	Métaux précieux et pierres gemmes p. l'industrie
Bijouterie u. Edelmetallwaren	79,3	147,6	60,7	94,2	253,1	431,7	Bijouterie, ouvrages mét. préc.
Verschiedene übrige Waren	172,3	177,4	137,4	186,2	549,5	679,9	Autres produits divers
Möbel u. Kleintischlerwaren .	68,9	81,5	60,9	77,7	233,9	291,9	Meubles, ouvrages en petite ébénisterie

**Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren
Exportation des principales industries et marchandises**

67

Industriezweige	Wert - Valeur In Millionen Franken - En millions de francs						Branches d'industrie
	März Mars		April Avril		Jan. bis April Jan. à Avril		
	1979	1980	1979	1980	1979	1980	
Metallindustrie	2 025,2	2 213,9	1 734,6	2 079,9	6 909,9	8 000,0	Industrie métallurgique
Nichtelektrische Maschinen ..	784,7	858,7	677,8	792,8	2 644,3	3 081,6	Machines non électriques
Elektrische Maschinen und Apparate	421,0	473,5	358,8	447,9	1 469,3	1 706,1	Machines et appareils électriques
Optische u. feinmechanische Geräte	135,4	140,5	118,6	131,2	470,3	516,3	Instruments d'optique, appareils de mécanique de précision
Uhren	285,2	297,8	231,7	282,7	930,4	1 048,4	Horlogerie
Aluminium	43,5	53,9	35,0	52,3	149,6	202,1	Aluminium
Metallwaren	214,0	235,9	186,5	218,1	750,0	863,7	Ouvrages en métaux
Chemische Industrie	743,1	860,1	709,8	820,5	2 911,4	3 349,4	Industrie chimique
Farbstoffe	116,7	125,7	110,7	100,2	432,2	451,1	Matières colorantes, etc.
Pharmazeutika	270,8	309,9	279,7	329,7	1 151,7	1 287,8	Produits pharmaceutiques
Kosmetika u. Parfümerien ...	10,7	15,8	8,6	9,8	38,8	50,1	Cosmétiques et parfumerie
Chemikalien, andere	344,8	408,7	310,7	380,8	1 288,6	1 560,5	Produits chimiques, autres
Textilien und Bekleidung ..	291,0	317,4	228,3	272,0	1 035,9	1 200,8	Textiles et habillement
Chemiefasern	9,1	9,0	7,4	6,9	32,1	33,4	Fibres chimiques
Garne aus Chemiefasern	48,1	49,7	40,7	42,8	166,5	181,8	Fils de fibres chimiques
Gewebe aus Chemiefasern ..	20,9	20,6	17,9	19,3	82,6	86,5	Tissus de fibres chimiques
Gewebe aus Seide	1,3	1,6	1,8	1,9	6,8	7,9	Tissus de soie
Wollgarne	5,5	7,7	4,7	5,1	17,9	25,3	Fils de laine
Wollgewebe	5,2	6,8	5,3	6,7	17,3	25,5	Tissus de laine
Baumwollgarne	15,1	17,6	14,9	16,4	56,9	70,8	Fils de coton
Baumwollgewebe	44,7	43,0	30,4	36,0	172,3	187,9	Tissus de coton
Stickerien	19,3	19,9	14,3	18,2	63,6	74,6	Broderies
Textile Bodenbeläge	5,8	5,4	5,3	5,6	21,8	21,7	Tapis et couvre-parquets textiles
Wirk- und Strickwaren	28,0	35,7	21,3	29,6	97,9	124,2	Bonneterie (tissus)
Bekleidungs- und Konfektionswaren	36,7	39,8	25,0	33,8	116,1	140,3	Articles d'habillement et de confection
Schuhe	16,4	19,6	9,7	12,6	58,8	72,9	Chaussures
Nahrungs- und Genußmittel	118,5	126,6	94,5	117,8	419,1	450,8	Denrées alimentaires et tabacs
Käse	43,4	37,2	25,7	38,5	142,2	147,3	Fromage
Milchkonserven und Kldermehl	1,6	3,5	3,3	3,5	10,4	14,2	Lait conservé, farines pour enfants
Schokolade	9,6	11,0	9,2	11,3	33,3	39,2	Chocolat
Suppen, Bouillon	7,2	8,8	6,9	9,2	26,1	32,2	Soupes, bouillons
Tabakfabrikate	13,5	12,1	13,5	12,5	66,6	44,0	Tabacs manufacturés
Bücher, Zeitungen	24,6	24,2	19,5	23,3	86,6	93,6	Livres, journaux

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern

In 1000 Franken

68

Länder	Einfuhr - Importation						Ausfuhr	
	1978	1979	April - Avril		Jan. bis April - Jan. à Avril		1978	1979
			1979	1980	1979	1980		
	1	2	3	4	5	6	7	8
BR Deutschland	12 233 511	13 946 477	1 076 426	1 470 160	4 359 731	5 579 481	7 537 217	8 642 594
Frankreich	5 285 610	6 273 337	477 712	638 448	1 959 785	2 623 786	3 612 492	3 845 210
Italien	4 147 710	5 054 870	386 900	482 009	1 537 011	1 961 244	2 633 684	3 127 223
Niederlande	1 544 897	2 089 279	136 110	276 006	543 105	892 454	1 210 210	1 240 951
Belgien, Luxemburg	1 629 847	2 003 159	139 122	247 250	652 804	1 007 269	1 185 788	1 255 463
Großbritannien	3 377 620	3 754 940	316 637	530 094	1 240 935	1 904 512	2 869 316	3 090 881
Dänemark	383 710	417 667	32 659	41 824	133 578	166 678	583 462	532 063
Irland	99 952	114 694	6 499	13 472	32 683	44 773	104 732	113 462
Österreich	1 649 395	1 830 029	147 983	175 796	570 013	741 416	1 938 770	2 010 843
Norwegen	151 933	178 935	10 513	17 988	60 961	75 943	395 780	373 115
Schweden	875 404	1 041 111	86 799	97 479	311 570	379 534	889 389	933 111
Portugal	104 659	127 638	9 393	15 679	37 535	64 545	324 802	339 696
Finnland	230 485	273 978	21 604	22 559	80 371	103 698	288 360	326 311
Island	40 125	44 271	3 515	3 688	12 419	14 580	12 352	13 879
Spanien	439 965	490 885	30 004	45 128	153 426	190 266	763 315	840 818
Griechenland	56 471	76 968	7 081	5 896	28 191	23 014	252 489	294 189
Türkel	92 268	94 371	8 722	9 897	37 360	42 246	239 438	175 664
Deutsche Dem. Rep.	55 927	56 384	3 286	5 714	14 052	25 535	195 987	242 707
Polen	142 530	137 741	9 681	36 897	32 544	106 340	334 349	320 496
Tschechoslowakei	122 453	165 901	11 829	16 111	35 368	54 513	217 190	207 527
Ungarn	159 921	150 665	10 228	13 716	42 573	51 274	325 389	285 248
Bulgarien	25 346	24 917	3 833	1 164	10 819	8 392	98 853	100 535
Rumänien	75 494	53 886	3 963	7 150	16 632	30 378	248 527	178 015
Sowjetunion	917 467	1 295 705	30 486	57 866	210 929	389 961	475 619	441 235
Jugoslawien	124 798	154 098	9 664	10 498	41 970	43 915	540 111	587 923
Übriges Europa	8 026	7 433	623	922	3 056	3 152	31 653	47 448
Europa	33 975 524	39 860 339	2 981 272	4 243 411	12 159 421	16 528 899	27 309 274	29 566 607
Aegypten	42 740	33 505	3 014	23 662	8 840	36 091	221 228	279 997
Algerien	34 766	151 375	2 886	471	14 933	35 365	197 067	231 399
Zaire	23 003	21 713	1 115	1 254	7 070	6 606	32 226	23 595
Südafrika	109 051	142 753	10 517	16 054	35 837	48 339	362 375	382 688
Übriges Afrika	640 064	729 680	49 436	147 302	224 574	430 619	1 326 500	858 502
Afrika	849 624	1 079 027	66 968	188 743	291 254	557 020	2 139 396	1 776 181
Israel	175 202	196 655	26 398	17 781	93 408	92 736	963 400	972 966
Iran	145 933	79 273	3 640	5 109	22 534	42 606	686 173	368 025
Pakistan	23 950	23 167	1 522	3 711	6 156	12 070	55 130	67 913
Indien	157 130	139 005	12 650	11 297	64 069	47 754	195 683	214 860
Thailand	52 359	107 266	6 962	8 126	22 080	108 042	71 119	87 180
Malaysia	25 654	41 122	2 882	4 445	10 821	17 177	40 253	52 442
China	88 838	90 685	5 732	9 737	26 838	38 691	167 262	197 266
Hongkong	323 603	378 865	25 872	44 092	107 575	211 587	766 078	800 684
Japan	1 220 229	1 338 603	115 234	185 806	414 810	581 217	1 185 025	1 300 413
Philippinen	24 242	21 959	1 712	3 368	6 245	11 728	77 974	75 924
Indonesien	62 070	62 554	4 189	4 524	17 240	18 581	84 290	89 401
Übriges Asien	669 974	961 660	51 521	119 548	229 882	687 237	2 341 611	2 585 413
Asien	2 959 189	3 440 814	258 314	417 544	1 021 658	1 869 426	6 633 998	6 812 487
Kanada	202 859	220 015	11 220	25 275	58 532	96 209	381 275	384 299
Ver. Staaten von Amerika ..	3 170 809	3 048 836	244 250	388 754	1 022 038	1 481 877	2 974 185	2 992 793
Mexiko	68 394	65 230	4 785	21 762	15 952	37 142	229 754	281 211
Kuba	10 565	12 729	569	584	3 385	4 415	57 507	43 484
Kolumbien	50 281	56 693	2 377	11 539	18 658	31 469	112 130	112 078
Venezuela	18 704	12 061	3 407	2 728	5 889	7 171	242 369	200 373
Brasilien	143 902	210 354	16 676	15 634	62 721	61 224	446 688	483 800
Uruguay	17 195	14 386	1 169	1 172	5 155	5 517	16 947	30 582
Argentinien	148 262	115 403	9 878	8 972	32 632	39 029	229 820	308 985
Chile	17 774	13 528	1 742	2 646	5 760	4 832	73 246	57 636
Peru	44 609	31 923	731	2 536	3 807	10 439	62 077	74 255
Übriges Amerika	519 116	460 574	36 875	54 954	139 126	216 455	513 563	538 382
Amerika	4 412 470	4 261 737	333 679	536 556	1 373 655	1 995 779	5 339 561	5 507 878
Australien und Ozeanien ..	93 121	88 374	9 109	7 328	27 719	28 949	357 263	361 318
Total	42 299 928	48 730 291	3 649 342	5 393 582	14 873 707	20 980 073	41 779 492	44 024 471
davon:								
EWG	28 702 857	33 654 423	2 572 065	3 699 263	10 459 632	14 180 197	19 736 901	21 847 847
EFTA	3 052 001	3 495 962	279 807	333 189	1 072 869	1 379 716	3 849 453	3 996 955

Importation et exportation de la Suisse par pays
En 1000 francs

68

Exportation				Handelsbilanz - Balance commerciale				Pays
April - Avril		Jan. bis April - Jan. à Avril		1978	1979	Jan. bis April - Jan. à Avril		
1979	1980	1979	1980			1979	1980	
9	10	11	12	13	14	15	16	
659 934	827 682	2 697 074	3 304 593	-4 696 294	-5 303 883	-1 662 657	-2 274 888	Rép. féd. d'Allemagne
293 681	370 398	1 223 719	1 641 036	-1 673 118	-2 428 127	- 736 066	- 982 750	France
238 494	351 891	1 016 666	1 304 203	-1 514 026	-1 927 647	- 520 345	- 657 041	Italie
98 955	126 933	397 616	481 195	- 334 687	- 848 328	- 145 489	- 411 259	Pays-Bas
87 009	119 551	389 822	547 119	- 444 059	- 747 696	- 262 982	- 460 150	Belgique, Luxembourg
272 546	260 451	983 654	1 082 154	- 508 304	- 664 059	- 257 281	- 822 358	Grande-Bretagne
41 328	44 979	173 859	190 964	199 752	114 396	40 281	24 286	Danemark
9 199	8 253	43 669	33 749	4 780	- 1 232	10 986	- 11 024	Irlande
147 358	191 421	634 742	756 780	289 375	180 814	64 729	15 364	Autriche
30 666	36 041	116 824	145 842	243 847	194 180	55 863	69 899	Norvège
74 985	91 190	294 968	331 098	13 985	- 108 000	- 16 602	- 48 436	Suède
22 283	31 455	97 989	131 222	220 143	212 058	60 454	66 677	Portugal
23 042	26 149	100 486	117 909	57 875	52 333	20 115	14 211	Finlande
798	1 061	3 771	4 327	- 27 773	- 30 392	- 8 648	- 10 253	Islande
61 113	69 321	269 400	284 870	323 350	349 933	115 974	94 604	Espagne
20 170	25 648	87 983	98 433	196 018	217 221	59 792	75 419	Grèce
12 532	31 421	59 971	69 123	147 170	81 293	22 611	26 877	Turquie
28 704	15 666	69 158	59 156	140 060	186 323	55 106	33 621	Rép. dém. allemande
28 031	29 265	79 030	98 335	191 819	182 755	46 486	- 8 005	Pologne
9 976	13 952	56 164	65 928	94 737	41 626	20 796	11 415	Tchécoslovaquie
22 122	27 569	102 368	98 667	165 468	134 583	59 795	47 393	Hongrie
12 953	7 010	36 850	31 199	73 507	75 618	26 031	22 807	Bulgarie
15 209	12 425	65 832	51 722	173 033	124 129	49 200	21 344	Roumanie
31 659	35 787	148 865	202 776	- 441 848	- 855 470	- 62 064	- 187 185	Union soviétique
45 907	46 204	180 035	148 854	415 313	433 825	138 065	104 939	Yougoslavie
3 010	8 755	15 358	28 075	23 627	40 015	12 302	24 923	Reste de l'Europe
2 291 664	2 810 478	9 345 873	11 309 329	-6 666 250	-10 293 732	-2 813 548	-5 219 570	Europe
20 277	30 420	97 424	126 781	178 488	246 491	88 584	90 690	Egypte
12 209	9 939	64 945	89 087	162 301	80 024	50 012	53 722	Algérie
3 789	1 070	7 917	6 083	9 223	1 882	7 428	- 523	Zaire
30 118	16 054	109 049	132 040	253 324	239 935	73 212	83 701	Afrique du Sud
62 211	103 697	246 810	334 626	686 436	128 822	15 655	- 95 993	Reste de l'Afrique
128 604	161 180	526 145	688 617	1 289 772	697 154	234 891	131 597	Afrique
57 469	69 575	338 372	334 651	788 198	776 311	244 964	241 915	Israël
17 922	43 629	55 617	137 883	540 240	288 752	33 083	95 277	Iran
3 456	3 586	16 482	19 874	31 180	44 746	10 326	7 804	Pakistan
11 696	15 027	76 318	83 766	38 553	75 855	12 249	36 012	Inde
7 196	11 566	24 548	33 513	18 760	- 20 086	2 468	- 74 529	Thaïlande
4 025	2 908	14 258	17 218	14 599	11 320	3 437	41	Malaisie
14 907	11 822	56 381	65 528	78 424	106 581	29 543	26 837	Chine
54 509	77 559	249 100	297 195	442 470	421 819	141 525	85 608	Hongkong
92 988	104 676	403 862	419 000	- 35 204	- 38 190	- 10 948	- 162 217	Japon
6 771	9 055	26 079	38 739	53 732	53 965	19 834	27 011	Philippines
5 031	6 470	25 930	26 343	22 220	26 847	8 690	7 762	Indonésie
207 945	262 325	767 552	951 445	1 671 637	1 623 753	537 670	264 208	Reste de l'Asie
483 915	618 198	2 054 499	2 425 155	3 664 809	3 371 673	1 032 841	555 729	Asie
26 674	34 704	126 384	129 754	178 416	164 284	67 852	33 545	Canada
230 139	284 889	893 377	1 065 459	- 196 624	- 56 043	- 128 661	- 416 418	Etats-Unis d'Amérique
20 220	31 216	79 544	106 033	161 360	215 981	63 592	68 891	Mexique
4 362	1 712	14 769	11 119	46 942	30 755	11 384	6 704	Cuba
13 692	9 857	35 949	38 445	61 849	55 385	17 291	6 976	Colombie
14 493	14 508	62 706	60 918	223 665	188 312	56 817	53 747	Venezuela
30 435	34 283	142 449	167 639	302 786	273 446	79 728	106 415	Brésil
1 690	1 562	5 961	7 229	- 248	16 196	806	1 712	Uruguay
21 271	23 351	74 723	98 251	81 558	193 582	42 091	59 222	Argentine
3 981	3 435	17 672	17 166	55 472	44 108	11 912	12 334	Chill
5 951	10 584	16 305	29 530	17 468	42 327	12 498	19 091	Pérou
40 614	64 447	166 326	196 297	- 5 553	77 808	27 200	- 20 158	Reste de l'Amérique
413 522	514 548	1 636 165	1 927 840	927 091	1 246 141	262 510	- 67 939	Amérique
31 424	26 358	132 309	109 036	264 142	272 944	104 590	80 087	Australie et Océanie
3 349 129	4 130 762	13 694 991	16 459 977	- 520 436	-4 705 820	-1 178 716	-4 520 096	Total
1 701 146	2 110 138	6 926 079	8 585 013	-8 965 956	-11 806 576	-3 533 553	-5 595 184	dont:
299 132	377 317	1 248 780	1 487 178	797 452	500 993	175 911	107 462	CEE
								AELE

Außenhandel nach Verwendungszweck
Commerce extérieur par catégories d'utilisation
 In Millionen Franken - En millions de francs

69

Monat Mois	Einfuhr - Importation					Ausfuhr - Exportation				
	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1979										
März - Mars	1 725	319	695	1 449	4 188	1 562	3	1 319	982	3 866
Apr. - Avr.	1 533	235	641	1 240	3 649	1 356	3	1 145	845	3 349
Mai - Mai	1 687	403	715	1 321	4 126	1 529	3	1 264	1 013	3 809
Juni - Juin	1 529	563	627	1 204	3 923	1 518	3	1 296	1 029	3 846
Juli - Juil.	1 652	535	710	1 322	4 219	1 359	5	1 228	1 041	3 633
Aug.- Août	1 474	451	552	1 187	3 864	1 259	3	1 062	862	3 186
Sep. - Sep.	1 607	559	639	1 279	4 084	1 454	3	1 202	980	3 639
Okt. - Oct.	1 977	540	738	1 576	4 831	1 639	3	1 382	1 214	4 238
Nov. - Nov.	1 892	575	735	1 425	4 627	1 696	4	1 422	1 118	4 240
Dez. - Déc.	1 699	519	665	1 308	4 191	1 336	3	1 435	1 001	3 775
1980										
Jan. - Jan.	2 036	538	649	1 368	4 591	1 621	8	1 114	931	3 671
Feb. - Fév.	2 457	501	843	1 521	5 322	1 798	7	1 327	1 083	4 215
März - Mars	2 583	533	910	1 651	5 677	1 864	6	1 458	1 119	4 447
Apr. - Avr.	2 458	549	871	1 516	5 394	1 694	5	1 367	1 065	4 131
1980 Jan. b. Apr.)	9 533	2 119	3 273	6 055	20 980	6 975	24	5 264	4 197	16 460
1979 Jan. à Avr.)	6 057	1 198	2 560	5 057	14 872	5 575	12	4 521	3 588	13 696

*) Bereinigte Zahlen. - Chiffres rectifiés.

Preisindex des Außenhandels

Indice des prix du commerce extérieur

70

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- quée	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Total
1975	116,7	121,5	122,6	126,1	145,8	130,1
1976	106,8	119,6	115,3	119,4	151,4	129,2
1977	113,7	125,1	123,4	126,6	153,1	131,5
1978	98,4	119,5	113,9	113,4	149,5	126,7
1979	100,5	114,0	115,4	119,8	148,2	130,6
1979						
I	99,9	113,9	117,7	116,4	147,7	128,3
II	91,2	111,6	112,9	113,5	150,6	131,0
III	100,4	115,8	116,6	122,8	147,5	129,7
IV	111,9	115,3	119,1	128,2	150,2	136,0
1980						
I	131,2	119,7	130,9	143,3	142,8	144,9

Mengenindex des Außenhandels

Indice des quantités du commerce extérieur

71

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- quée	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Total
1975	94,4	87,7	108,1	97,5	114,3	116,1
1976	114,6	87,6	122,8	110,7	115,3	129,5
1977	126,6	101,6	134,6	121,9	124,5	144,8
1978	139,5	121,7	144,0	133,9	129,4	151,9
1979	157,9	132,6	154,4	146,0	136,2	155,3
1979						
I	146,9	128,3	147,5	138,4	124,9	148,9
II	168,8	135,4	152,0	148,1	134,0	154,8
III	152,9	125,1	147,7	142,3	129,2	148,5
IV	161,4	141,2	164,4	152,8	153,6	165,9
1980						
I	174,9	152,9	157,7	156,2	149,0	156,8

Ertragsbilanz - Balance des revenus

In Millionen Franken¹⁾ - En millions de francs¹⁾

72

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Elektrische Energie Énergie élec- trique	Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Revenus des capitaux	Privat- versiche- rungen Assu- rances privées	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post- und Fernmelde- verkehr Postes et télécommu- nications	Verschie- dene Dienst- leistungen Services divers	Total
	Spezial- handel ²⁾ Commerce spécial ²⁾	Übrige Posten Autres postes									
Einnahmen - Recettes											
1974	35 350	1 060	445	5 340	6 700	440	290	605	210	4 810	55 250
1975	33 430	850	570	5 380	5 930	375	295	530	220	5 190	52 770
1976	36 670	840	445	5 500	6 180	405	325	550	245	5 830	56 990
1977	41 320	945	635	6 070	6 950	460	340	560	310	5 990	63 580
1978	41 780	875	580	5 630	7 270	420	320	550	255	5 880	63 560
Ausgaben - Dépenses											
1974	42 930	1 290	270	2 810	780	15	-	70	305	6 270 ³⁾	54 740
1975	34 270	1 290	180	2 870	780	10	-	65	305	6 320 ³⁾	46 090
1976	36 860	1 280	830	3 040	850	10	-	70	330	5 800 ³⁾	48 570
1977	43 000	1 560	220	3 330	920	15	-	60	375	5 830 ³⁾	55 310
1978	42 300	1 720	360	3 730	1 100	10	-	60	290	6 120 ³⁾	55 690
Saldo - Solde											
1974	-7 580	-230	175	2 530	5 920	425	290	535	-95	-1 460	510
1975	- 840	-440	390	2 510	5 150	365	295	465	-85	-1 130	6 680
1976	- 190	-440	115	2 460	5 330	395	325	480	-85	30	8 420
1977	-1 680	-615	415	2 740	6 030	445	340	500	-65	160	8 270
1978	- 520	-845	220	1 900	6 170	410	320	490	-35	- 240	7 870

¹⁾ Beträge über 1 Mrd auf 10, Beträge unter 1 Mrd auf 5 Mio Franken gerundet. - Les montants de plus d'un milliard sont arrondis à 10 millions, ceux de moins d'un milliard à 5 millions de francs.

²⁾ Ab 1978 ohne Industrie- und Dienstleistungsgüter. - Dès 1978, sans l'or industriel.

³⁾ Davon in der Schweiz nicht verausgabte Einkommen der ausländischen Arbeitskräfte. } 1975: 3920 Mio Fr. 1977: 3080 Mio Fr.
Dont revenus non dépensés dans notre pays des travailleurs étrangers occupés en Suisse. } 1976: 3210 Mio Fr. 1978: 3275 Mio Fr.

PREISE - PRIX

Index der Konsumentenpreise - Indice des prix à la consommation

Bedarfsgruppen - Groupes de consommation

September - Septembre 1977 = 100

75

Jahresmittel und Monat Moyenne an- nuelle et mois	Nahrungs- mittel Alimen- tation	Getränke und Tabak- waren Boissons et tabacs	Bekle- dung Habille- ment	Miete Loyer	Heizung und Be- leuchtung Chauffage et éclairage	Haushalt- einrichtung und -unterhalt Aménagement et entretien du logement	Verkehr Trans- ports	Körper- u. Gesund- heitspflege Santé et soins per- sonnels	Bildung und Erholung Instruction et loisirs	Totalindex Indice général
1978	103,5	101,0	100,6	100,2	92,6	100,9	100,3	101,7	99,9	100,8
1979	107,3	103,5	101,5	100,1	140,3	101,3	103,4	104,5	100,7	104,4
1979										
Apr. - Avr.	106,4	102,8	101,0	100,0	123,8	100,9	102,6	104,4	100,6	103,3
Mai - Mai	106,9	103,4	101,0	100,1	132,6	100,9	102,9	104,4	99,3	103,7
Juni - Juin	107,4	103,4	101,2	100,1	163,2	101,3	103,6	104,3	99,3	105,1
Juli - Juil.	108,5	103,4	101,2	100,1	160,7	101,3	104,3	104,4	99,3	105,4
Aug. - Août	107,7	104,0	101,2	100,1	149,7	101,3	104,3	105,6	101,3	105,2
Sep. - Sep.	109,9	104,0	102,5	100,1	148,4	101,6	104,3	105,6	101,3	105,7
Okt. - Oct.	109,7	104,0	102,5	100,1	147,0	101,6	104,4	105,0	101,8	105,6
Nov. - Nov.	108,1	104,4	102,5	100,4	157,5	101,6	104,8	105,0	102,8	106,0
Dez. - Déc.	108,6	104,4	102,9	100,4	155,1	102,2	105,6	105,2	102,8	106,2
1980										
Jan. - Jan.	109,3	104,4	102,9	100,4	155,5	102,2	106,1	106,3	102,8	106,5
Feb. - Fév.	110,4	104,9	102,9	100,4	145,5	102,2	106,0	106,3	104,9	106,7
März - Mars	110,3	104,9	104,4	100,4	147,4	104,2	106,0	106,7	104,9	107,0
Apr. - Avr.	111,2	104,9	104,4	100,4	149,1	104,2	107,3	107,4	104,9	107,5
Mai - Mai	112,7	105,7	104,4	101,2	152,6	104,2	107,4	107,4	104,9	108,2

Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren
Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises

1983 = 100

Herkunft der Waren - Provenance des marchandises

Warenarten - Genres des marchandises

76

Jahresmittel und Monatsende	Inlandwaren	Importwaren	Total-Index
	Marchandises suisses	Marchandises importées	Indice général
1975	149,3	146,5	148,5
1976	147,7	147,1	147,5
1977	147,6	148,7	147,9
1978	145,6	136,3	142,9
1979	148,4	147,9	148,3
1979			
April	147,6	144,8	146,8
Mai	148,2	149,1	148,5
Juni	148,3	151,1	149,2
Juli	148,4	150,2	149,0
August	148,4	149,6	148,8
September .	149,5	150,4	149,8
Oktober	149,8	150,9	150,2
November ..	150,7	154,3	151,8
Dezember ..	150,9	154,3	151,9
1980			
Januar	152,0	155,3	153,0
Februar	152,6	155,7	153,6
März	153,5	158,4	155,0
April	154,2	160,3	156,0
Mai	154,5	158,3	155,7

76a

Moyenne annuelle et fin de mois	Landw. Produkte u. Nahrungsmittelrohstoffe	Energeträger und Hilfsstoffe	Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke, Tabak	Textilien
	Prod. agric. et mat. prem. p. denrées alimentaires	Produits énergétiques et connexes	Prod. allm. transformées, boissons, tabacs	Textiles
1975	140,9	183,1	154,4	110,3
1976	145,0	191,6	148,3	115,1
1977	154,4	191,8	149,0	116,3
1978	146,1	185,5	151,1	103,0
1979	146,9	221,2	153,5	104,1
1979				
Avril	147,8	212,6	152,9	102,6
Mai	147,9	226,4	153,1	103,8
Juin	148,1	230,2	153,4	104,5
Juillet	147,7	227,0	153,9	105,2
August	146,3	222,9	154,1	105,7
September .	145,9	221,4	154,2	105,6
Oktober	145,4	225,3	154,0	106,7
November ..	148,0	234,9	154,3	107,6
Dezember ..	148,4	233,7	154,4	107,6
1980				
Janvier	149,2	233,2	155,2	109,0
Février	148,1	229,4	156,1	110,4
Mars	149,9	234,3	155,9	111,6
Avril	150,8	241,8	156,1	112,1
Mai	149,4	235,6	157,4	112,0

Warenarten

Genres des marchandises

76b

Jahresmittel und Monatsende	Metalle u. Metallwaren Métaux et ouvrages en métal	davon - dont	
		Eisen und Stahl	Nicht-Eisen-Metalle
		Fer et acier	Métaux non ferreux
1975	165,5	178,9	131,2
1976	164,0	178,2	132,5
1977	157,3	166,5	129,5
1978	152,8	162,4	118,3
1979	158,3	167,0	131,8
1979			
April	156,1	162,7	133,3
Mai	157,6	165,8	131,4
Juni	158,2	166,9	131,5
Juli	158,4	168,5	128,7
August	160,1	170,5	131,5
September .	160,8	170,7	133,9
Oktober	160,7	171,1	132,5
November ..	162,2	172,9	134,5
Dezember ..	162,7	173,2	135,7
1980			
Januar	166,1	174,6	146,7
Februar	168,3	176,9	150,3
März	167,3	177,2	143,7
April	166,8	177,8	139,4
Mai	168,9	179,0	140,7

76c

Moyenne annuelle et fin de mois	Holz und Kork	Papier und Papierwaren	Häute, Leder, Kautschuk u. Kunststoffw.	Baustoffe, Keramik u. Glas
	Bois et liège	Papier et ouvrages en papier	Peaux, culrs, caoutchouc et ouvrages en matière plast.	Matériaux de construction céramique et verre
1975	149,5	165,6	127,7	176,6
1976	139,0	156,5	132,0	175,5
1977	141,7	148,6	132,5	175,5
1978	145,9	139,1	128,8	175,8
1979	147,7	134,9	138,0	177,2
1979				
Avril	148,1	133,9	138,3	176,9
Mai	148,1	134,0	139,3	177,1
Juni	148,0	134,0	141,5	177,1
Juillet	147,0	134,8	141,3	177,1
August	147,2	134,8	141,7	177,7
September .	147,2	135,7	140,2	178,0
Oktober	148,3	136,8	137,8	178,0
November ..	148,5	136,8	137,5	178,2
Dezember ..	149,2	136,8	138,9	178,4
1980				
Janvier	149,2	138,4	139,7	179,9
Février	153,5	138,9	140,3	183,9
Mars	155,2	139,9	140,3	186,4
Avril	154,7	144,9	139,7	186,9
Mai	154,8	145,0	138,4	186,9

Großhandelspreisindex – Indice des prix de gros

1963 = 100

Indexstand – Niveau de l'Indice					Veränderung in % gegenüber dem Vorjahresmonat Variation en % par rapport au mois correspondant de l'année précédente			
Monat – Mois	1977	1978	1979	1980	1977	1978	1979	1980
Jan. – Jan.	148,3	144,7	143,0	153,0	1,5	- 2,4	- 1,2	7,0
Feb. – Fév.	148,5	144,3	145,1	153,6	1,4	- 2,8	0,6	5,9
März – Mars	149,3	144,0	145,6	155,0	1,5	- 3,5	1,1	6,5
Apr. – Avr.	149,4	143,8	146,8	156,0	1,2	- 3,7	2,1	6,3
Mal – Mai	149,5	144,0	148,5	155,7	1,4	- 3,7	3,1	4,8
Juni – Juin	149,0	143,7	149,2		0,6	- 3,6	3,8	
Juli – Jull.	148,4	143,0	149,0		0	- 3,6	4,2	
Aug. – Août	147,1	141,9	148,8		- 0,7	- 3,5	4,9	
Sep. – Sep.	147,6	140,7	149,8		- 0,3	- 4,7	6,5	
Okt. – Oct.	146,5	140,7	150,2		- 0,7	- 4,0	6,8	
Nov. – Nov.	146,1	142,1	151,8		- 1,0	- 2,7	6,8	
Dez. – Déc.	145,5	142,1	151,9		- 1,6	- 2,3	6,9	
Mittel – Moyenne	147,9	142,9	148,3		0,3	- 3,4	3,8	

77

Index der Konsumentenpreise – Indice des prix à la consommation

Indexstand – Niveau de l'Indice					Veränderung in % gegenüber dem Vorjahresmonat Variation en % par rapport au mois correspondant de l'année précédente			
Monat – Mois	September – Septembre 1966 = 100 ¹⁾				1977	1978	1979	1980
	1977	1978	1979	1980				
Jan. – Jan.	167,4	169,1	170,9	179,6	0,9	1,0	1,1	5,1
Feb. – Fév.	167,5	169,3	172,8	179,9	1,0	1,1	2,1	4,1
März – Mars	167,2	169,5	173,7	180,4	1,0	1,4	2,5	3,9
Apr. – Avr.	167,4	169,8	174,1	181,3	1,1	1,4	2,6	4,1
Mal – Mai	167,3	170,0	174,8	182,3	1,3	1,7	2,8	4,3
Juni – Juin	168,4	170,3	177,2		1,8	1,1	4,1	
Juli – Jull.	168,5	170,4	177,6		1,6	1,1	4,3	
Aug. – Août	168,5	170,4	177,3		1,3	1,1	4,0	
Sep. – Sep.	168,6	170,0	178,2		1,6	0,8	4,8	
Okt. – Oct.	169,0	169,7	178,1		1,6	0,4	5,0	
Nov. – Nov.	168,8	169,9	178,7		1,3	0,6	5,2	
Dez. – Déc.	169,0	170,3	179,1		1,1	0,7	5,2	
Mittel – Moyenne	168,1	169,8	175,9		1,3	1,0	3,6	

¹⁾ Ab Oktober 1977 mit neuem Index September 1977 = 100 verkettet. –

Dès octobre 1977, le nouvel indice septembre 1977 = 100 est rattaché à l'ancien.

78

Index der Konsumentenpreise – Indice des prix à la consommation

August – Août 1939 = 100

Monat – Mois	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980
Jan. – Jan.	302,7	337,7	362,3	374,7	378,2	382,0	386,1	405,7
Feb. – Fév.	304,7	335,2	363,5	374,5	378,4	382,5	390,4	406,4
März – Mars	307,2	336,8	364,8	373,9	377,7	382,9	392,4	407,6
Apr. – Avr.	307,9	334,8	365,7	373,9	378,1	383,6	393,3	409,6
Mal – Mai	310,2	340,7	368,5	373,2	378,0	384,1	394,9	411,8
Juni – Juin	312,4	342,5	369,8	373,9	380,5	384,7	400,3	
Juli – Jull.	312,9	343,6	369,1	374,5	380,6	384,9	401,3	
Aug. – Août	314,0	347,0	370,3	375,9	380,6	384,9	400,4	
Sep. – Sep.	316,7	352,6	371,6	375,0	380,9	384,0	402,6	
Okt. – Oct.	323,3	354,9	372,1	375,9	381,8	383,4	402,3	
Nov. – Nov.	330,0	359,8	373,2	376,6	381,4	383,8	403,7	
Dez. – Déc.	335,0	360,3	372,7	377,5	381,8	384,7	404,6	
Mittel – Moyenne	314,8	345,5	368,6	375,0	379,8	383,7	397,7	

79

**Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole**

80

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semences	Pflanzenschutzmittel Produits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zinssatz für l.Hyp. Taux pour l'ère hyp.	Familienfremde Arbeit Main-d'œuvre	Gesamt-Index Indice total
	1948 = 100									
1974	151,5	112,1	180,7	187,5	143,8	205,4	339,1	158,7	515,5	270,5
1975	150,9	133,8	149,0	223,6	143,9	230,8	354,7	174,5	559,6	290,2
1976	163,4	133,9	186,8	197,9	148,5	241,4	352,2	162,5	578,4	296,7
	1976 = 100									
1977	106,5	96,7	107,8	90,0	99,0	101,0	102,2	89,2	102,0	100,5
1978	106,4	92,9	105,2	87,2	90,5	103,1	103,9	80,3	106,2	99,6
1979	106,1	89,4	91,9	83,7	129,3	104,1	105,5	70,0	110,3	99,6
1979										
Apr. - Avr.	105,9	89,9	91,8	83,7	116,5	103,1	105,0	71,6	108,1	98,9
Mal - Mai	105,9	89,4	91,8	83,7	124,2	103,1	105,0	71,6	111,5	99,5
Juni - Juin	106,5	89,5	91,8	83,7	147,7	103,5	105,0	71,6	111,6	100,4
Juli - Juil.	106,2	89,4	91,8	83,7	142,0	103,7	105,7	68,2	112,0	99,8
Aug. - Août	105,5	89,6	91,8	83,7	137,1	105,1	105,7	68,2	109,9	99,8
Sep. - Sep.	104,8	89,2	91,8	83,7	135,0	105,2	105,8	68,2	112,4	99,6
Okt. - Oct.	105,0	89,5	91,8	83,7	132,8	105,5	106,6	68,2	112,3	99,8
Nov. - Nov.	107,0	90,7	91,8	83,7	143,5	105,5	106,6	68,2	110,2	100,4
Dez. - Déc.	107,4	91,3	91,8	83,7	142,2	105,5	106,6	68,2	110,3	100,6
1980										
Jan. - Jan.	107,4	91,1	93,7	88,1	140,8	107,0	108,2	68,2	111,0	101,2
Feb. - Fév.	107,5	92,2	93,7	88,1	135,3	107,1	108,7	68,5	111,3	101,3
März - Mars	107,3	94,0	93,7	88,1	138,2	107,7	109,8	68,5	111,3	101,7
Apr. - Avr.	108,3	94,0	93,7	88,1	137,9	108,4	110,1	70,6	111,6	102,5

**Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Prix des produits agricoles payés à la production**

81

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Brotgetreide Céréales panifiables	Kartoffeln Pommes de terre	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Brotgetreide Céréales panifiables	Kartoffeln Pommes de terre	Gemüse Légumes	Gesamt-Index Indice total
	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg								
	Preise in Franken ¹⁾ - Prix en francs ¹⁾						Index - Indice 1948 = 100							
1974	69,08	532,60	412,67	32,72	80,25	38,90	182,8	180,6	107,4	97,6	136,9	167,2	220,1	163,4
1975	72,63	545,93	433,34	31,28	88,80	41,57	191,6	185,3	112,5	93,1	145,6	177,6	218,4	169,6
1976	72,17	547,43	421,87	32,08	92,86	48,55	189,7	186,1	109,3	93,7	150,8	207,8	213,9	170,2
	Index - Indice 1976 = 100													
1977	71,32	496,50	400,50	25,70	93,70	40,30	100,3	99,5	93,8	108,3	101,6	96,2	86,1	98,8
1978	73,32	510,05	439,10	25,50	93,70	40,85	103,2	102,2	102,8	107,6	101,6	97,5	74,9	101,8
1979	75,32	501,85	434,35	24,15	94,70	40,45	106,0	100,6	101,9	102,0	102,7	96,5	72,4	101,8
1979														
Apr. - Avr.	74,15	497,00	425,50	24,65	93,70	43,30	104,4	99,6	99,6	104,0	101,6	103,4	79,7	101,3
Mal - Mai	74,15	493,10	420,60	23,50	93,70	44,05	104,4	98,8	98,5	99,1	101,6	105,1	72,6	100,5
Juni - Juin	74,15	494,40	439,00	23,40	93,70	46,40	104,4	99,1	103,3	98,9	101,6	110,8	68,6	101,4
Juli - Juil.	76,15	494,90	437,80	23,40	95,70	34,95	107,2	99,2	102,5	98,9	103,8	83,4	67,7	101,5
Aug. - Août	76,15	496,90	449,70	23,60	95,70	31,40	107,2	99,6	105,3	99,5	103,8	74,9	60,4	101,5
Sep. - Sep.	76,15	503,90	431,80	23,55	95,70	38,75	107,2	101,0	101,1	99,4	103,8	92,5	70,3	101,9
Okt. - Oct.	76,15	505,90	423,60	24,05	95,70	39,40	107,2	101,4	99,3	101,5	103,8	94,0	65,1	101,3
Nov. - Nov.	77,15	503,40	422,70	24,20	95,70	39,90	108,6	100,9	99,0	102,2	103,8	95,2	74,1	102,1
Dez. - Déc.	77,15	500,90	417,30	25,40	95,70	40,55	108,6	100,4	97,7	107,2	103,8	96,8	72,7	101,9
1980														
Jan. - Jan.	77,15	488,90	403,30	25,60	95,70	41,20	108,6	98,0	94,4	107,9	103,8	98,4	74,2	100,9
Feb. - Fév.	77,15	474,90	393,00	26,10	95,70	42,05	108,6	95,2	92,0	110,2	103,8	100,4	79,7	100,3
März - Mars	77,15	469,95	396,50	27,30	95,70	42,60	108,6	94,2	92,8	115,3	103,8	101,7	83,6	100,6
Apr. - Avr.	77,15	469,45	386,40	26,05	95,70	43,60	108,6	94,1	90,4	109,9	103,8	104,1	84,3	100,0

¹⁾ Ab 1977 nicht mehr mit den Vorjahren vergleichbar. - Dès 1977 les données ne sont plus comparables avec celles des années précédentes.

Baukostenindex der Stadt Zürich - Indice du coût de la construction dans la ville de Zurich

Oktober - Octobre 1966 = 100

Ab Oktober 1977: April 1977 = 100 - Dès octobre 1977: avril 1977 = 100

82

Jahr und Monatsanfang Année et début de mois	Vorbereitungsarbeiten Travaux préparatoires	Gebäude Bâtiments	davon - dont			Umgebung Aménagement extérieur	Baunebenkosten Frais de construction accessoires	Ausstattung Equipement	Total	Veränderung in % gegenüber dem Vorjahresmonat Variation en % par rapport au mois correspondant de l'année précédente
			Elektroanlagen Installations électriques	Heizungs-Lüftungsanlagen Inst. de chauffage et d'aération	Sanitäranlagen Inst. sanitaires					
1974 Apr.-Avr. Okt.-Oct.	158,4	174,4	158,5	161,1	153,3	167,9	216,6	185,1	175,0	8,7
	156,8	170,9	153,8	161,1	151,3	168,9	225,4	182,2	172,2	7,0
1975 Apr.-Avr. Okt.-Oct.	146,9	166,0	146,4	155,9	154,3	167,3	245,9	180,4	168,1	-4,0
	136,2	160,7	135,4	142,9	146,6	162,8	227,5	179,7	162,3	-5,8
1976 Apr.-Avr. Okt.-Oct.	134,1	155,9	127,3	136,4	147,4	161,3	205,1	177,7	157,1	-6,6
	132,9	157,7	129,2	138,1	147,4	160,7	206,9	178,7	158,6	-2,2
1977 Apr.-Avr. Okt.-Oct.	137,0	161,2	128,6	145,1	152,9	164,5	193,6	183,0	161,7	2,9
	99,8	102,0	100,6	100,6	100,6	101,7	101,5	.	101,8	3,7
1978 Apr.-Avr. Okt.-Oct.	100,7	103,9	104,3	101,1	102,1	103,4	96,5	.	103,1	3,1
	99,8	104,6	107,4	101,3	102,4	104,3	93,6	.	103,5	1,7
1979 Apr.-Avr. Okt.-Oct.	104,4	108,2	107,7	102,2	103,5	108,0	89,5	.	106,6	3,4
	107,7	110,4	108,1	105,0	104,5	110,9	90,6	.	108,8	5,1

Neuer Baukostenplan 1969 der Schweiz. Zentralstelle für Baurationalisierung. - D'après le plan du coût de la construction de 1969 (Centrale suisse pour la rationalisation de la construction).

Baukostenindex der Stadt Bern - Indice du coût de la construction dans la ville de Berne

Juni - Juin 1967 = 100

83

Jahr und Monatsende Année et fin de mois	Rohbau Gros œuvre	Installationen Installations	Ausbau Aménagement	Honorare Honoraires	Umgebung Entourage	Baunebenkosten Frais de construction accessoires	Total	Veränderung in % gegenüber dem Vorjahresmonat Variation en % par rapport au mois correspondant de l'année précédente
1975 Juni-Juin Dez.-Déc.	175,6 174,9	161,1 145,1	165,5 164,3	212,6 208,5	171,6 164,3	214,5 189,2	174,1 169,5	-1,2 -3,1
1976 Juni-Juin Dez.-Déc.	175,0 175,2	143,8 144,9	163,2 163,1	207,8 208,1	161,7 158,5	183,2 178,3	168,7 168,6	-3,1 -0,5
1977 Juni-Juin Dez.-Déc.	179,4 179,2	148,0 148,4	168,8 167,9	212,6 212,3	151,3 151,5	172,3 172,1	172,4 172,1	2,2 2,1
1978 Juni-Juin Dez.-Déc.	183,6 184,4	149,4 149,7	171,1 174,2	216,7 218,3	153,0 153,0	170,0 160,3	175,3 176,4	1,6 2,5
1979 Juni-Juin Dez.-Déc.	190,7 194,9	150,7 152,8	178,9 181,8	224,6 228,9	156,4 159,6	159,1 162,2	181,0 184,4	3,3 4,5

Baukosten eines 1966/67 erstellten Mehrfamilienhauses. - Coût de la construction d'une maison de plusieurs familles, en 1966/67.

Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern
Indices des prix à la consommation dans différents pays
 1953 = 100

84

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Großbritannien Grande-Bretagne	Frankreich France	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Italien - Italie		Belgien Belgique	Niederlande Pays-Bas 1975 = 100	Schweden Suède	Japan Japon 1975 = 100
						Konsumentenpreise ¹⁾	Lebenshaltungskosten ²⁾				
1975	218	201	332	307	197	291	311	221	100	271	100
1976	221	213	387	336	206	339	362	242	109	299	109
1977	224	227	448	368	214	397	428	259	116	333	118
1978	226	244	485	402	219	445	481	270	121	366	123
1979	234	271	551	445	229	511	557	282	126	392	127
1979											
Apr. - Avr.	232	264	528	433	227	495	538	279	125	385	126
Mai - Mai	233	267	532	438	228	500	545	279	125	387	127
Juni - Juin	236	270	541	441	229	504	550	281	125	389	127
Juli - Juil.	236	273	565	447	230	509	555	283	125	391	128
Aug. - Août	236	276	569	452	230	515	561	285	126	397	127
Sep. - Sep.	237	279	574	456	230	528	574	285	127	398	129
Okt. - Oct.	237	281	580	461	232	538	588	287	128	402	130
Nov. - Nov.	238	284	586	464	232	545	595	288	128	408	130
Dez. - Déc.	238	287	589	468	233	555	605	289	128	411	130
1980											
Jan. - Jan.	239	291	604	477	235	573	625	293	129	425	132
Feb. - Fév.	239	295	613	482	237	583	636	296	130	432	133
März - Mars	240	299	622	488	239	589	642	296	131	434	134
Apr. - Avr.	241	303	643	493			652	297		437	136
Mai - Mai	243		648				658				

¹⁾ Prix à la consommation.

²⁾ Coût de la vie.

Indexziffern der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern
Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays
 1953 = 100

85

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Indexziffern der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindexziffern - Indices des prix de gros									
	Moody	Reuter	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis 1975 = 100	Großbritannien Grande-Bretagne 1963 = 100	Frankreich France 1962 = 100	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne 1962 = 100	Italien Italie	Belgien Belgique	Niederlande Pays-Bas 1975 = 100	Schweden Suède 1970 = 100	Japan Japon 1975 = 100
1975	185	225	161	100	242	191	147	246	172	100	159	100
1976	198	289	160	105	283	205	153	302	184	107	173	105
1977	214	319	161	111	339	216	157	352	188	113	189	107
1978	226	295	155	120	370	226	159	382	185	115	203	104
1979	266	322	161	134	415	256	167	441	196	118	228	112
1979												
Apr. - Avr.	254	314	159	131	400	251	165	424	194	117	220	108
Mai - Mai	258	317	161	132	405	253	165	431	196	117	223	109
Juni - Juin	265	328	162	133	413	255	166	435	197	118	226	111
Juli - Juil.	263	317	162	135	422	258	167	439	198	118	229	113
Aug. - Août	261	316	161	136	426	260	168	449	197	120	234	115
Sep. - Sep.	275	326	163	138	431	263	169	457	198	120	236	116
Okt. - Oct.	281	335	163	140	436	264	170	467	200	121	237	117
Nov. - Nov.	280	342	165	141	439	265	170	472	201	121	239	119
Dez. - Déc.	298	344	165	143	442	266	171	482	201	121	242	121
1980												
Jan. - Jan.	340	351	166	146	455	271	174	497	205		247	124
Feb. - Fév.	348	366	167	149	463	274	175	506	208			127
März - Mars	306	355	168	150	469	275	176	511	209			130
Apr. - Avr.	274	345	169				178	518				133
Mai - Mai	271	346	169									133

¹⁾ Industriegüter. - Produits Industriels.

LÖHNE - SALAIRES

Entwicklung der Löhne und Gehälter - Evolution des salaires et des traitements

86

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégories d'ouvriers				Angestelltengehälter Traitements des employés			
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un- gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er- wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er- wachsene Arbeiter- rinnen Ouvrières adultes	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
Juni - Juin 1939 = 100								
Okt. - Oct.								
1971	581	649	607	716	645	494	564	519
1972	650	725	678	796	719	540	625	570
1973	728	814	761	898	808	602	699	636
1974	815	915	854	1 015	908	673	779	711
1975	869	985	916	1 090	975	725	838	765
1976	879	1 002	929	1 121	992	746	864	787
1977	903	1 028	953	1 138	1 015	763	887	807
1978	928	1 054	979	1 179	1 044	790	921	836
Oktober - Octobre 1969 = 100								
1971	123,3	125,1	124,2	127,3	124,9	119,1	120,4	119,5
1972	137,9	139,7	138,8	141,5	139,4	130,4	133,3	131,3
1973	154,3	156,7	155,6	159,6	156,5	145,3	149,1	146,5
1974	172,9	176,1	174,7	180,4	176,0	162,5	166,2	163,7
1975	184,4	189,8	187,4	193,7	188,9	174,9	178,8	176,2
1976	186,5	192,9	190,1	199,2	192,3	179,9	184,3	181,3
1977	191,4	197,9	195,1	202,2	196,8	184,2	189,2	185,8
1978	196,8	203,0	200,4	209,5	202,3	190,6	196,6	192,5

Durchschnittliche Stunden- und Monatsverdienste verunfallter Arbeitnehmer Gains horaires et mensuels moyens des travailleurs victimes d'accidents

87

Quartalsende Fin de trimestre	Stundenverdienste in Franken Gains horaires en francs	Monatsverdienste in Franken Gains mensuels en francs			Veränderung gegenüber dem Vorjahresquartal in Prozent Variation en pour-cent par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente			
	Betriebspersonal Personnel d'exploitation	Arbeitnehmer Total Travailleurs ensemble	Betriebspersonal Personnel d'exploitation	Büro- personal Personnel de bureau	Stundenverdienste Gains horaires Betriebspersonal Personnel d'exploitation	Monatsverdienste Gains mensuels		
		Arbeitnehmer Total Travailleurs ensemble	Betriebspersonal Personnel d'exploitation	Büro- personal Personnel de bureau		Arbeitnehmer Total Travailleurs ensemble	Betriebspersonal Personnel d'exploitation	Büro- personal Personnel de bureau
1978								
März - Mars	11,46	2677	2556	3048	2,5	2,8	2,6	3,4
Juni - Juin	11,46	2645	2535	2983	3,0	2,9	2,8	3,2
Sep. - Sep.	11,45	2669	2557	3015	2,5	3,4	3,5	3,1
Dez. - Déc.	11,58	2657	2549	2985	3,7	2,3	2,7	1,3
1979								
März - Mars	11,81	2737	2612	3117	3,1	2,2	2,2	2,3
Juni - Juin	11,85	2699	2591	3030	3,4	2,0	2,2	1,6
Sep. - Sep.	11,80	2721	2607	3069	3,1	1,9	2,0	1,8
Dez. - Déc.	11,88	2729	2612	3090	2,6	2,7	2,5	3,5
1980								
März - Mars	12,50	2853	2737	3208	5,8	4,2	4,8	2,9

93

BRUTTO-SOZIALPRODUKT - PRODUIT NATIONAL BRUT

Nach Einkommensart - Selon le genre de revenus

89

Einkommensart Genre de revenus	1971	1972	1973	1974	1975	1976	1977
	In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants						
Arbeitnehmereinkommen	56 760	64 345	73 325	81 395	83 370	84 365	86 135
Geschäftseinkommen der Selbständigen	13 970	15 280	16 445	16 985	15 445	15 315	15 600
Vermögens- und Mietzins-einkommen der Haushalte (netto)	7 970	8 975	9 965	10 975	11 690	12 300	12 385
Unverteiltes Einkommen der Unternehmungen..	5 585	6 350	7 005	7 815	5 310	6 040	7 095
Direkte Steuern der Unternehmungen.....	2 375	2 845	3 270	3 820	4 050	4 380	4 180
Vermögens- und Erwerbseinkommen des Staates (abzügl. Schuldzinsen)	- 535	- 755	- 895	- 1 085	- 1 380	- 1 495	- 1 685
Vermögenseinkommen der Sozialversicherungen	2 105	2 390	2 630	2 965	3 460	3 750	3 865
Volkseinkommen	88 230	99 430	111 745	122 870	121 945	124 655	127 575
Indirekte Steuern	6 960	8 170	8 765	9 115	9 115	9 440	10 050
Abzüglich: Subventionen	955	1 155	1 220	1 715	1 680	1 815	1 920
Netto-Sozialprodukt.....	94 235	106 445	119 290	130 270	129 380	132 280	135 705
Abschreibungen	12 250	14 090	15 250	16 225	15 245	14 900	16 035
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	106 485	120 535	134 540	146 495	144 625	147 180	151 740
	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in Prozent Variation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
Rémunération des salariés	15,9	13,3	14,0	11,0	2,4	1,2	2,1
Revenu d'exploitation des personnes indépendantes	13,5	9,4	7,6	3,3	- 9,1	- 0,8	1,9
Revenu de la propriété et de la location d'immeubles échéant aux ménages privés (net) ..	14,3	12,6	11,0	10,1	6,5	5,2	0,7
Epargne des sociétés et entreprises publiques..	- 1,6	13,7	10,3	11,6	-32,1	13,7	7,5
Impôts directs frappant les sociétés	9,2	19,8	14,9	16,8	6,0	8,1	- 4,6
Revenu échéant à l'Etat au titre de la propriété et de l'entreprise (moins: intérêt de la dette publique)	21,6	41,1	18,5	21,2	27,2	8,3	12,7
Revenu échéant aux assurances sociales au titre de la propriété	11,7	13,5	10,0	12,7	16,7	8,4	3,1
Revenu national	13,8	12,7	12,4	10,0	- 0,8	2,2	2,3
Impôts indirects	9,2	17,4	7,3	4,0	0,0	3,6	6,5
Moins: subventionen	25,7	20,9	5,6	40,6	- 2,0	8,0	5,8
Produit national net	13,3	13,0	12,1	9,2	- 0,7	2,2	2,6
Amortissements	13,7	15,0	8,2	6,4	- 6,0	- 2,3	7,6
Produit national brut aux prix du marché	13,4	13,2	11,6	8,9	- 1,3	1,8	3,1

Nach Verwendungsart – Selon le genre de dépenses

90

Verwendungsart Genre de dépenses	1974	1975	1976	1977	1978 ¹⁾	1979 ²⁾	1980 ²⁾
	In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants						
Privater Konsum von Gütern und Diensten.....	83 135	86 035	88 900	92 645	95 160	100 205	105 815
Laufende Käufe des Staates und der Sozialversicherungen	16 625	17 920	18 935	19 150	19 695	20 620	21 650
Brutto-Inlandsinvestition	38 885	33 655	29 435	30 235	32 615	35 575	39 170
Vorratsveränderung (einschl. stat. Differenz) ...	5 200	- 1 690	205	0	665	300	300
Export von Gütern und Diensten.....	45 905	44 030	47 700	53 445	53 225	55 530	58 485
Abzüglich: Import von Gütern und Diensten ...	48 650	40 030	43 010	49 685	49 525	56 345	61 120
Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland	8 855	8 060	8 520	9 405	9 575	10 360	10 990
Abzüglich: Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland	3 460	3 590	3 300	3 295	3 755	3 865	4 095
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	146 495	144 390	147 180	151 900	156 990	162 080	170 895
	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in Prozent Variation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
Dépenses des consommateurs en biens et services	9,5	3,5	3,3	4,2	2,7	5,3	5,6
Dépenses courantes de l'Etat et des assurances sociales	12,2	7,8	5,6	1,1	2,8	4,7	5,0
Formation Intérieure brute de capital.....	1,8	- 13,4	- 8,6	2,7	7,9	9,1	10,1
Variation des stocks (y compris divergences stat.)	.	.	.	.	.	.	.
Exportation de biens et de services	14,1	- 4,1	8,3	12,0	- 0,4	4,3	5,3
Moins: Importation de biens et de services.....	16,8	- 17,7	7,4	15,5	- 0,3	13,8	8,5
Revenu du travail et de la propriété reçu de l'étranger	20,0	- 9,0	5,7	10,4	1,8	8,2	6,1
Moins: revenu du travail et de la propriété versé à l'étranger	19,3	3,8	- 8,1	- 0,2	14,0	2,9	6,0
Produit national brut aux prix du marché	8,9	- 1,4	1,8	3,2	3,4	3,2	5,4
Brutto-Sozialprodukt zu Preisen von 1970 Produit national brut, aux prix de l'année 1970							
Veränderung gegenüber dem Vorjahr in Prozent. Variation en pour-cent par rapport à l'année précédente	1,7	- 7,7	- 0,6	2,8	0,2	0,7	1,4
¹⁾ Vorläufige Schätzung der «Sektion Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung». Estimation provisoire de la «Section de la comptabilité nationale». ²⁾ Vorläufige Schätzung (Stand Ende Dezember 1979) der «Arbeitsgruppe für Wirtschaftsprognosen». Estimation provisoire (état fin décembre 1979) du «Groupe de travail de prévisions économiques».							

PRODUKTION - PRODUCTION

Index der Industriellen Produktion - Indice de la production industrielle

1963 = 100

91

Jahr und Quartal Année et trimestre	Nahrungs-, Genußmittel Alimentation, boissons, tabac	Textilien Textiles	Bekleidung, Wäsche Habille-ment, lingerie	Holz Bois	Papier Papier	Gra-phisches Gewerbe Arts graphiques	Leder, Kautschuk Cuirs, caout-chouc	Chemie Chimie	Steine, Erden Pierre, terre	Metalle Métaux	Maschinen, Apparate Machines, appareils	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie	Total
1975	136	94	103	112	96	134	166	190	98	107	153	143	136
1976	142	107	125	111	104	134	202	228	98	108	136	140	138
1977	147	108	127	124	113	131	227	226	107	119	141	149	144
1978	147	108	121	121	121	133	237	234	106	117	149	135	146
1979	150	112	115	126	129	129	265	244	111	127	148	112	148
1978													
I	141	116	130	112	121	123	237	238	81	112	123	122	136
II	154	114	129	127	124	138	237	250	117	123	144	145	150
III	149	94	108	114	113	122	221	220	117	114	135	127	137
IV	144	109	115	132	124	147	252	228	107	119	192	146	159
1979													
I	144	119	120	113	128	128	260	244	83	122	131	97	139
II	153	115	118	128	127	129	267	240	122	127	141	112	146
III	150	98	100	118	124	117	255	245	125	124	138	109	142
IV	151	118	121	143	135	142	277	247	112	136	183	128	163
1980													
I	155	124	125	124	133	129	300	270	90	132	144	99	151
II													
III													
IV													

Bauinvestitionen - Investissements en constructions

92

Jahr Année	Öffentliche Bauten Travaux publics ¹⁾	Private Bauten Travaux privés ²⁾		Gesamt- total Total général	Öffentliche Bauten Travaux publics ¹⁾	Private Bauten Travaux privés ²⁾		Gesamt- total Total général	
		Total	Wohnungs- bau Logements			Total	Wohnungs- bau Logements		
In Millionen Franken - En millions de francs					Index - Indice 1950 = 100				
1963	3 172	6 826	3 568	9 998	410,3	491,8	398,7	462,7	
1964	3 807	7 899	4 207	11 706	492,5	569,1	470,1	541,7	
1965	3 960	7 784	4 268	11 744	512,3	560,8	476,9	543,5	
1966	4 332	7 589	4 325	11 921	560,4	546,8	483,2	551,6	
1967	4 539	7 513	4 258	12 052	587,2	541,3	475,8	557,7	
1968	4 768	7 836	4 465	12 604	616,8	564,6	498,9	583,2	
1969	5 221	8 794	5 218	14 015	675,4	633,6	583,0	648,5	
1970	6 006	10 305	6 057	16 311	777,0	742,4	676,8	754,8	
1971	7 165	12 554	7 260	19 719	926,9	904,5	811,2	912,5	
1972	8 483	15 352	9 366	23 835	1 097,4	1 106,1	1 046,5	1 108,0	
1973	9 087	16 891	10 714	25 978	1 175,5	1 216,9	1 197,1	1 202,1	
1974	9 397	15 508	9 743	24 905	1 215,7	1 117,3	1 088,6	1 152,5	
1975	8 835	11 368	6 554	20 203	1 142,9	819,0	732,3	934,9	
1976	8 669	9 826	5 491	18 495	1 121,5	707,9	613,5	855,9	
1977	8 453	10 415	6 034	18 868	1 093,5	750,4	674,2	873,1	
1978	8 046	11 845	7 098	19 891	1 040,9	853,4	793,1	920,5	
1979 ³⁾	8 954	13 409	8 274	22 364	-	-	-	-	

¹⁾ Inklusive Unterhaltsarbeiten. - Y compris les travaux d'entretien.

²⁾ Ohne Unterhaltsarbeiten. - Non compris les travaux d'entretien.

³⁾ Bauvorhaben. - Constructions projetées.

Bautätigkeit - Industrie du bâtiment

93

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen Logements construits			Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées			Begutachtete Planvorlagen für Industrielle Betriebe Entreprises Industrielles, projets acceptés			
	92 Städte - 92 Villes						1977	1978	1979	1980
	1978	1979	1980	1978	1979	1980				
Jan. - Jan.	452	579	496	867	906	1 146	407	456	434	438
Feb. - Fév.	679	667	409	885	1 152	1 390				
März - Mars	1 584	1 692	1 353	918	1 364	1 522				
Apr. - Avr.	1 230	791	984	782	1 596	1 469				
Mal - Mai	954	921	694	1 087	1 499	1 371				
Juni - Juin	1 235	1 124		1 249	1 277					
Juli - Juil.	383	633		677	1 696					
Aug. - Août	615	668		742	1 425					
Sep. - Sep.	1 063	1 568		885	1 036					
Okt. - Oct.	801	1 224		837	1 213					
Nov. - Nov.	838	1 249		801	1 169		410	433	428	
Dez. - Déc.	1 139	924		1 208	1 192					
Total	10 973	12 040		10 938	15 525		1 694	1 828	1 862	
Jan. bis Mai	4 899	4 650	3 936	4 539	6 517	6 898				
Jan. à Mai										

Elektrizitätsverbrauch - Consommation d'électricité

In Millionen kWh - En millions de kWh

94

Monat Mois	Industrie						Gesamter Landesverbrauch Consommation totale du pays)			Ausfuhrsaldo Solde d'exportation		
	Allgemeine Industrielle Anwendungen Applications Industrielles en général			Elektrochemische, -metallurgische und -thermische Anwendungen Applications électrochimiques, métallurgiques et thermiques			1978	1979	1980	1978	1979	1980
	1978	1979	1980	1978	1979	1980						
Jan. - Jan.	607	656	681	357	385	400	3 300	3 510	3 622	295	- 352	659
Feb. - Fév.	556	574	582	319	327	342	3 005	3 083	3 275	243	- 73	502
März - Mars	586	612	597	351	363	366	3 088	3 298	3 346	437	83	354
Apr. - Avr.	568	583		353	357		2 882	2 963		591	149	
Mal - Mai	552	584		367	386		2 827	2 965		722	465	
Juni - Juin	578	588		370	375		2 833	2 876		1 120	1 535	
Juli - Juil.	508	530		334	352		2 625	2 723		1 228	1 101	
Aug. - Août	533	549		354	363		2 705	2 806		988	915	
Sep. - Sep.	533	537		356	364		2 786	2 865		262	610	
Okt. - Oct.	589	610		361	374		3 043	3 171		36	1 255	
Nov. - Nov.	604	638		368	381		3 220	3 361		- 102	809	
Dez. - Déc.	608	613		356	362		3 281	3 297		- 426	550	
Total	6 822	7 074		4 246	4 389		35 595	36 918		5 394	7 047	

) Ohne den Verbrauch der Spelcherpumpen. - Non compris la consommation pour le pompage d'accumulation.

Entwicklung der Auftragseingänge, der Auftragsbestände und der Umsätze in der Industrie

Evolution des rentrées et des carnets de commandes ainsi que des chiffres d'affaires dans l'industrie

95

Jahr und Quartal Année et trimestre	Auftragseingang - Entrée des commandes			Auftragsbestand - Etat des commandes			Umsatz - Chiffre d'affaires		
	Index - Indice 1975 = 100	Veränderung in % Variation en %		Index - Indice 1975 = 100	Veränderung in % Variation en %		Index - Indice 1975 = 100	Veränderung in % Variation en %	
		1)	2)		1)	2)		1)	2)
1977 I	112,2	- 1,2	3,6	96,8	- 1,0	- 4,0	99,1	- 8,6	7,7
II	116,4	3,7	8,8	101,1	4,5	1,4	105,3	6,2	4,5
III	117,4	0,9	13,4	98,1	- 3,1	- 0,7	101,3	- 3,8	4,4
IV	121,6	3,6	7,1	92,5	- 5,7	- 5,4	114,2	12,7	5,3
1978 I	112,8	- 7,2	0,6	93,9	1,6	- 2,9	98,5	-13,8	- 0,7
II	120,6	6,9	3,7	93,9	- 0,0	- 7,1	107,6	9,3	2,3
III	102,8	-14,8	-12,4	92,6	- 1,4	- 5,6	102,1	- 5,2	0,8
IV	118,4	15,1	- 2,6	88,3	- 4,7	- 4,6	116,7	14,4	2,2
1979 I	114,5	- 3,3	1,5	94,9	7,5	1,1	99,8	-14,5	1,3
II	117,4	2,5	- 2,7	96,3	1,5	2,6	107,4	7,6	- 0,2
III	113,1	- 3,7	10,0	103,0	7,0	11,2	104,6	- 2,6	2,4
IV	130,1	17,0	9,9	101,6	- 1,4	15,1	121,1	15,8	3,8

1) Gegenüber dem Vorquartal. - Par rapport au trimestre précédent.

2) Gegenüber dem Vorjahresquartal. - Par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente.

97

BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT - ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL

Beschäftigungsgrad der Industrie - Activité industrielle

96

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient (Lagebeurteilungsziffer) Coefficient d'activité (Indice appréciatif de la situation) 1)					Index der beschäftigten Arbeiter Indice des ouvriers occupés 3. Quartal - 3e trimestre 1975 = 100				
	1976	1977	1978	1979	1980	1976	1977	1978	1979	1980
März - Mars	95	109	112	111	126	95,6	94,0	94,7	94,3	95,2
Juni - Juin	100	113	114	118		95,5	94,6	95,7	95,1	
Sep. - Sep.	106	117	112	121		95,3	95,0	95,4	95,3	
Dez. - Déc.	105	117	109	123		94,6	95,0	94,7	94,9	

1) 150 = gut - bon, 100 = befriedigend - satisfaisant, 50 = schlecht - mauvais.

Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien und im Baugewerbe Indice d'occupation dans différentes Industries et dans le bâtiment

3. Quartal - 3e trimestre 1975 = 100

97

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Nahrungsmittel Alimentation	Textilindustrie Industrie textile	Bekleidung, Wäsche Habille- ment, l'ingerie	Holz, Möbel Bois, meubles	Papier- Industrie Industrie du papier	Gra- phisches Gewerbe Arts graphiques	Chemie Chimie	Metalle, Maschinen Métaux, machines	Uhren- industrie Industrie horlogère	Bau- gewerbe Bâtiment
1976	97,2	99,9	99,7	92,5	96,8	95,1	96,6	93,6	88,7	90,7
1977	99,6	97,5	96,3	94,9	96,5	96,0	95,1	93,8	92,8	89,8
1978	98,7	92,5	93,3	96,2	94,4	97,2	94,9	94,7	87,1	88,5
1979										
März - Mars	97,5	91,7	92,2	94,9	94,5	97,0	94,9	94,6	86,6	89,6
Juni - Juin	99,7	91,7	91,8	96,5	94,5	97,9	95,5	95,6	85,3	92,6
Sep. - Sep.	99,9	91,7	91,0	96,9	94,6	98,2	95,6	95,7	85,9	95,8
Dez. - Déc.	98,0	91,9	90,7	96,7	94,6	98,6	95,7	95,8	83,6	89,7
1980										
März - Mars	97,9	92,4	90,9	96,6	95,6	98,6	95,9	96,1	83,9	71,9
Juni - Juin										
Sep. - Sep.										
Dez. - Déc.										

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. - Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

Index der Gesamtbeschäftigung Indice de l'emploi global

3. Quartal - 3e trimestre 1975 = 100

98

Jahr Année	März Mars	Juni Juin	September Septembre	Dezember Décembre
1975	101,3	101,7	100,0	97,9
1976	95,1	97,0	96,8	96,2
1977	94,4	96,9	97,1	96,9
1978	95,0	98,1	98,1	97,1
1979	95,2	98,6	98,9	98,1
1980	96,7			

Arbeitsmarkt – Marché du travail

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Ganzarbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offres d'emploi		
	1978	1979	1980	1978	1979	1980	1978	1979	1980
Jan. – Jan.	16 160	18 453	12 434	15 097	17 153	11 371	7 209	8 027	10 436
Feb. – Fév.	15 697	15 554	9 649	14 442	14 239	8 644	8 291	8 149	11 113
März – Mars	12 585	13 285	8 238	11 179	12 060	7 211	8 341	8 363	11 533
Apr. – Avr.	11 343	12 264	7 382	10 117	11 144	6 443	8 312	8 175	11 393
Mai – Mai	10 717	11 767	6 625	9 370	10 557	5 705	8 180	8 832	12 264
Juni – Juin	10 017	10 510		8 438	9 326		8 565	8 342	
Juli – Juil.	9 114	9 670		7 627	8 557		8 305	8 360	
Aug. – Août	8 989	9 087		7 840	8 115		8 650	8 765	
Sep. – Sep.	9 361	8 755		8 090	7 704		7 994	9 738	
Okt. – Oct.	10 583	8 842		9 265	7 801		9 062	10 661	
Nov. – Nov.	12 582	9 366		11 336	8 434		8 731	9 904	
Dez. – Déc.	14 177	9 832		12 997	8 903		7 840	9 731	
Mittel Moyenne	11 777	11 449		10 483	10 333		8 290	8 921	

99

Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen – Chômeurs complets par groupes de professions

Monatsende – Fin de mois

Berufsgruppen	1979	1980				Groupee de profeselons
	Mai – Mai	März – Mars	April – Avril	Mai – Mai		
Nahrungs- und Genußmittel.....	104	59	53	46	Alimentation, boissons et tabacs	
Textilberufe	53	19	15	15	Professions de l'industrie textile	
Bekleidung	222	111	104	108	Habillement	
Graphische Berufe	130	79	85	82	Arts graphiques	
Metallbearbeitung	867	525	420	357	Métaux et machines	
Uhrmacherel, Bijouterie	841	284	247	206	Horlogerie, bijouterie	
Bauberufe ¹⁾	176	267	131	101	Bâtiment ¹⁾	
Gastgewerbe, Hauswirtschaft	711	531	491	445	Hôtels, rest., économie domestique	
Kaufmännische und Büroberufe .	2 670	1 968	1 803	1 604	Prof. du commerce et des bureaux	
Technische Berufe	664	434	375	343	Personnel technique	
Verschiedene	4 119	2 934	2 719	2 398	Divers	
Total.....	10 557	7 211	6 443	5 705	Total	

¹⁾ Einschließlich Erden, Steine, Glas. – Y compris terre, pierre, verre.

100

HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS
Wertumsätze im Kleinhandel¹⁾
Commerce de détail, chiffre d'affaires¹⁾
 Jahresdurchschnitt - Moyenne annuelle 1949 = 100

Verkehrsmengen der Schweiz. Bundesbahnen
Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

101

Monat Mois	1977	1978	1979	1980
Jan. - Jan.	461,8	473,8	491,3	527,7
Feb. - Fév.	429,7	434,9	450,1	479,8
März - Mars	466,9	510,8	480,7	520,1
Apr. - Avr.	484,8	467,3	496,7	515,1
Mai - Mai	466,6	481,1	489,8	
Junl - Juin	465,7	474,1	494,0	
Juli - Jull.	445,8	444,5	449,4	
Aug. - Août	437,1	424,4	451,1	
Sep. - Sep.	435,8	430,1	450,3	
Okt. - Oct.	460,5	457,3	482,9	
Nov. - Nov.	506,8	504,8	545,7	
Dez. - Déc.	632,1	671,3	700,2	
Mittel Moyenne	473,1	479,7	497,4	

¹⁾ Pro Verkaufstag. - Par jour ouvrable.

102

Quartal Trimestre	Personen - Voyageurs In - en Mio		Güter - Marchandises In - en Mio t ¹⁾	
	1979	1980 ²⁾	1979	1980 ²⁾
I	50,9	53,4	9,69	11,09
II	52,2		10,97	
III	50,0		11,15	
IV	52,5		12,17	
Total	205,6		43,98	

¹⁾ Wagenladungen, Stückgüter, Post. -
 Wagons complets, envois de détails, transports postaux.
²⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen - Trafic de marchandises des ports de Bâle
 In 1000 Tonnen - En 1000 tonnes

103

Monat Mois	Ankunft - Arrivée			Abgang - Départ			Total		
	1978	1979	1980	1978	1979	1980	1978	1979	1980
Jan. - Jan.	579,7	544,6	611,5	41,8	26,9	21,3	621,5	571,5	632,8
Feb. - Fév.	624,3	650,0	609,0	35,6	23,5	21,8	659,9	673,5	630,8
März - Mars	659,6	497,7	741,7	49,3	33,3	21,4	708,9	531,0	763,1
Apr. - Avr.	719,9	486,9	688,5	46,9	28,1	22,1	766,8	515,0	710,6
Mai - Mai	647,9	757,0	697,9	46,5	29,7	24,7	694,4	786,7	722,6
Junl - Juin	892,4	792,0		58,7	26,5		951,1	818,5	
Juli - Jull.	892,0	759,0		46,2	28,5		938,2	787,5	
Aug. - Août	733,2	897,3		38,5	19,7		771,7	917,0	
Sep. - Sep.	747,7	748,4		41,7	18,2		789,4	766,6	
Okt. - Oct.	669,7	676,4		36,7	20,0		706,4	696,4	
Nov. - Nov.	559,3	784,3		44,6	29,9		603,9	814,2	
Dez. - Déc.	444,0	686,7		30,1	17,1		474,1	703,8	
Total	8 169,7	8 280,3		516,6	301,4		8 686,3	8 581,7	
Jan. bis Mai Jan. à Mai	3 231,3	2 936,2	3 348,6	220,1	141,5	111,3	3 451,4	3 077,7	3 459,9

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe, Postdienste - Trafic de l'entreprise des PTT, Poste

104

Monat Mois	Adressierte Briefpostsendungen Poste aux lettres (envois adressés)		Abonnierte Zeitungen Journaux en abonnement		Paketpost Colis postaux		Reisende Voyageurs	
	In - en 1000							
	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾	1979	1980 ¹⁾
Jan. - Jan.	449 518	454 393	272 383	279 219	9 949	10 449	4 111	4 393
Feb. - Fév.					11 162	11 548	3 840	4 191
März - Mars					12 342	13 289	3 662	3 643
Apr. - Avr.	441 268		268 521		11 564	12 156	4 626	5 093
Mai - Mai					11 665		3 315	
Junl - Juin					11 606		3 118	
Juli - Jull.	401 550		264 543		9 946		2 839	
Aug. - Août					10 113		4 569	
Sep. - Sep.					11 730		3 669	
Okt. - Oct.	529 815		274 875		14 922		3 785	
Nov. - Nov.					13 665		3 790	
Dez. - Déc.					16 085		4 623	
Total	1 822 151		1 080 322		144 749		12 791 ²⁾ 58 738	
Jan. b. Apr. Jan. à Avr.					45 017	47 442	16 239	17 320

¹⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires. ²⁾ Jahresverkehr Sonderleistungen: Schüler- und Arbeitertransporte. - Trafic annuel, prestations spéciales: transports d'écoliers et de travailleurs.

**Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe, Fernmeldedienste
Trafic de l'entreprise des PTT, Télécommunications**

Monat Mois	Telefonanschlüsse Stand Ende Monat		Telefonverkehr - Trafic téléphonique				Telexanschlüsse Stand Ende Monat		Telexverkehr ¹⁾ In 1000	
	Raccordements téléphoniques Etat en fin de mois		Ortsgespräche Conversations locales In - en 1000		Ferngespräche ¹⁾ Conversations interurbaines ¹⁾ In - en 1000		Abonnés télex Etat en fin de mois		Trafic télex ¹⁾ en 1000	
	1979	1980 ²⁾	1979	1980 ²⁾	1979	1980 ²⁾	1979	1980 ²⁾	1979	1980 ²⁾
Jan. - Jan.	2 685 587	2 764 043	98 727	103 952	463 334	512 067	27 764	28 991	} 25 981	} 27 080
Feb. - Fév.	2 692 872	2 771 084	100 639	102 076	382 961	388 757	27 868	29 224		
März - Mars	2 697 877	2 775 813	97 389	106 159	467 597	509 834	27 988	29 372		
Apr. - Avr.	2 701 127	2 780 480	95 770	101 593	364 803	393 310	28 071	29 533		
Mal - Mai	2 711 451		100 454		483 259		28 143			
Juni - Juin	2 718 567		98 963		368 981		28 249			
Juli - Juil.	2 723 163		95 662		455 707		28 305			
Aug. - Août	2 729 914		86 367		357 823		28 408			
Sep. - Sep.	2 734 067		87 724		447 129		28 494			
Okt. - Oct.	2 739 524		97 724		373 216		28 554			
Nov. - Nov.	2 748 797		99 236		494 942		28 716			
Dez. - Déc.	2 754 587		101 084		397 273		28 829			
Total	.	.	1 159 739	1 202 025	5 057 025	5 057 025	.	.	160 527	160 527
Jan. b. Apr.	.	.	392 525	413 780	1 678 695	1 803 968	111 691	117 120	52 603	55 380
Jan. à Avr.	.	.								

¹⁾ Taximinuten. - Minutes taxées.

²⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

Fremdenverkehr - Mouvement touristique

Jahr Monat Année Mois	Geöffnete Betriebe Entre- prises en exploit- ation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte - 1000 Arrivées			1000 Logiernächte - 1000 Nuits				Betten- besetzung ¹⁾ Taux d'oc- cupation des lits ¹⁾ %
			Gäste aus der Schweiz	Gäste aus dem Ausland	Total	Gäste aus der Schweiz	Gäste aus dem Ausland	Total	davon berufstätige Dauergäste dont hôtes permanents exerçant une prof.	
			Hôtes domiciliés en Suisse	Hôtes domiciliés à l'étranger		Hôtes domiciliés en Suisse	Hôtes domiciliés à l'étranger			
1976	7 033	231 313	3 624	5 894	9 518	13 739	18 418	32 157	860	31
1977	7 019	231 179	3 840	6 517	10 357	14 222	19 750	33 972	860	33
1978	6 914	228 514	3 876	6 047	9 923	14 224	18 833	33 057	897	32
1979	6 870	227 402	4 010	5 811	9 821	14 603	17 258	31 861	968	32
1979										
März - Mars	6 886	239 003	309	360	669	1 264	1 287	2 551	83	30
Apr. - Avr.	7 162	233 536	295	457	752	957	1 115	2 072	78	30
Mai - Mai	6 594	207 715	290	507	797	1 004	1 203	2 207	83	26
Juni - Juin	7 352	246 484	382	617	999	1 199	1 607	2 806	80	34
Juli - Juil.	7 512	264 818	459	787	1 246	1 707	2 260	3 967	81	46
Aug. - Août	7 530	265 433	422	823	1 245	1 579	2 451	4 030	81	49
Sep. - Sep.	7 405	250 384	479	674	1 153	1 587	1 793	3 380	84	41
Okt. - Oct.	6 748	205 190	382	454	836	1 297	1 072	2 369	90	28
Nov. - Nov.	5 500	160 555	212	249	461	691	616	1 307	90	16
Dez. - Déc.	6 589	199 529	231	304	535	863	1 156	2 019	76	24
1980										
Jan. - Jan.	6 500	227 119	276	311	587	1 108	1 311	2 419	82	28
Feb. - Fév.	6 547	231 874	325	358	683	1 530	1 446	2 976	84	37
März - Mars	6 855	241 373	335	477	812	1 288	1 737	3 025	92	35
Apr. - Avr.	7 093	224 970	307	457	764	1 132	1 572	2 704	89	32
1980 Jan. b. Apr.	.	.	1 243	1 603	2 846	5 058	6 066	11 124	347	.
1979 Jan. à Avr.	.	.	1 153	1 393	2 546	4 580	4 761	9 341	300	.

Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten. -
Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoria et établissements de cure.

¹⁾ In Prozent der vorhandenen Betten. - En pour-cent des lits existants.

105

106

AUSLAND - ÉTRANGER

Offizielle Währungsreserven einiger Länder - Réserves monétaires officielles de différents pays

107

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Alle Länder - Tous les pays ¹⁾			IMF - FMI	Vereinigte Staaten	Frankreich	Italien	Groß- britannien Grande- Bretagne ²⁾	BR Deutsch- land Rép. féd. d'Alle- magne	Nieder- lande Pays-Bas
	Total	Devisen Devises	Gold Or		Etats-Unis ^{1) 2)}	France ¹⁾	Italie ¹⁾			
	In Millionen Dollar - En millions de dollars							Mio £	Mio DM	Mio Fl.
1977	286 034	243 019	43 015	5 594	11 737	9 016	11 464	10 715	89 338	19 684
1978	334 687	288 092	46 595	5 390	16 045	12 956	14 216	7 689	106 412	22 137
1979										
Apr. - Avr.	338 949	297 409	41 540	5 161	17 704	17 649	19 781	.	103 992	25 839
Mai - Mai	334 977	293 482	41 495	5 123	18 413	17 630	20 395	.	99 411	26 067
Juni - Juin	343 417	301 226	42 191	5 193	17 372	17 718	21 170	10 163	101 854	25 232
Juli - Juil.	348 775	306 514	42 261	5 210	16 133	18 244	20 645	.	104 678	25 430
Aug. - Août	350 218	307 996	42 222	5 189	16 057	18 284	21 834	.	102 146	25 452
Sep. - Sep.	358 746	315 991	42 755	5 238	14 529	18 171	20 910	10 305	110 151	25 383
Okt. - Oct.	353 737	312 041	41 696	5 092	14 097	18 725	20 752	.	112 002	25 446
Nov. - Nov.	353 848	311 507	42 341	5 159	15 234	18 933	20 471	.	105 150	24 891
Dez. - Déc.	367 090	324 214	42 876	4 925	14 951	19 877	20 335	10 129	107 653	24 703
1980										
Jan. - Jan.	364 861	322 030	42 831	4 867	15 840	21 588	21 608	.	106 263	26 484
Feb. - Fév.	364 585	322 091	42 494	4 802	15 717	22 078	20 830	.	102 220	27 574
März - Mars	354 881	314 043	40 838	4 589	16 545	22 916	20 887	.	100 370	28 023
Apr. - Avr.				4 708		27 312	24 552	.	100 913	30 622
Mai - Mai								.	100 441	30 058

¹⁾ Ohne Reserveposition des Internationalen Währungsfonds (IMF). - Sans concours au Fonds Monétaire International (FMI).

²⁾ Ab November 1978 neue Bewertungsgrundlage für Devisen. - Dès novembre 1978, l'estimation des réserves de devises repose sur une nouvelle base.

³⁾ Ab 1979 neue Bewertungsgrundlage für Devisen. - Dès 1979, l'estimation des réserves de devises repose sur une nouvelle base.

Index der Geldmenge - Indice de la masse monétaire

Ende - Fin 1958 = 100

108

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse ¹⁾	Belgien Belgique	BR Deutsch- land Rép. féd. d'Allemagne	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1975	328	342	428	569	334	1 193	465	429	211
1976	355	374	445	614	359	1 419	497	464	222
1977	369	409	498	684	432	1 723	567	481	240
1978									
März - Mars	399	410	496	639	436	1 764	570	455	224
Juni - Juin	397	435	519	667	449	1 855	635	502	236
Sep. - Sep.	400	426	526	689	469	1 917	601	504	233
Dez. - Déc.	454	434	570	748	497	2 180	591	517	253
1979									
März - Mars	461	426	546	735	489	2 154	585	492	236
Juni - Juin	433	453	564	764	506	2 268	651	472	247
Sep. - Sep.	422 ²⁾	422	557	767	521	2 342	615	498	251
Dez. - Déc.	418 ²⁾	439	591	832	539		607	466	267
1980									
März - Mars	393 ²⁾								
Juni - Juin									
Sep. - Sep.									
Dez. - Déc.									

¹⁾ Neue Geldmengenreihe vgl. Tab. 9. - Masse monétaire, nouvelle série voir tabl. 9. ²⁾ Provisorische Zahl. - Chiffre provisoire.

STICHWORTVERZEICHNIS

Tab.		Tab.		Tab.	
	Aktien: Emissionen.....	28-30, 33, 36		Fremdenverkehr	106
	Index: Ausland.....	25		Geldmarktsätze: Ausland.....	17
	Schweiz.....	21		Schweiz	16
	Rückzahlungen.....	31-33		Geldmenge	9, 108
	Alters- und Hinterlassenerversichg.	38		Giroverkehr: Nationalbank	48
	Anlagefonds.....	47		Post.....	50
	Anleihen: Emissionen....	26, 27, 30, 33-35		Gold:	
	Kurse von Bundesanleihen	22		Nationalbank.....	1, 2
	Kursindex.....	20, 23		Preise	14
	Rendite.....	20, 24		Großbanken: Bilanzen	42, 43, 46
	Rückzahlungen.....	31-33		Dreimonatsdepots	16
	Arbeitsmarkt.....	99, 100		Zinssätze für Kassenobligationen .	18
	Ausfuhr.....	62-65, 67-71		Großhandelspreisindex: Ausland	85
	Ausgleichsfonds der AHV	38		Schweiz	76, 77, 85
	Ausländ. Anleihen: Emissionen	27, 30, 33		Handelsbilanz.....	63, 68
	Kursindex.....	23		Hotelfrequenz	106
	Rendite	24		Hypothekarzinsätze	19
	Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern	68		Indizes:	
	Ausfuhr wichtiger Waren.....	67		Aktien: Ausland	25
	Einfuhr nach Ländern.....	68		Schweiz.....	21
	Einfuhr wichtiger Waren.....	66		Ausländische Anleihen	23
	Jahresergebnisse.....	62, 64		Außenhandel	70, 71
	Mengenindex	71		Außenhandelspreise	70
	Monatsergebnisse.....	63, 65		Baukosten	82, 83
	nach Verwendungszweck.....	69		Beschäftigung	96-98
	Preisindex	70		Geldmenge	108
	Außenwert Schweizerfranken... 12-13b			Großhandelspreise	76, 77, 85
	Bankausweise:			Industrielle Produktion	91
	Nationalbank.....	1-7		Konsumentenpreise	75, 78, 79, 84
	Banken: Aktienindex	21		Landw. Produktionsmittelpreise ...	80
	Bilanzen	42, 43, 46		Landw. Produktenpreise.....	81
	Banknotenkurse	11		Löhne	86
	Bauinvestitionen	92		Obligationenkurse.....	20, 23
	Baukosten	82, 83		Wechselkurse Schweizerfr. 12, 13a, 13b	
	Baukredite	45		Weltmarktpreise	85
	Bautätigkeit	93		Industrie: Aktienindex	21, 25
	Beschäftigung	96-98		Auftragsbestand	95
	Betriebsergebnisse PTT.....	59		Auftragseingang	95
	Betriebsergebnisse SBB.....	58		Beschäftigung	96, 97
	Bilanzen	42, 43, 46		Löhne	86, 87
	Börsenindex	20, 21, 23		Produktion	91
	Börsenkurse von Bundesanleihen ..	22		Stellensuchende	99, 100
	Börsenumsätze.....	39-41		Umsatz	95
	Brutto-Sozialprodukt	89, 90		Kantonalbanken: Bilanzen	42, 43
	Bund: Finanzlage.....	55-57		Zinssätze	18, 19
	Steuern.....	51-54		Kantone, Finanzlage.....	60, 61
	Bundesbahnen: Betriebsergebnisse.	58		Kapitalexport.....	33a, 33b
	Verkehrsmengen	102		Kassenobligationen, Zinssätze	18
	Devisenkurse, siehe Wechselkurse			Kleinhandel, Wertumsätze	101
	Diskontosätze: Geldmarktsätze ..	16, 17		Konsumentenpreise:	
	Offizielle Sätze	15		Index: Ausland	84
	Privatsätze	16, 17		Schweiz	75, 78, 79, 84
	Dreimonatsdepots	16		Kredittätigkeit der Banken.....	44
	Einfuhr	62-66, 68-71		Kurse von Bundesanleihen	22
	Elektrische Energie	94		Landwirtschaft:	
	Emissionsstatistik	26-36		Preise der Produktionsmittel.....	80
	Ertragsbilanz.....	72		Produktenpreise	81
	Euromarkt	16, 17		Löhne	86, 87
	Fabrikbauvorlagen.....	93		Lombardzinsfuß.....	15
	Finanzen: Bund	51-57		Monetäre Basis	8
	Kantone	60, 61		Nationalbank, Schweizerische:	
	Städte	60, 61		Ausweise.....	1
				Diskontosatz.....	15
				Giroverkehr	48
				Kreditgewährung.....	3
				Lombardsatz.....	15
				Notendeckung	7
				Währungsreserven	2
				Notenbanken, ausländische:	
				Offizielle Diskontosätze.....	15
				Notenumlauf	1, 4, 5, 7
				Notes	33a
				Obligationen: Index ausländ. Werte..	23
				Index schweiz. Werte.....	20
				Rendite ausländ. Anleihen.....	24
				Rendite von Bundesanleihen.....	20
				Rendite von kantonalen Anleihen	20
				Rückzahlungen.....	31-33
				Offizielle Diskontosätze.....	15
				Pfandbriefe	37
				Preise:	
				Gold.....	14
				Landw. Erzeugnisse	81
				Preisindizes, siehe Indizes	
				Privatdiskontosatz Schweiz	16
				PTT: Betriebsergebnisse	59
				Postcheck- u. Giroverkehr.....	50
				Verkehrsleistungen	104, 105
				Regionalbanken: Bilanzen	42, 43
				Rendite: Anleihen von Kantonen....	20
				Bundesanleihen	20
				Obligationen im Ausland	24
				Rheinschiffahrt.....	103
				Rückzahlungen.....	31-33
				Schatzanweisungen, ausländische ..	2
				Schulden: Bund.....	57
				Spareinlagen, Zinssätze	19
				Staatsanleihen: Emissionen .26, 30, 34, 35	
				Kurse.....	22
				Rendite	20, 24
				Rückzahlungen	31-33
				Staatsrechnungen: Bund	51-57
				Städte, Finanzlage.....	60, 61
				Stellensuchende.....	99, 100
				Stempelabgaben	51, 53
				Steuern.....	51-54, 60
				Verkehr in den Basler Rheinhäfen... 103	
				Verrechnungssteuer.....	51, 54
				Währungsreserven:	
				Ausland	107
				Schweiz. Nationalbank	2
				Wechselkurse:	
				Banknotenkurse	11
				Geldkurse für Devisen.....	10
				Index: Schweizerfranken	
				nomine!!	12
				real	13a, 13b
				Wertpapierumsätze	39-41
				Wertschriften-Clearing	49
				Wohnbautätigkeit	93
				Zinssätze: Diskontosätze	15-16
				Hypotheken	19
				Kassenobligationen	18
				Lombardzinsfuß	15
				Spareinlagen	19
				Zolleinnahmen	51, 52
				Zwischenbilanzen der Banken ...	42, 43

INDEX ALPHABÉTIQUES

	Tabl.		Tabl.		Tabl.
Actions: Emissions	28-30, 33, 36	Cours: de billets de banque.....	11	Industrie: Degré d'activité	96, 97
Indice: à l'étranger.....	25	des devises	10	Carnet de commandes	95
en Suisse.....	21	des fonds d'Etat fédéraux.....	22	Chiffre d'affaires	95
Remboursements	31-33	Indice: franc suisse		Indice des actions.....	21, 25
Activité: Bâtiment.....	93	en valeur nominale	12	Production.....	91
Commerce de détail.....	101	en valeur réelle.....	13a, 13b	Rentrée des commandes	95
Industrie.....	96, 97	Coût de la construction.....	82, 83	Salaires	86, 87
Agriculture:		Crédits bancaires en Suisse	44	Investissements en constructions...	92
Indice des prix des agents de la		Crédits de construction.....	45	Lettres de gage	37
production agricole	80	Demandes d'emploi	99, 100	Marché du travail	99, 100
Indice et prix des produits agricoles	81	Dépôts à trois mois	16	Masse monétaire	9, 108
Assurance-vieillesse et survivants ..	38	Dette publique: Confédération.....	57	Mouvement: Bourses.....	39-41
Avances sur nantissement:		Douanes, recettes des.....	51, 52	Clearing des titres	49
Taux officiels	15	Droits de timbre fédéraux.....	51, 53	Comptes de chèques et virements	
Balance commerc. de la Suisse..	63, 68	Emissions	26-36	postaux.....	50
Balance des revenus	72	Emprunts: Conversions.....	30, 33	Comptes de virements de la Banque	
Banque nationale suisse:		Cours d'emprunts fédéraux.....	22	nationale suisse.....	48
Couverture des engagements.....	7	Indice des emprunts étrangers....	23	Touristique	106
Crédits accordés.....	3	Remboursements	31-33	Navigation sur le Rhin.....	103
Réserves monétaires	2	à l'étranger	24	«Notes»	33a
Situations	1	en Suisse	20	Obligations: de caisse, taux des	18
Taux d'avances s. nantissement...	15	Energie électrique	94	Emissions	26, 27, 30, 33-35
Taux d'escompte.....	15	Epargne, taux des dépôts d'.....	19	Indice	20, 23
Virements	48	Escompte: Taux officiel	15	Rendement	20, 24
Banques cantonales: Bilans	42, 43	Taux du marché monétaire:		Or: Banque nationale suisse	1, 2
Taux d'intérêt	18, 19	à l'étranger	17	Prix	14
Banques d'émission étrangères:		en Suisse.....	16	Prix à la consommation:	
Taux officiels	15	Euro-marché.....	16, 17	Indice: à l'étranger	84
Banques régionales, bilans	42, 43	Exportations:		en Suisse	75, 78, 79, 84
Bâtiment.....	93	de capitaux	33a, 33b	Prix:	
Bilans de banques suisses ..	42, 43, 46	de marchandises	62-65, 67-71	de l'or	14
Billets en circulation:		Finances: Cantons	60, 61	des produits agricoles	81
en Suisse.....	1, 4, 5, 7	Confédération.....	51-57	Produit national brut	89, 90
Bons du Trésor étrangers	2	Villes.....	60, 61	PTT: Chèques et virements	50
Bourse:		Fonds de compensation de l'AVS...	38	Résultats d'exploitation	59
Cours des fonds d'Etat fédéraux ..	22	Fonds de placements.....	47	Trafic de l'entreprise.....	104, 105
Indices	20, 21, 23	Grandes Banques: Bilans.....	42, 43, 46	Remboursements	31-33
Mouvements	39-41	Dépôts à trois mois	16	Rendement:	
Cantons, situation financière.....	60, 61	Taux d'int. des bons de caisse....	18	des droits de timbre fédéraux ..	51, 53
Centrales de lettres de gage.....	36	Hôtellerie	106	des impôts fédéraux	51-54
Changes: Cours de billets de banque	11	Hypothèques, taux des	19	d'obligations.....	20, 24
Cours des devises	10	Importations	62-66, 68-71	Réserves monétaires:	
Chemins de fer fédéraux		Impôts fédéraux.....	51-54	Banque nationale suisse.....	2
Quantités transportées	102	Indices:		Etranger	107
Résultats d'exploitation.....	58	de la production industrielle	91	Salaires	86, 87
Chèques et virements postaux.....	50	des actions à l'étranger.....	25	Situations:	
Chômage	99, 100	des actions en Suisse	21	Banque nationale suisse.....	1-7
Circulation des billets	1, 4, 5, 7	de l'activité.....	96-98	Taux: d'avances sur nantissement ..	15
Clearing des titres	49	du cours du franc suisse 12, 13a, 13b		d'épargne	19
Commerce de détail	101	des coûts de la construction...	82, 83	d'escompte officiel	15
Commerce extérieur:		des emprunts étrangers	23	des obligations de caisse.....	18
Exportation des princ. marchandises	67	de la masse monétaire	108	du marché monétaire	16, 17
Exportation par pays	68	des obligations.....	20, 23	hors banque	16
Importation des princ. marchandises	66	des prix à la consommation:		hypothécaire	19
Importation par pays	68	à l'étranger.....	84	Timbre, droit de	51, 53
Indice des prix du comm. extér. ..	70	en Suisse.....	75, 78, 79, 84	Tourisme	106
Indice des quantités du comm. extér.	71	des prix de gros: à l'étranger	85	Trafic des ports de Bâle	103
par catégories d'utilisation.....	69	en Suisse.....	76, 77, 85	Valeur extérieure du franc suisse. 12-13b	
Résultats annuels	62, 64	des prix:		Villes, situation financière	60, 61
Résultats mensuels	63, 65	des agents de la prod. agric. ...	80	Virements:	
Confédération:		des marchés mondiaux.....	85	de la Banque nationale suisse ...	48
Impôts.....	51-54, 60	des produits agric.	81	postaux	50
Situation financière.....	55-57	du commerce extérieur	70		
Constructions.....	92, 93	des quantités du commerce extér..	71		
		des salaires	86		

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indication des sources

	Tabellen – Tableaux	
Quellen		Sources
Ausweise zentraler Notenbanken	107	Situations des banques centrales d'émission
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken, Regionalbanken und Sparkassen	42–44, 46	Bilans des banques cantonales, des grandes banques, des banques régionales et des caisses d'épargne
Bulletin de la Banque Nationale de Belgique..	24, 84, 85	Bulletin de la Banque Nationale de Belgique
Bulletin mensuel de statistique de l'I.N.S.E.E., Paris	84, 85	Bulletin mensuel de statistique de l'I.N.S.E.E, Paris
Bundesblatt.....	51–55	Feuille fédérale
Die Volkswirtschaft.....	72, 75–79, 86, 87, 91, 93, 95–101	La Vie économique
Federal Reserve Bulletin	24, 84, 85	Federal Reserve Bulletin
Indicatori Mensili ISTAT, Roma.....	84, 85	Indicatori Mensili ISTAT, Roma
International Financial Statistics, Washington	24, 25, 84, 85 107, 108	International Financial Statistics, Washington
Landwirtschaftliche Monatszahlen.....	80, 81	Landwirtschaftliche Monatszahlen
Monatsberichte der Deutschen Bundesbank..	17, 24, 84, 85	Monatsberichte der Deutschen Bundesbank
Monatsstatistik des Außenhandels der Schweiz	62–66, 68, 70–71	Statistique mensuelle du commerce extérieur de la Suisse
Monthly Digest of Statistics, London.....	24, 84, 85, 107	Monthly Digest of Statistics, London
Erhebungsstellen		Offices et administrations
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlasse- nenversicherung	38	Fonds de compensation de l'assurance-vieil- lesse et survivants
Ausländische Notenbanken.....	24, 107	Banques étrangères d'émission
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit	75–79, 86, 87, 91, 93, 95–101	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	39–41	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Der Delegierte für Konjunkturfragen	92	Le Délégué aux questions conjoncturelles
Eidg. Amt für Energiewirtschaft.....	94	Office fédéral de l'économie énergétique
Eidg. Finanzverwaltung	51, 52, 55–57, 60, 61	Administration fédérale des finances
Eidg. Oberzolldirektion	62–72	Direction générales des douanes fédérales
Eidg. Statistisches Amt	34–36, 89, 90, 106	Bureau fédéral de statistique
Eidg. Steuerverwaltung	53, 54	Administration fédérale des contributions
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kan- tonalbanken	37	Centrale de lettres de gage des banques can- tonales suisses
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute..	37	Banques des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire
PTT-Generaldirektion	50, 59, 104, 105	Direction générale des PTT
Rheinschiffahrtsdirektion Basel	103	Direction de la navigation rhénane, Bâle
Schweizerisches Bauernsekretariat	80, 81	Secrétariat des paysans suisses
Schweizerische Bundesbahnen	58, 102	Chemins de fer fédéraux suisses
Schweizerische Nationalbank	1–23, 26–33 b, 42–49	Banque nationale suisse
Stat. Ämter der Städte Bern und Zürich	82, 83	Bureaux de statistique des villes de Berne et Zurich
Verband schweiz. Kantonalbanken.....	18, 19	Union des Banques cantonales suisses